

La "GUERRA de la LECHE"

# un callejón sin salida

P. N. N. zaragozanos:

## ACABÓ el PARO en CIENCIAS

- El de profesores del Pignatelli entra en su tercer día
- Carta abierta de un millar de alumnos de Bachillerato nocturno

Los problemas de la enseñanza siguen ocupando la actualidad zaragozana. Así, mientras los PNN del instituto mixto "Pignatelli" están en el tercer día de paro, los PNN de la Facultad de Ciencias han vuelto al trabajo, por considerar que sus demandas han sido escuchadas y serán atendidas satisfactoriamente. De todo ello informamos en las páginas 8, 9 y 10

## Escasea el aceite de semillas en el mercado

◆ LAS AMAS DE CASA TIENEN QUE ADQUIRIR EL DE OLIVA, QUE ES MUCHO MAS CARO (Páginas 8 y 9)

## El Gobierno no cede y los ganaderos tampoco

El momento crítico que se temía en jornadas anteriores, ha llegado hoy, dentro del dilema planteado entre los ganaderos y la Administración. Ofrecemos hoy, en nuestra página 3, amplia información sobre los últimos alcances del conflicto.

### PRECIOS OFICIALES

## EL AZUCAR alcanza la cota de 29 pesetas

(Página 6)

# ARAGON expres

Depósito legal: Z - 22 - 1970

DIARIO DE LA TARDE

Director: EDUARDO FUENBUENA COMIN  
Edita: PRENSA ARAGONESA, S. A.  
Marcial, 2. Teléf. 2 16983 - Télex. 58054

VIÉRCES 27 DE FEBRERO DE 1974  
Precio: 6 pesetas - Año IV - Núm. 1.270

# DIMITE ( <sup>en</sup> pleno ) el GOBIERNO FRANCÉS

PARIS, 27 (Efe).— El gobierno francés ha dimitido ha declarado Joseph Fontanet al término de una reunión del Consejo de Ministros.

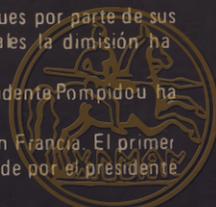
El Ministro de Información y portavoz del Gobierno Jean Philippe Lecat ha declarado que en breve emitirá una comunicación de lo tratado en el Consejo. El primer ministro, Pierre Messmer, ha presentado la dimisión de su Gabinete al Presidente Pompidou en el Palacio del Elíseo.

El Gobierno Francés que se encontraba en el poder desde el 5 de abril del año pasado, estaba integrado por 22 miembros y fue constituido después de la celebración de elecciones generales.

Aunque el jefe del Gobierno, Pierre Messmer, había sido objeto de ataques por parte de sus oponentes políticos por carecer de estilo en sus funciones gubernamentales la dimisión ha constituido una sorpresa.

El ministro de Información, Jean-Philippe Lecat, ha declarado: "El presidente Pompidou ha aceptado la dimisión del Gobierno".

La dimisión se produjo en pleno Consejo de Ministros, cosa inhabitual en Francia. El primer ministro, encargado de formar nuevo gobierno será designado esta misma tarde por el presidente de la República.



INSTITUTO DE ESTUDIOS  
AUTOARAGONESES  
Diputación de Huesca

LOS PROBLEMAS DE LA INDUSTRIA HOTELERA PARA 1974

# Solicitan un cambio "turístico" para la peseta

MADRID, 27. (Europa Press).— El semanario turístico "Editur" publica en su último número un informe sobre "la industria hotelera de Baleares, ante 1974", realizado por don Antonio Juan Pastor, presidente de la Cooperativa Balear de Hostelería.

Según este informe, la prosperidad y vida misma de Baleares dependen quizás en más del 80 por 100 de la actividad turística, así, la capacidad de alojamiento en 1973 era de 224.000 camas—un 8 por 100 más que el año anterior— y por su aeropuerto transitaban el pasado año 7.080.000 viajeros, unos 120.000 más que en 1972.

El informe destaca tres hechos: crecimiento de los apartamentos utilizados por los turistas, aumento de las estancias cortas en detrimento de las largas y reducción de la pasada temporada de Navidad, tanto en número de visitantes como en duración de estancias.

Se subraya luego el exceso endémico de oferta ante una demanda cada vez menos creciente y la preocupación por los países generadores de turistas y se sugieren finalmente una serie de medidas tendentes a mantener la afluencia turística, a la estabilización o reducción de costes de explotación y, por último, a la consolidación de lo

ya realizado. Estas medidas, entre otras, son:

1.— Que el Ministerio de Información y Turismo efectúe un amplio plan de promoción de España y dentro del mismo se atienda a las necesidades de cada zona en proporción a su capacidad receptiva.

2.— Que se estudie la posible conveniencia de establecer un cambio "turístico" para la peseta.

3.— Que se considere a la industria hostelera como actividad exportadora, con los beneficios y exenciones correspondientes.

4.— Que se preste la mayor ayuda posible, técnica y económica, a las promociones que promuevan las distintas zonas turísticas.

5.— Conceder moratoria de pago de préstamos de la banca oficial y que se autorice a la banca privada un mayor coeficiente de créditos para la industria hotelera que permita a la misma mantener los actuales y aun incrementarlos.

6.— Ordenar el crecimiento de oferta de alojamiento turístico hotelero y extrahotelero en función de una mayor rentabilidad de las empresas, del crecimiento de la demanda y de las posibilidades de crecimiento socio-económico de las regiones involucradas dentro de otros sectores de riqueza.

7.— Que a través de la antigua Comisaría de Abastecimientos y Transportes pueda establecerse el suministro de productos—carnes y pescados congelados, etc.— para su debida distribución a la hostelería, dada la dificultad financiera de establecer "spot" importantes a precios competitivos.

8.— Reestructurar el sistema fiscal respecto de la hostelería, facilitar medidas legales, crediticias y fiscales de reestructuración, agrupación, coordinación de gestión, concentración y hasta desaparición de empresas hoteleras y de alojamiento turístico para conseguir empresas racionales y estables, así como conceder una moratoria fiscal a la hostelería de las zonas afectadas por la crisis energética internacional.

9.— Que al objeto de hacer más llevaderas las cargas financieras de las empresas, derivadas de la baja rentabilidad de los últimos ejercicios, se establezca una línea de crédito turístico a muy largo plazo, con lo que al mismo costo de interés que un crédito a plazo medio podría obtenerse la atención a los intereses y a la amortización.



## CLAUSTROFOBIA

### HABLANDO con las MADRES

POR ANTONIO MALLOU



EL horror a los espacios cerrados, el sentirse agobiado, angustiado por esas paredes que parecen estrangularlo, oprimirlo, encerrarlo para siempre a uno, es la claustrofobia.

Pero ¿cómo llegó Inés a padecer este terrible síndrome?

¿Cómo llegó a tener que salirse del Museo, del edificio que visitaba en el más agradable turismo, en sus sus viajes, dándole la razón a Horacio en aquéllo de que "Quien vive temerosa no será nunca libre"?

Nadie puede figurarse hasta qué punto resultaba un infierno para Inés su vida...

Porque además subir en el ascensor era un tormento desde que se cerraban las puertas y, quedarse sola en casa, "entre las cuatro paredes" de su hogar ¡no digamos!

Resultando su vida un castigo...

¿Cuál era el origen de este terrible castigo que para Inés era vivir?

Aunque resulte una redundancia de juego de palabras: la vida de Inés era un castigo hijo de otro castigo... Del que la actitud de unos incomprensivos padres le prodigaron...

Su madre, cuando era pequeña, tenía la mala costumbre de castigarla encerrándola en un cuarto sin luz apenas—(¡era el ignominioso cuarto de las ratas!) hasta que Inés, empavorecida, pedía perdón por la fechoría cometida, se arrepentía de ella declarándose culpable y prometiendo no volver a repetirla más.

El error cometido por los padres de Inés, resultaba doble, entonces.

Con el encierro en el cuarto oscuro entraba la pobre Inés en un estado de ansiedad que, en esta edad de las fijaciones anormales, creaba en ella un estado de terror a los espacios cerrados, germen, semilla, causa absoluta de todo ése trastorno terrible, de ésa claustrofobia truculenta que formaba, ya, parte de su existencia, creando en ella un estado de verdadera enfermedad.

Porque el castigo corporal, es el abuso de nuestra fuerza. Es el hacer las cosas no porque deban hacerse

sino porque las ordena el adulto que, además, es el más fuerte.

El niño no tiene defensa contra este abuso.

Su única defensa es darle la razón al adulto aunque no crea en esta razón.

La medida que emplea el niño para realizar sus actos es producto de un cerebro en evolución, con unos puntos de vista seguramente en discordancia, muchas veces, con la costumbre, la razón o la ley de los adultos.

Los ojos del niño miran como "niño" y pretender que cambien de criterio en sus puntos de vista a base de la fuerza y del castigo, es tan absurdo como prescindir de convencerlo de su error con nuestras naturales consideraciones, aclaraciones y demostraciones de adultos. Con su actitud, la madre de Inés creaba en ésta un sentimiento de debilidad, de impotencia, que desembocaba en otro hecho peor: el enfrentamiento del niño contra sus padres.

Inés aprendía a aceptar hipócritamente unos hechos que no sabía si eran o no justos; porque nadie se había entretenido en explicárselo exigiéndoles unas actitudes con la errónea razón de la violencia. Si algún día llegara a comprender la verdad de su situación, no lo sería nunca aceptando la forma de tener que enterarse, y, este momento, por la fuerza contracorriente del castigo, cegar la luz precisa para poder razonar, retrasando, el momento de esta clarividencia...

Como decíamos, el castigo que Inés recibía tenía el perjuicio de la violencia sobre un cerebro capaz de fijar anormalmente trastornos de la categoría de una claustrofobia.

Y enseñaba a Inés a pedir un perdón hipócrita, sin convencimiento, en una derrota nociva en la que salía mal parada su sensación de debilidad impotente.

Por ello, Inés, qué lejos estaba de recibir una educación correcta en la que lo más importante, ya lo creo que es corregir sin dañar, enderezar el fruto sin romper el tallo... Muchas veces hemos comentado ya hasta dónde puede llegar la educación por el miedo; presentando a Dios como mano vengadora contra nuestros malos actos. Lejos de ser el Dios que perdona sería el que castigara... nada más erróneo según ya demostramos en su día.

Ahora, hoy, el miedo físico tiene su culminación como posible causa de una claustrofobia que como decía Salustio "Mayor es el peligro donde mayor es el temor. El temor nos priva de oír".

No hemos visto jamás que el castigo enderezara de verdad el árbol torcido. Es una forma cómoda de resolver un problema: el de una falta cometida.

Pero no es la mejor.

Y en tratándose del niño que siempre cae en la travesura por ignorancia, falta de madurez o precipitación, emplear el castigo físico respaldado por el terror provocado, para corregir su falta, no nos atrevemos a calificar lo que es...

Creando en él ése estado de miedo que para Shakespeare era "el más reprobable" de todos los sentimientos viles...



MADRID, 26 (Logos).— Durante las últimas veinticuatro horas han predominado en el país los cielos despejados o poco nubosos. A última hora de la tarde de ayer llovió débilmente en Baleares, y por la noche se registraron núcleos tormentosos dispersos en las provincias de Murcia y Alicante.

#### TIEMPO PROBABLE

Nuboso con algunos chubascos en Baleares y puntos muy aislados del extremo Noroeste de la península. Parcialmente nuboso en el resto de Cataluña y Levante. Chubascos de nieve en el Pirineo Oriental. Poco nuboso en el resto. Chubascos en Canarias.

#### TENDENCIA PARA LOS DIAS 28 Y 1

Día 28.— Continuará con análogas características.

Día 1.— Nuboso en el Cantábrico y área mediterránea, con alguna precipitación aislada. Nubosidad variable en Centro y Aragón. Poco nuboso en el resto.

#### TEMPERATURAS EXTREMAS

Máxima: 18 grados en Huelva  
Mínima: 9 grados bajo cero en Teruel.

LEA TODAS LAS TARDES

"Aragón/Exprés"

NUNCA LE DECEPCIONARA

# Un CALLEJON SIN SALIDA

## El Gobierno no cede y los ganaderos tampoco

SANTANDER, 27 (Logos).— El problema de la leche sigue latente en Santander. Lejos de remitir el problema se va agravando sin que los ganaderos vean que se da satisfacción a sus peticiones. Según noticias de última hora parece que se han superado ya los cuatrocientos mil litros diarios de leche no entregada y nuevos pueblos se van uniendo al conflicto.

En "El Diario Montañés" en charla con alguno de los ganaderos éstos han expuesto una solución basada en siete puntos para poner fin a lo que se ha llamado guerra de la leche. Según el citado periódico son los siguientes:

- 1.- Una vida más digna.
- 2.- Una más justa distribución de la renta nacional.
- 3.- Una correlación proporcionada entre el precio de la leche al ganadero y el precio de los piensos.
- 4.- Una generalización y un pleno disfrute de todas las prestaciones y ayudas de la Seguridad Social.
- 5.- Que el precio de 10,50 pesetas litro de leche (diez pesetas precio mínimo y 0,50 pesetas de "colchon"), comience a regir a partir del primero de marzo.
- 6.- Que la cantidad de 0,50 pesetas litro por "colchón" se incorpore al precio mínimo evitando con ello la incertidumbre en la percepción del llamado "colchón" y a veces la arbitrariedad por parte de algunas empresas en el pago del mismo.
- 7.- Que el precio mínimo de la leche se revise, mientras se den factores inflacionistas, cada seis meses como máximo, ajustándolo en la proporción e incidencia correspondiente a las alzas experimentadas en el precio de los piensos y de los jornales.

Lo cierto es que de momento el problema no tiene visos de inmediata solución. Los ganaderos no ceden en sus pretensiones por lo que la situación parece convertirse en un callejón sin salida, toda vez que el Gobierno tampoco parece dispuesto al diálogo mientras la situación anormal continúe.

En algunos pueblos de la provincia los ganaderos después de fabricar quesos y otros productos derivados de la leche tiran la cantidad sobrante. El problema pues, sigue en pie.

### POR SUPUESTAS ACCIONES CONTRA LOS VEHICULOS QUE EL DOMINGO ABASTECIERON A "COPELECHE"

## CINCO GANADEROS DETENIDOS

PAMPLONA, 27 (Europa Press).— "El Diario de Navarra" informa hoy que desde el lunes cinco ganaderos permanecen detenidos en la Comisaría de Pamplona en relación con el conflicto lechero. El periódico añade que varias personas más han sido interrogadas respecto a su supuesta participación en acciones contra los vehículos que el domingo abastecieron a la central "Copeleche".

De otro lado, el diario dice que, según algunos ganaderos que no cita, estos días han aparecido hojas de propaganda clandestina, de procedencia desconocida, en diversas carreteras y pueblos de Navarra.

Al parecer —señalan los ganaderos al periódico— quieren mezclar nuestros problemas con cuestiones políticas. No tenemos ni queremos ninguna aspiración de tipo político. Nosotros, como todos los ganaderos de Navarra, no aspiramos a otra cosa que a un mejor precio. Todo lo demás es juego sucio que nos está haciendo alguien para perjudicarnos y confundirnos.

### EL PROBLEMA DE LA LECHE EN NAVARRA

PAMPLONA, 27 (Cifra).— El problema de la leche parece tiende a mejorar en la provincia Navarra. En la central lechera "Copeleche" han entrado un veinticinco por ciento más de litros de dicho producto que en días pasados, procedente de los ganaderos navarros, debiéndose sin duda a que la Administración se ha negado a entablar diálogo con los ganaderos, en tanto no depongan su actitud conflictiva, normalizando el abastecimiento.

La situación, pues, lleva camino de mejorar sensiblemente. Por otra parte, se tiene la impresión de que los productores se han convencido de que su actitud de no hacer las entregas habituales no conduce a nada toda vez que el abastecimiento sigue siendo normal gracias a la leche de importación recibida de Francia.

El panorama que ofrece el problema es en consecuencia mucho más optimista. En el momento en que los ganaderos realicen sus entregas normales, se reanudarán las gestiones con la administración para procurar llegar a una solución lo más justa posible.

PRESIDENTE DE LA SOCIAION NACIONAL DE PRODUCTOS DE LECHE

## "CON ESTA LUCHA NOS QUEMAMOS"

LA CORUÑA, 27 (Logos).— La causa principal de la llamada "guerra de la leche" ha sido la irrentabilidad de este producto, ha dicho don Manuel CORZO DIEGUEZ, vicepresidente nacional de los productores de leche, en una conversación sostenida con los medios informativos a raíz de hacerse públicos los últimos acontecimientos relativos al tema.

El señor Corzo, entre cosas, dijo que no creía en las soluciones ideales para la ganadería y que prefiere la sensatez y la competitividad internacional. Añadió que sería conveniente que la Administración subvencionara con tres mil pesetas cada vaca de raza lechera. Preguntando sobre qué hace Galicia con relación al problema de la leche, respondió que Galicia, como consecuencia de la indiferencia con que viven su actividad la mayor parte de los que ejercen la ganadería, permanece más estática con los problemas que la afectan y que muchos ganaderos entendieron que sólo había dos cauces para afrontar el problema: sumisión o desorden. Y hay que evitar esta creencia, añadió el señor Corzo, para decir después que la Administración ha estado indecisa.

Manifestó que las causas de la "guerra de la leche" radicaban en las repetidas y discriminadas decisiones que tomó la Administración con el sector en el pasado año: mientras se mantenían congelados los precios de leche y carne, se autorizan sensibles aumentos en el coste de los productos que el ganadero necesita. La situación empeoró con el Decreto que limitaba el índice máximo de la repercusión para los productos ganaderos al 6,50 por ciento. El ganadero comprendió que con ese 6,50 no podría producir leche y carne en plan rentable salvo que se le subvencionase y entabló reclamaciones por los cauces sindicales. No hubo, decisiones salvo ahora, que se liberalizó la soja. Con relación a la liberalización de la soja en 1.º de marzo próximo, dijo el señor Corzo que es una gran consecución para la ganadería en general y que los ganaderos lo agradecen, pero que incide menos en el vacuno.

Indicó más tarde que la Agrupación nacional de productores de vacuno solicitó para la zona primera, en la relación de la campaña lechera 1974-75, el precio de 10,50 pesetas litro para primavera y verano, pero el Gobierno dispone en el mejor de los casos un precio de 9,75 durante cinco meses de primavera y verano y 10,50 durante los otros siete meses y esto con "colchón" incluido. Hay una peseta de diferencia entre el precio que pedíamos y el que se nos ha concedido. Quiero señalar el detalle —indicó— de que hay cerca de 700.000

ganaderos que no alcanzan las cinco cabezas de vacuno.

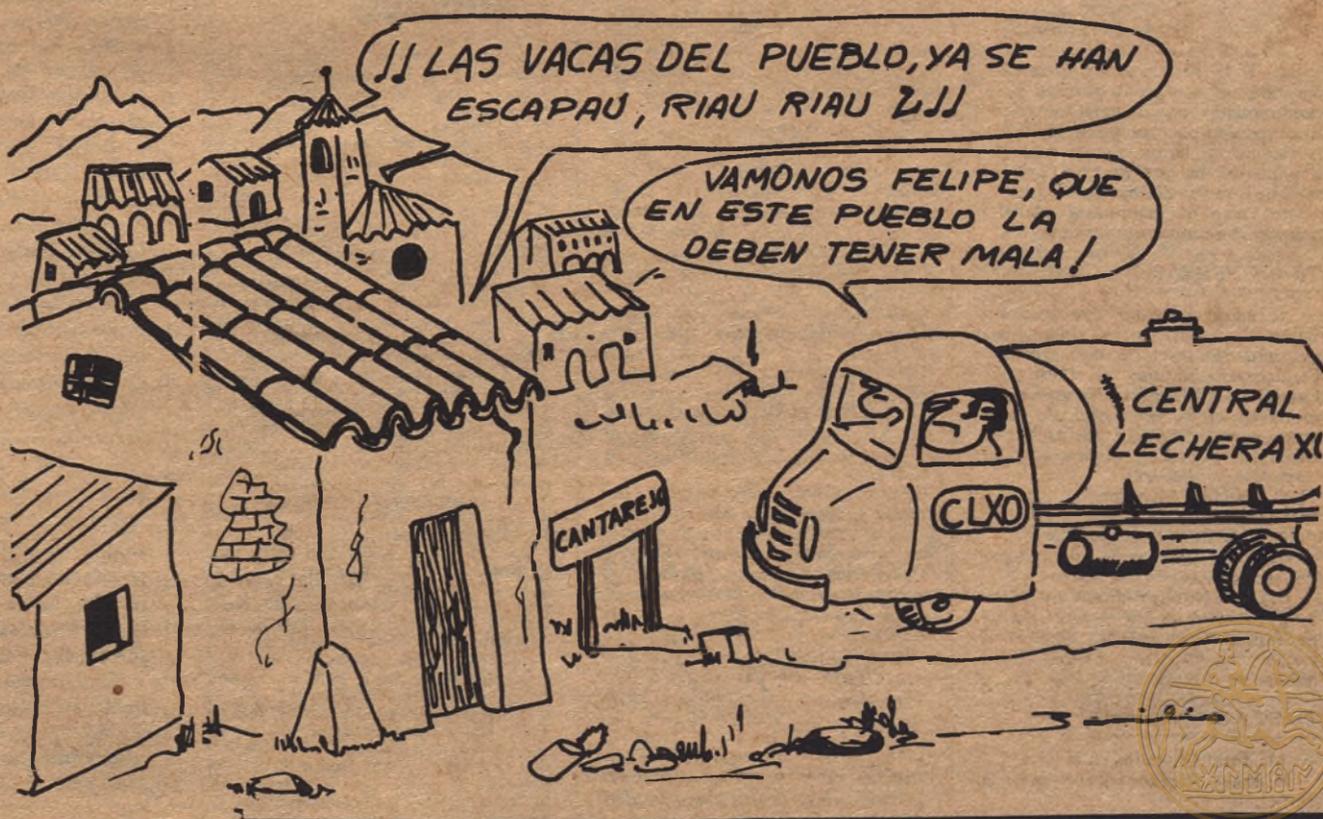
Se le preguntó si justificaba la postura de los ganaderos del Norte de España y respondió: la comprendo y justifico. Hace más de un año nos reunimos en el FORPPA a fin de concretar conclusiones del grupo de productos lácteos para regulación de la nueva campaña. Indicamos al consejo las negativas consecuencias que podrían seguirse si de nuevo eran desestimados los precios propuestos; un director general estaba allí y censuró nuestra postura, que dijo era coactiva y amenazadora. En estos momentos añadió el señor Corzo— el presidente de la Agrupación Nacional de Productos de leche está luchando —y con el otros dirigentes sindicales— para paliar la incómoda y perjudicial situación. Y eso que todos sabemos que con esta lucha nos quemamos.

### ESPAÑA IMPORTA CADA DIA UN MILLON DE LITROS DE LECHE, EXCEDENTE FRANCÉS

SAN SEBASTIAN, 27 (Europa Press).— El diario "La Voz de España" dice en una información de su corresponsal en la frontera que la importación de leche fresca procedente de Francia se eleva ya a un millón de litros diarios. Las operaciones —añade el periodista— se realizan con la máxima rapidez y sin pago de derechos arancelarios, para compensar toda irregularidad en el normal suministro que afecta a diversas regiones españolas.

El cronista dice también que los suministros, enviados incluso a Sevilla y Granada, están garantizados por tiempo indefinido —se trata de excedentes franceses— y pueden ser aumentados si es necesario.

Por otra parte, el sesenta por ciento de los ganaderos donostiarros venden esto días su leche directamente al consumidor. Los demás, el 40 por ciento, lo entrega a la cooperativa URELESA, que ayer recibió el ocho por ciento de ese cuarenta (5.500 litros de 80.000 que se negociaban diariamente).



En Málaga:

## EL MONTE CORONADO AMENAZA A 3.000 VIVIENDAS

● LAS EXCAVACIONES ALTERARON EL ESTADO DE EQUILIBRIO DEL TERRENO Y DIERON LUGAR AL "AFLOJAMIENTO" DEL MISMO

MÁLAGA, 27 (Europa Press).— Un desprendimiento de unos 250.000 metros cúbicos de tierras, producido a causa de las lluvias en las laderas del monte Coronado, en las afueras de Málaga, amenaza a unas 3.000 viviendas que se comenzaron a construir en 1971 y ya están terminadas —aunque no habitadas— en la falda del cerro, un informe que publica el diario malagueño "Sur" bajo el título "Cabalgando el monte Coronado".

Este informe, ha sido realizado por un ingeniero de Minas y otro de Caminos a solicitud de los propietarios de una finca situada en la ladera del monte, que no estaban conformes con la información que la entidad promotora de las viviendas les ofreció cuando en el pasado mes de agosto pidieron datos sobre las medidas de seguridad que se iban a adoptar.

En las conclusiones del trabajo se señala, entre otras cosas, lo siguiente:

—Antes de las excavaciones para construir dichas viviendas, la ladera del monte había adquirido un estado de equilibrio estable tras un largo proceso geológico, sin producirse deslizamientos.

—La causa del deslizamiento fueron las excavaciones, que alteraron el estado de equilibrio del terreno y dieron lugar al "aflojamiento" del mismo y la consiguiente formación de grietas, que facilitaron la penetración del agua.

—A este deslizamiento han contribuido, como causas inmediatas, las lluvias.

—Como consecuencia de las fracturas, dislocaciones y desplazamientos, la capa superior del terreno se encuentra actualmente convertida en un conjunto de bloques independientes de material triturado o descompuesto, apoyados y parcialmente hundidos en la capa arcillosa, inclinada desfavorablemente hacia el pie de la ladera.

—Ha quedado reducida la estabilidad general de la ladera y unas condiciones hidrológicas desfavorables podrían provocar nuevos desplazamientos de la masa movida.

—En su estado actual, no existe ninguna garantía de seguridad para cualquier tipo de construcción que se realice sobre la ladera afectada por el deslizamiento.

—El muro de tierra armada que se construye en la actualidad no constituye una solución adecuada del problema de edificación sobre la ladera.

Por otra parte, según los proyectos de los bloques de viviendas en cuestión, éstas deberán ser habitadas a principios de 1975.

## Aparece en Tenerife el globo del aeronauta Thomas Gacht

SANTA CRUZ DE TENERIFE, 27 (Europa Press).— Esta mañana ha aparecido sobre Tenerife el globo con el que el coronel norteamericano Thomas Gacht pretendía atravesar el Atlántico y al que desde hace unas fechas se daba por desaparecido.

El globo, que parecía moverse sin dificultades, fue observado sobre el valle de la Orotava, cerca del Teide, y según las primeras noticias recibidas parece que se desliza hacia el sur.

Se está intentado entrar en contacto con el aeronauta norteamericano o, al menos, seguir sus

evoluciones para, si tiene dificultades, montar la oportuna operación de rescate.

Las últimas noticias que se tenían del globo señalaban que podría haber caído al océano a unas 800 millas al sur-sureste de las Azores y a unas mil millas al oeste del Sahara Español. Ayer mismo, un grupo de vecinos de Ceuta manifestó que al anochecer del viernes habían creído ver un objeto volante —de aspecto brillante y redondeado— a unos 3.000 metros de altura entre Ceuta y Marruecos, que se desintegró poco después.

## Muere un hijo de Unamuno

● CONTABA 72 AÑOS Y NACIO EN LA "CASA DE LA PARRA"

SALAMANCA, 27 (Logos).— A los 72 años de edad ha fallecido en esta ciudad don José de Unamuno Lizárraga. Era hijo de don Miguel de Unamuno y fue el primero de los hermanos que nació en la casa rectoral salmantina, la Casa de la Parra que hoy es museo y biblioteca de Unamuno.

En esta ciudad culminó, por los años 20, dos licenciaturas universitarias: Medicina y Ciencias, en la rama de Matemáticas. Durante la contienda nacional se

encontraba en Madrid y al ser militarizado se le destinó como profesor de Matemáticas a enseñar Álgebra y Trigonometría en la Escuela de Artilleros de Paterna. Ejerció la docencia como profesor en varios Institutos: Melilla, León y Valladolid. Últimamente había residido como profesor jubilado en Zamora. Su temperamento le apartó del orden burgués de las cosas y su talante de bohemio le sumergía en grandes silencios.

No hace mucho tiempo que

se trasladó a Salamanca, donde viven habitualmente otros dos hijos de don Miguel, Felisa y Rafael, este último médico oculista en ejercicio. Otros dos hijos del célebre rector de la Universidad de Salamanca, Fernando y María viven fuera de esta ciudad.

La noticia de la muerte de don José de Unamuno Lizárraga, ocurrida el día 16 pasado, no se difundió en la ciudad hasta días después de haberse verificado el entierro de sus restos mortales en el cementerio de esta ciudad.

### Según el Supremo

## LA EXPRESION PUBLICITARIA "200 AÑOS EN SU COPA" NO SE AJUSTA A LA VERDAD

MADRID, 27 (Europa Press).— Según la sala tercera del Tribunal Supremo, la expresión publicitaria "200 años en su copa" no se ajusta a la verdad en cuanto se refiere a un brandy concreto.

La sentencia confirma el acuerdo de la junta central de publicidad, de 11 de enero de 1973, por el que se impuso a la empresa "Osborne y Compañía, S.A." la corrección de amonestación y se le advirtió que debía suprimir de su publicidad la expresión de "200 años en su copa", en relación a su brandy "veterano".

La firma "Domecq, S.A." denunció ante la citada junta central de publicidad una presunta violación del principio general de veracidad por parte de la publicidad efectuada por la casa "Osborne y Cia", suplicando que la junta acordase por propia iniciativa la incoación del oportuno procedimiento por el jurado central de publicidad, que se diera al procedimiento al carácter de urgencia con reducción a la mitad de los plazos procedimentales, y que se acordase la inmediata suspensión de la campaña publicitaria.

La comisión permanente de la Junta Central de Publicidad, a la vista de dicho escrito, acordó por mayoría acceder a la primera de las peticiones pero no a las restantes. "Osborne y Cia, S.A." recurrió ante el Ministerio de Información y Turismo, y fue desestimado el recurso de interposición del recurso de contencioso-administrativo o, en esta sentencia, alegando que la campaña no se habla que principio de veracidad y, en caso, el jurado habla en el ámbito de su poder que no está autorizado infractor para que

utilización del anuncio que motivó la sanción.

Al desestimar el recurso, la sala tercera del Tribunal Supremo dice que el acto de la Junta Central de Publicidad (de iniciativa oficial) no se desnaturaliza ni se invalida porque la noticia de la presunta infracción proceda de denuncia de un tercero que carece de carácter vinculante para la junta, pues la denuncia no tiene otro alcance.

También se alegaba en el recurso que la "publicidad" enjuiciada en este proceso respetaba el principio de veracidad, toda vez que no podía inferirse por el público destinatario de aquella actividad una conclusión errónea o una creencia equivocada sobre la calidad esencial del producto anunciado. A ello contesta el Alto Tribunal que el recurrente hace una interpretación subjetiva del texto publicitario, ya que la frase "Veterano Osborne, 200 años en su copa" es potencialmente inductora al error sobre la calidad del producto y, por eso, contraria a lo que dice el artículo octavo del estatuto de la publicidad.

Finalmente, otro motivo del recurso se refiere a la advertencia de que se suprimiese de la publicidad la frase generadora de error sobre la calidad del producto. Replica el Supremo que dicho motivo arranca de un equivocado concepto de la amonestación, pues este vocablo, en la acepción jurídica que se emplea en el artículo 67 del estatuto, de publicidad, es una sanción cuyo contenido es prevalentemente de intimidación a fin de evitar la repetición de la infracción, y, en consecuencia, el amonestado o apercibido debe cesar en la actividad sancionada.

## PIDEN que se PRIMEN por el ESTADO los PRODUCTOS BASICOS

GRANADA, 27 (Logos).— Ha tenido lugar la reunión plenaria de la Cámara Oficial Sindical Agraria de esta provincia, que tras hacer balance de la pasada campaña aprobó una moción del presidente de la Unión de Empresarios, señor Osuna, en la que se expone con claridad los problemas más graves que sufre el campo granadino y que no son sino un reflejo de los que tiene el agro nacional.

Entre otros puntos la moción expone la triste realidad en comercialización agrícola, que a causa de intermediarios y parásitos hace que los productos lleguen con márgenes de hasta el 300 por 100 al consumidor respecto a los precios dados al agricultor o al ganadero.

Otro punto trata de los precios de los productos básicos decretados por el Gobierno y que suponen un alza de un 6,5 por 100, muy inferior a la habida en los gastos de producción por el campesino y el ganadero, que se cifra entre un 6 y un 30 por 100 en semillas, maquinarias, abonos y manos de obras. La Cámara muestra su disconformidad por estos precios y pide a la Administración que se primen por el Estado los productos básicos esenciales y hoy carentes de rentabilidad que se estudie por el Gobierno una reducción de los precios citados para aplicar lo que con justicia deben tener los diferentes productos para poseer rentabilidad. Entre dichos productos tienen grave crisis económica dentro de Granada los cereales, y las leguminosas, los piensos, la remolacha azucarera, el maíz, la leche y las carnes de ovino y porcino.

### UN POLICIA RECURRE ANTE EL SUPREMO

## \* Mató a un joven universitario de Santiago

MADRID, 27 (Logos).— En la Sala Segunda del Tribunal Supremo se ha celebrado vista del recurso interpuesto por el subinspector de policía Luis Miguel Eugenio Quiroga Bouza contra la sentencia de la Audiencia Provincial de La Coruña, en la que fue condenado a diecisiete años cuatro meses y un día de reclusión y a indemnizar a los herederos de la víctima con 700.000 pesetas, como autor responsable de un delito de homicidio con la agravante de abuso de superioridad. La misma sentencia condenó a la Dirección General de Seguridad como responsable subsidiario a efectos de indemnización.

Según la citada sentencia, en diciembre de 1972 le fue encomendado al recurrente, por sus superiores, que vigilara el establecimiento denominado "Billares Alameda", de la Ciudad de Santiago de Compostela. Cuando se hallaba ejerciendo esta función, junto con el sereno de la demarcación y ya de madrugada, apareció un grupo de estudiantes. Según la sentencia eran ajenos al hurto y no iban causando ningún escándalo público.

Tanto el subinspector como el sereno, se situaron en un determinado lugar, y oyeron la algarada de los citados estudiantes, uno de los cuales, don José María Fuentes Fernández, se separó del grupo, seguido de su compañero don Camilo José Cortizo Maure. Este comenzó a correr, seguido del primero. El subinspector de policía les siguió, dándoles el alto, pero ambos continuaron sin hacer caso hasta la calle Doctor Teijeiro de la citada ciudad donde apareció un coche patrulla de la policía armada, que les alcanzó. Los estudiantes se pararon al observar que bajaban dos guardias. El procesado también se detuvo junto a ellos e hizo dos disparos de pistola contra la víctima tan sólo a cinco o seis metros, y don José María Fuentes Fernández ingresó ya cadáver en la clínica a donde fue trasladado.

El abogado del recurrente ha mantenido que su patrocinado debió ser condenado por una falta de imprudencia o incluso, por un delito de imprudencia con la atenuante de haber obrado en el cumplimiento del deber. La vista ha quedado pendiente de sentencia.

Enseñanza

Acceso de profesores de E.G.B.

MADRID, 27 (Logos).— El Ministerio de Educación y Ciencia desmiente las especulaciones que han corrido sobre una posible rectificación al Decreto regulador del acceso al Cuerpo de Profesores de Enseñanza General Básica aparecido recientemente y que ha dado lugar a múltiples protestas de los alumnos de Escuelas Universitarias de Formación de Profesorado de EGB. en todo el país.

No obstante, fuentes oficiales señalan la posibilidad de que al aparecer la Orden Ministerial con la convocatoria de plazas, se hagan ciertas "puntualizaciones" aclaratorias sobre puntos que el Decreto dejó un tanto oscuros. Tales "puntualizaciones" podrían suponer el rectificar de hecho la regulación del acceso. Algunos de los aspectos a puntualizar podrían ser señalar

las especialidades exigidas a los licenciados universitarios que según el Decreto regulador tienen acceso al Cuerpo de Profesores de EGB, y, de otra parte, fijar la diferenciación de los cursillos del ICE que deben superar tanto los licenciados como los profesores salidos de las Escuelas Universitarias. Es de señalar, que en el caso de los licenciados se trata de cursillos de perfeccionamiento para pasar a un cuerpo con mayor coeficiente, ya que ellos son especialistas en pedagogía.

Por otra parte, en las Escuelas Universitarias "Pablo Montesinos" y "María Díaz Jiménez" dependientes de la Complutense se realizan exámenes cuatrimestrales durante esta semana, con toda normalidad, que durarán hasta la semana próxima. Se desconoce cuál será la actitud del alumnado ante el comienzo de las clases.

NOTA DE LA FEDERACION DE MAESTROS CATOLICOS

PIDEN A LAS AUTORIDADES DOCENTES QUE DEVUELVAN LA TRANQUILIDAD A LAS ESCUELAS DEL MAGISTERIO

MADRID, 27 (Logos).— En la última sesión de la Junta Nacional de la Federación Católica de Maestros Españoles se trataron los problemas por los que está atravesando las Escuelas de Magisterio

El Presidente del citado organismo, don Aristónico García Blanco, ha facilitado la siguiente nota:

"La Federación Católica de los Maestros Españoles, se hace eco de la inquietud que el Decreto del Ministerio de Educación y Ciencia sobre acceso al Cuerpo de Profesores de E.G.B. ha producido en educadores y alumnos de las Escuelas Universitarias de Formación del Profesorado, que aspiran a ocupar estas plazas y pide a las Autoridades docentes hagan lo posible para devolver la tranquilidad y prestigiar a las Escuelas del Magisterio, que tan valiosos servicios han prestado a la educación española".

D. Luis Fernández y Fernández Madrid, subdirector general de Prensa

FUE DELEGADO DE INFORMACION Y TURISMO EN ZARAGOZA

MADRID, 27 (Cifra).— Por orden ministerial de Información y Turismo que publica hoy el "Boletín Oficial

del Estado", han sido nombrados en la Dirección General de Régimen Jurídico de la Prensa don Luis Fernández y Fernández Madrid, subdirector general de Prensa, y don Esteban de la Puente García, subdirector general de Régimen Jurídico de las Empresas.

Don Luis Fernández y Fernández Madrid pertenece al Cuerpo General Técnico de la Administración Civil del Estado.

Inició sus actividades en la Delegación Provincial de Valladolid de la Vicesecretaría de Educación Popular, ciudad en la que desempeñó los cargos de concejal, diputado provincial y fue profesor de su Facultad de Derecho.

Ha sido delegado provincial de Información y Turismo en Cáceres, Zaragoza y La Coruña. Más tarde fue nombrado secretario general de la Dirección General de

Prensa, cargo que desempeñaba hasta su actual nombramiento.

N. de la R.— La designación de don Luis Fernández y Fernández Madrid para la subdirección General de Prensa, hemos de acogerla los zaragozanos con manifiesta satisfacción, porque el Sr. Fernández Madrid, que fue Delegado Provincial del Ministerio de Información y Turismo en Zaragoza, dejó no sólo en los periodistas zaragozanos sino también en la ciudad muchos amigos y muy gratos recuerdos por su gran preparación técnica y cultural y un profundo sentido de la cordialidad. Fue además un gran impulsor de cuanto significara prestigio para Zaragoza y colaboró intensamente con todas las autoridades y corporaciones "ARAGON/express" se felicita y felicita al querido amigo por el nuevo cargo que va a ocupar y en el que le deseamos los mejores éxitos.

TOMA DE POSESION DEL NUEVO GERENTE DE LA AUTONOMA

MADRID, 27 (Logos).— A las doce y media de la mañana de hoy, en la Sala de Juntas del Rectorado de esta Universidad Autónoma, ha tenido lugar la toma de posesión del nuevo gerente de la misma, don Emilio de Castro García, que viene a sustituir en el cargo a don Francisco Arance, nombrado recientemente subdirector general de Personal de la Dirección General de Universidades del Ministerio de Educación y Ciencia.

Al acto asistieron la Junta de Gobierno, vicerrectores, decanos, jefes de Departamento y otras personalidades de la Universidad.

El rector, don Gratiano Nieto, comenzó agradeciendo al gerente saliente su colaboración desde los inicios de la creación de la Autónoma, y comunicó la decisión unánime de la junta de gobierno de la misma de conceder a don Francisco Arance la medalla de la Universidad con distintivo de plata, al tiempo que dio la bienvenida a don Emilio de Castro.

Los señores Arance y de Castro, agradecieron a las jerarquías universitarias la distinción de que se les había hecho objeto.

CESE DE ACTIVIDADES LECTIVAS EN LA ESCUELA UNIVERSITARIA

VITORIA, 27 (Logos).— Por el rector de la Universidad de Valladolid ha sido dispuesto el cese de las actividades lectivas en la Escuela Universitaria de Profesorado de E.G.B. en vista de la persistencia de los alumnos en su actitud de paro académico.

EJERCICIO DEL BANCO ATLANTICO EN 1973

MADRID, 27 (Cifra).— El producto bruto generado por el Banco Atlántico en 1973 creció en un 50,94 por 100 sobre 1.972, según datos de la memoria que acaba de ser hecha pública. El valor añadido neto aumentó en un 60,61 por 100.

Los depósitos de clientes suponían al finalizar el ejercicio 39.524 millones de pesetas, frente a 28.088 millones en el año anterior.

Los beneficios del ejercicio, antes de impuesto ascendieron a 485 millones de pesetas, con un crecimiento del 32,87 por 100.

LABORAL

LOS MEDICOS DEL CLINICO DE BARCELONA

Se SOLIDARIZAN con los de BARACALDO

BARCELONA, 27 (Logos).— Los médicos del Hospital Clínico Provincial de Barcelona, han dado a conocer una nota en la que exponen el conflicto planteado en varios hospitales de la Seguridad Social y que dice lo siguiente: "Han llegado a nuestro conocimiento graves noticias relacionadas con los concursos para concesión y renovación de plazas de médicos internos y residentes en centros hospitalarios de la Seguridad Social. Según tales informaciones un importante número de posgraduados ha sido excluido de la opción a las mencionadas plazas por decisión de organismos centrales del INP. Por este motivo se han producido protestas en Bilbao, Oviedo, Madrid y Galicia que han dado lugar a la expulsión de 39 médicos de la Ciudad Sanitaria Enrique Sotomayor, de Baracaldo.

LOS MEDICOS RESIDENTES DEL HCP DE BARCELONA ACORDAMOS:

- 1.—Expresar firmemente nuestra disconformidad por la utilización de criterios extraprofesionales en los concursos para la provisión de plazas hospitalarias.
- 2.—Manifestar la solidaridad que merecen nuestros compañeros afectados por las medidas discriminatorias.
- 3.—Solicitar la anulación de

las sanciones aplicadas a los médicos internos y residentes de la Ciudad Sanitaria de Baracaldo.

4.—Instar a la Junta Directiva del Colegio de Médicos de Barcelona para que directamente y por mediación del Consejo General intervenga en defensa de los médicos ahora sancionados y se oponga a uso de criterios ajenos al ejercicio profesional.

5.—Reunirse de nuevo en breve plazo para reconsiderar la evolución de los acontecimientos que ha dado lugar a esta nota.

CONFLICTOS EN DOS INDUSTRIAS DE EIBAR

EIBAR, 27 (Logos).— En la empresa eibarresa de locomociones "Lambretta", los 136 obreros que habían sido suspendidos durante dos días de empleo y sueldo van a reanudar de nuevo el trabajo mañana miércoles. El conflicto laboral había sido motivado por diferencias entre la empresa y los trabajadores en el aspecto de

métodos y tiempos.

Hoy se ha iniciado un paro en otra empresa eibarresa, en "Industrias Mendizabal", que se dedica a la fabricación de amortiguadores para automóviles. El personal en paro asciende a 92 productores. El motivo de su postura es la solicitud de un aumento de doce pesetas por hora trabajada.

REUNION SOBRE EL SALARIO MINIMO EN SINDICATOS

MADRID, 27 (Logos).— Para abordar un estudio preliminar sobre el salario mínimo, se reunirá hoy la Comisión II del Consejo Nacional de Trabajadores, integrada por 32 miembros, según hemos sabido

en fuentes sindicales. Preside esta Comisión el titular de la Unión Nacional de Trabajadores y Técnicos del Sindicato de Transportes don Rafael Píera Tormo.

SUSPENSIONES EN BILBAO

BILBAO, 27 (Logos).— 195 trabajadores han sido suspendidos de empleo y sueldo, a consecuencia de su actitud de paro, en la empresa "Cadenas y Forjado" de Lejona, cuya plantilla es de 249. Otros 140 han sido suspendido de empleo y sueldo por dos días, en

"Federal Mogul de España", de Durango, cuya plantilla es de 179.

Por otro lado, se ha registrado un nuevo paro de dos horas de duración, entre las 10 y las 12 horas, en "Metalúrgica de Bedia. Han parado 40 trabajadores de una plantilla de 124.

DEFINITIVO:

"Archipiélago Gulag" será editada por "Plaza y Janés"

BARCELONA, 27 (Europa Press).— La obra de Alexander Solsjenitsyn "Archipiélago Gulag" será editada en castellano el próximo mes de abril por la editorial "Plaza y Janés", según ha confirmado a un reactor de "Europa Press" el director literario, don Mario Lacruz.

En un principio se creyó que la novela del escritor ruso sería editada por Barral, pero el representante de Solsjenitsyn en Suiza, doctor Heep, decidió negociar

con "Plaza y Janés" en el último momento.

Al parecer, las condiciones impuestas por el autor exigen se lance una edición de bolsillo y que el beneficio editoriano, sobrepase el cinco por ciento, porcentaje que también se reserva para él en concepto de derechos de autor. Se han fijado las condiciones económicas y las cantidades anticipadas por la casa editora, aunque se cifra en 50.000 ejemplares la tirada comprometida en relación al libro.

A partir de mañana

# EL AZUCAR

● A 21'80 Y 29 PESETAS

Las bolsas deberan ser cerradas mecánicamente

MADRID, 27 (Europa Press).— Mañana entrará en vigor los nuevos precios máximos de venta al público de las distintas clases de azúcar, que oscilan por kilo entre 21,80 pesetas y 29,00 (depende de las calidades), según una orden del Ministerio de Comercio que publica hoy el "Boletín Oficial del Estado".

Dichos precios son para peso neto y en ellos están incluidos todos los impuestos y márgenes comerciales de mayoristas y detallistas. Las bolsas utilizadas para envasar azúcar blanquilla deberán ser cerradas mecánicamente y en ellas figurará el nombre de la industria envasadora, peso neto y de venta al público. Los envasadores dispondrán de dos meses para agotar las existencias de bolsas y papel impreso con precio antiguo.

La mencionada orden ministerial dice también que las bolsitas con un contenido neto de 10 a 15 gramos de azúcar blanquilla serán de papel termosoldable y su envasado dispondrá de

las mismas características obligatorias para las bolsas grandes.

Asimismo, el Ministerio de Comercio ha dado diversas instrucciones sobre regulación de empresas dedicadas a este producto y sobre la comercialización del mismo, en las localidades donde no exista fábrica de azúcar o almacén de mayorista el precio a granel podrá recargarse en el coste estricto del transporte desde la fábrica o almacén más próximo de acuerdo con el baremo que fijen las delegaciones provinciales de Abastecimientos y Transportes.

Los precios máximos de venta del azúcar en fábrica para almacenistas, industria u otras entidades autorizadas oscilarán entre 20,910 y 26,685 pesetas kilo, con márgenes comerciales respectivos entre 0,890 y 2,315 pesetas por kilo. En estos precios no están incluidos los gastos de inscripción de nombres comerciales en los estuches, que se convendrán libremente entre las partes interesadas.

## O.V.N.I. SOBRE CEUTA

PUDIERA TRATARSE DEL GLOBO DEL AERONAUTA NORTEAMERICANO THOMAS GACHT

CEUTA, 27 (Europa Press).— En nombre de varios vecinos de Ceuta don Elias Rifón Carral, oficial del Ejército retirado, ha manifestado a un redactor de Europa Press que aquéllos observaron al anochecer del pasado viernes un objeto volante que bien pudiera tratarse del globo con el que el norteamericano Thomas Gacht había atravesado el Atlántico y que en la actualidad se da por desaparecido.

Según dicho portavoz, los mencionados vecinos ceutíes observaron un cuerpo extraño en el cielo, de aspecto brillante y redondeado, que se movía lentamente de noroeste a sur, a unos tres mil metros de altura sobre sierra Bullones, y la línea de separación de Ceuta con Marruecos. Pasados unos minutos, ha añadido, observaron que el objeto se desintegró, para no quedar más rastro que algo como dos columnas de humo.

Los testigos presenciales del hecho han señalado la posibilidad de que se tratara del globo del aeronauta norteamericano aunque no pueden aportar más detalles en torno a tal suposición. Sin embargo, la Asociación de Transporte aéreo de los Estados Unidos, que seguía de cerca el vuelo de Thomas Gacht, inició el domingo una operación de rescate por aire y por mar, en la creencia de que el tripulante del aerostato hubiera caído al océano a unas 800 millas al sur-suroeste de las Azores y a unas 1.000 millas al oeste del Sahara español.

## HOY: MIERCOLES de CENIZA

NORMAS DEL PAPA Y DE LA CONFERENCIA EPISCOPAL PARA EL AYUNO Y ABSTINENCIA

MADRID, 27 (Europa Press).— Según las normas señaladas por Pablo VI en la constitución "Poenitemini" y las adaptaciones de la Conferencia Episcopal Española, la ley de ayuno y abstinencia y de la penitencia en general, dado que hoy, Miercoles de Ceniza, comienza el tiempo de Cuaresma, ha sido fijada para nuestro país de la siguiente forma:

1.—El tiempo de Cuaresma conserva su carácter penitencial.

2.—La observancia "sustancial" de la disciplina eclesiástica sobre la penitencia es gravemente obligatoria.

3.—Son días de abstinencia de carne todos los viernes de cuaresma, que no coincidan con fiestas de precepto.

4.—Son días de abstinencia y de ayuno el Miércoles de Ceniza y el Viernes Santo.

5.—Los demás viernes del año, es decir, los viernes fuera de Cuaresma, que no sean de precepto, son también de penitencia. Pero la abstinencia de carne, impuesta por la ley general, puede sustituirse los viernes del año, según la libre voluntad de cada uno de los fieles, por cualquiera de las formas de penitencia recomendadas por la Iglesia: ejercicios de piedad y oración

(Misa, rosario, lectura espiritual); mortificaciones corporales (no asistir a un espectáculo, mortificarse en la comida, en la bebida o en el fumar); obras de caridad (visita de enfermos, limosnas).

6.—La ley de abstinencia obliga a no comer carne, pero no prohíbe los nuevos, lactinios y los condimentos, incluso grasa de animales. La ley del ayuno prescribe no hacer sino una sola comida al día; pero no prohíbe tomar algún alimento a la mañana y a la noche, guardando las legítimas costumbres de las familias cristianas respecto a la cantidad y a la calidad.

7.—La ley de la abstinencia obliga a todas las personas que hayan cumplido los catorce años. La ley del ayuno obliga a todos los fieles desde los veintiún años cumplidos hasta que hayan entrado en los sesenta.

Por otra parte, el Papa en la constitución citada, entre otras cosas, dice que "el carácter eminentemente interior y religioso de la penitencia no excluye ni atenúa en modo alguno la práctica externa de esta virtud; aún más, exige con particular urgencia su necesidad y estimula a la Iglesia—atenta siempre a los signos de los tiempos— a buscar, además la abstinencia y del ayuno, nuevas expresiones.

DURANTE 20 AÑOS

ARGELIA nos SUMINISTRA 4.500

MILLONES de METROS CUBICOS de GAS ANUALES

MADRID, 27 (Europa Press).— Ha salido con dirección a Argel el presidente de la Empresa Nacional del Gas, señor del Pino, acompañado por altos cargos de la misma, con objeto de firmar con la empresa estatal argelina Sonatrach el acuerdo para la adquisición de gas natural licuado. El acuerdo prevé el suministro por parte de Sonatrach de 4.500 millones de metros cúbicos de gas natural por año durante 20 años, lo que equivale en poder calorífico a unos 4,5 millones de toneladas de petróleo anuales.

Posteriormente se desplazará a Argel otra misión española que presidirá el señor Fernández Ordóñez, presidente del I.N.I., para completar varios aspectos de índole financiera y de prestación de asistencia técnica por parte española a Argelia. Se prevé que esta aportación de nuestro país, en la que formarán parte entidades financieras españolas, alcanzará un valor de unos 500 millones de dólares.

El gas natural procede de Argelia, se destinará principalmente a cubrir la demanda presente y futura de las

provincias vascoas, Levante y zona centro. Cuando el suministro haya alcanzado su velocidad de régimen es de prever que el consumo de gas natural en España representará alrededor de un 7 por 100 del total de energía primaria gastada; proporción todavía sensiblemente inferior a la correspondiente media de los países del Mercado Común que se estima pase entonces del 15 por 100.

CASTELLON DE AMPURIAS:

ATERRIJAJE FORZOSO DE UNA AVIONETA MILITAR DE EL CHAD

CASTELLON DE AMPURIAS (Gerona), 27 (Europa Press).— En la tarde de ayer, tuvo que efectuar un aterrizaje forzoso en el término de Castellón de Ampurias una avioneta militar de El Chad, que procedía de Perpiñán y volaba en dirección a Tánger. Tanto el piloto, el capitán, Michel Janin, como las dos personas que le acompañaban, todos con pasaporte de El Chad, resultaron ilesos tras el aterrizaje, siendo atendidos por las autoridades del aeropuerto y por efectivos de la guardia civil. El aparato, que tenía al parecer una avería en el motor, podrá ser reparado.

ARRIENDOS

Local 85 metros. Río Alcanache, número 7. Informes: La Gasca, núm. 4, bajo.

PALACIO DE HIELO DE ZARAGOZA

BEQUETE ARAGONES, 12 — TELEFONO 225690

VEA EN CARTELERIA HORARIO SESIONES PATINAJE

...Y AHORA...

CURSILLO DE PATINAJE ARTISTICO

POR LA PROFESORA INGLESA

NANCY WHITTINGTON

Todos los viernes, sábados, domingos y lunes del mes de marzo

Horarios y condiciones en EL IBONI, o bien llamando al teléfono 225690

(PLAZAS LIMITADAS)



EL IBONI

LEA SIEMPRE



NUNCA LE DECEPCIONARA

España ante la crisis energética

# NUEVA OPORTUNIDAD ECONOMICA PARA ESPAÑA

● DEBEMOS SACAR EL MAXIMO RENDIMIENTO A NUESTRA MANO DE OBRA CUALIFICADA, A LA INFRAESTRUCTURA INDUSTRIAL Y A NUESTRA EXCELENTE SITUACION GEOGRAFICA

MADRID, 27 (Logos).— "España habrá de enfrentarse a un desequilibrio en la balanza de pagos y a un deterioro de la relación de intercambio", ha dicho el profesor Farina de Figueroa, catedrático de política económica de la Complutense en una conferencia pronunciada en la "Fundación Ruiz Mateos".

La crisis de energía va a afectar gravemente al mismo tiempo a los países industrializados (sobre todo a los europeos y al Japón) y a los denominados del Tercer Mundo —añadió—. Es generalmente admitido que el problema del petróleo no reside hoy tanto en las disponibilidades físicas de este producto como en la subida que ha experimentado el precio. Si se tiene en cuenta que el 65 por 100 de la energía consumida procede hoy del petróleo y que el 80 por 100 del consumo europeo y el 45 por 100 del japonés se obtiene de los países árabes, se comprenderán las graves consecuencias que esto ha de tener para sus respectivas economías...

"España —siguió diciendo el profesor Figueroa— depende actualmente en un alto grado de las vicisitudes económicas exteriores (el

15 por 100 del PNB representa su comercio exterior) y por tanto una recesión e inflación a escala mundial tiene que afectarnos de un modo muy poderoso e inevitable.

Por otra parte la mayoría del turismo procede de Europa (un 83,89 por ciento) y el 50 por 100 de nuestras importaciones y el 55,5 por 100 de nuestras exportaciones son europeas. Así, pues, aún en el caso de que la economía en Europa no sufra durante el presente año una grave recesión, España habrá de enfrentarse a un desequilibrio de la balanza de pagos y a un deterioro de la relación de intercambio debido a la subida de los precios del petróleo y de las materias primas y alimentos importados.

Por tanto, en el caso muy optimista de que la crisis energética no afectase a nuestros trabajadores actualmente en el extranjero, lo que sí parece seguro es que el crecimiento de la población activa será de unos 250.000 trabajadores, con lo que si el PNB, creciera a la tasa del 7 por 100 anual (lo que será inalcanzable en este año si no cambia nuestra estrategia del desarrollo, se podrían crear sólo unos 130.000 puestos de trabajo más; es decir, tendrían que emigrar 120.000 obreros".

Tras afirmar que la situación ha cambiado radicalmente, el conferenciante subrayó la necesidad de "adoptar rápidamente una "nueva estrategia" en nuestra política económica manteniendo un riguroso equilibrio en el uso y la distribución

de los recursos disponibles para evitar los dos opuestos, pero convergentes, peligros: el de una recesión con una caída de la demanda global por bajo del nivel de la capacidad productiva utilizable y el de un crecimiento excesivo de la renta monetaria que añade a la inevitable inflación de costes una inflación de demanda, provocando así un desequilibrio en la balanza de pagos incompatible con las posibilidades de financiación económica internacional".

Frente a la nueva situación —señaló el profesor de Figueroa— no cabe esperar que nuestros amigos los países árabes se limiten sólo a hacer de menores "rentiers", viviendo de los intereses y dividendos devengados por el petróleo como hicieron antes de la crisis del año 1929 los rusos "estancieros" iberoamericanos sino que aprovechen ese nuevo maná del "oro negro" para transformar sus arcaicas estructuras económico-sociales en bien de sus respectivos pueblos.

Y aquí es donde se le presenta a España una nueva oportunidad económica si cambia su estrategia actual, basada en el turismo, las remesas de emigrantes y las negociaciones favorables, en Bruselas sobre nuestros tradicionales productos de exportación, por otra encaminada a sacar el máximo rendimiento posible de su mano de obra cualificada de su infraestructura e industrial de su excelente situación geográfica y de su sincera amistad con el mundo árabe.

● RECLAMA 500.000 PESETAS AL AYUNTAMIENTO DE FUENTERRABIA

## EN UN DESFILE MILITAR RECIBIO UN DISPARO EN UN OJO

FUENTERRABIA, 27 (Cifra).— Quinientas mil pesetas ha reclamado al ayuntamiento de Fuenterrabía (Guipúzcoa) Luis Larrañaga, como indemnización de perjuicios y con carácter previo al ejercicio de la acción civil, en relación con los daños sufridos por haber perdido la visión de un ojo a consecuencia de un disparo.

Durante el desarrollo del alarde de Fuenterrabía del 8 de septiembre de 1972, cuando concluía el desfile de las compañías, el joven guipuzcoano Luis Larrañaga Elorza presenciaba desde un balcón la patriótica fiesta. Súbitamente recibió un impacto en un ojo, al parecer por un disparo incontrolado de uno de los soldados de dichas compañías.

Desde 1938 en que se celebra el tradicional alarde es la primera vez que acontece un accidente de este tipo y una reclamación financiera. La

corporación municipal se va a reunir con carácter plenario el miércoles día 27 del actual, para tratar el caso.

● PIDEN A GRITOS UN AMBULATORIO

BILBAO, 27 (Europa Press).— Más de quinientas personas que portaban pancartas y gritaban "ambulatorio, ambulatorio", se manifestaron a última hora de la noche de ayer en el barrio de Santuchu, en Bilbao. Algunos acompañaban los gritos con palmas de tango.

Según publica hoy "El Correo Español", la Asociación de Familias de Santuchu ha solicitado reiteradamente a todos los centros correspondientes la instalación de un ambulatorio en el barrio, cuyos 74.000 vecinos están adscritos a centros sanitarios lejanos de sus domicilios.

LEA SIEMPRE "ARAGON/EXPRES"

# El proyecto de la central nuclear en Murcia sigue su trámite

MADRID 27 (Logos).— El proyecto de construcción de la central nuclear de Cabo Cope en la localidad de Aguilas, Murcia, que como se recordará levanto la

oposición de su ayuntamiento, sigue su trámite normal.

En breve plazo, la Delegación Provincial de Industria de Murcia debe enviar a Hidroeléctrica Española S. A., compañía propietaria del proyecto, el expediente sobre el periodo de información pública que expiró el pasado día 23. Fuentes próximas a la compañía señalan que se siguen los trámites establecidos por las disposiciones legales vigentes al respecto. En su momento, la compañía presentó ante la citada Delegación Provincial su proyecto, del que fueron enviadas copias al Ministerio de Industria, y a la Junta de Energía Nuclear. La decisión sobre si se construirá, o no, la central, depende del Ministerio de Industria, a la vista del proyecto previo presentado, y del informe elaborado por la Junta de Energía Nuclear, como organismo especializado asesor. Si la decisión es positiva, la compañía podrá elaborar un proyecto definitivo, al que los mencionados organismos oficiales pueden poner las condiciones que consideran oportunas.

Tanto las medidas administrativas, como las de seguridad, están perfectamente delimitadas por la legislación española, a pesar de las afirmaciones que se han hecho en contra. Así, existe legislación sobre concentraciones de radio-isótopos, responsabilidad civil, sistemas de seguridad en el trabajo, etc. Por lo tanto, según las fuentes señaladas, las objeciones hechas sobre los peligros que la radiactividad puede presentar para los campos de cultivo, carecen de todo fundamento, como prueba la existencia de otras centrales, tanto en España como en el extranjero, que no han presentado problema alguno para su entorno.

La central de Cabo Cope, según el proyecto, se levantará sobre un terreno propiedad de la compañía, de unas trescientas hectáreas, situado a doce kilómetros de la población de Aguilas.

"RADIO NACIONAL", EN LA "EUROPEAN POP JURY"

MADRID, 27 (Cifra).— "Radio Nacional de España" ha entrado a formar parte del "European Pop Jury" (Liga Europea del Disco) desde el pasado 22 de febrero. La "Liga" pone en antena un programa radiofónico en directo que realiza la "BBC" londinense y que incluye conexiones con ocho países europeos. Mensualmente, jurados representativos de la juventud de los ocho países miembros, eligen una canción para Europa.

El pasado día 22, España conectó con la liga europea a través del programa "Para vosotros jóvenes", que se realiza en el estudio 1 de la Casa de la Radio y se emite por el primer programa de "Radio Nacional". Representando a nuestro país, intervinieron Víctor y Diego y Doctor Opo. Asimismo, se contó con la presencia de numerosos artistas nacionales, como Miguel Ríos, y de una nutrida representación de jóvenes que aportaron su voto en la elección de la canción correspondiente a febrero.

Obtuvo mayor número de votos, "Devel gate druver", que representaba a Inglaterra y que fue interpretada por Suzie Quatro. El próximo programa se celebrará el viernes 22 de marzo.

EN SOPUERTA (VIZCAYA)

● APARECE UN FILON DE SIDERITA CON RESERVAS ESTIMADAS EN 50 MILLONES DE TONELADAS

BILBAO, 27 (Europa Press).— En Sopuerta, Vizcaya, acaba de descubrirse un filón de siderita con una riqueza en hierro según los análisis estatales y privados, del 62 por ciento. Las reservas de la mina se han calculado en 50 millones de toneladas.

El Instituto Geológico y Minero de España, dependiente del I.N.I. está

interesado en explotar el filón y ha plantado en él una torre cuyo aparato lo mueven tres maquinistas y dos peones a las órdenes de dos ingenieros.

Hasta el momento se ha profundizado ya hasta los 220 metros y la inversión inicial para explotar la mina oscilará entre 350 y 400 millones de pesetas.

NUEVA TECNICA INSTALACION TUBERIA

# "ROTOSTOCK"

Roscadora para tubos procedencia Inglesa.

Precisa para Zaragoza Almacenista Distribuidor exclusivo.

Empresas interesadas diríjanse al Apartado de Correos 1.080. Referencia 666 Madrid.



# FORZADOS a PENSAR en el REGADIO

**P**OR Una vez después de muchos años Aragón ha sabido sentirse solidario de un problema que le afecta directísimamente: Se ha desarrollado una conciencia colectiva en torno a las realidades de hoy y previsiones de mañana sobre los regadíos para los valles del Ebro, del Cinca, del Jalón etcétera. Puede estar ahí, en esa toma de conciencia, un nuevo planteamiento para nuestra estructura regional; es algo que los aragoneses tenemos que agradecer al Ministerio de Obras Públicas, cuyo primer representante, con su reciente visita a la región y con el impulso dado al proyecto del trasvase del Ebro al Pirineo Oriental ha "espoleado" ese sentir popular dormido y ha impulsado a los medios de comunicación y a las entidades públicas aragonesas a ponerse al día en todo lo referente a este problema. Digamos que la Administración ha movido a ese sentimiento solidario sin proponérselo.

Tiene Aragón, en 1974, dos focos de atracción o estabilidad demográfica; uno es la capital regional, Zaragoza donde la iniciativa privada que ha puesto en marcha el motor de la industrialización a la sombra de un gran núcleo urbano se ha encargado de recorrer casi todo el camino en cuanto a la retención de los habitantes e incluso en el planteamiento de necesidades inmigratorias. El segundo foco es el formado por nuestras estaciones pirenaicas sostenidas por el deporte y el turismo de época.

Sólo dos focos de equilibrio demográfico, por importantes que sean, no bastan para enjugar otros déficits que se registran en la supervivencia regional. Un tercero, extenso, fundamental y quizá más que sobrado para los intereses de todos los de esta tierra debería hallarse precisamente en la extensión óptima de unos cultivos racionales, en regadío. Óptima porque la especialización de la mano de obra aragonesa no hace mayoría ni en el campo de la industria ni en el de los servicios; la debe tener y la tiene, en las faenas agrícolas, en el sector primario de nuestro ciclo económico. Ideal sería, pues, el objetivo de lograr para nuestra región un triángulo económico o productivo equilibrado: Los servicios especializados, en pequeña escala, dentro de las actividades turístico-deportivas del Pirineo; la industrialización (ya en vías de crecimiento), unida directamente al núcleo urbano más importante, Zaragoza y apoyada también por un nutrido margen de actividades terciarias, es decir, en el sector de los servicios; y en tercer lugar y más importante, el vértice primario o agrícola, centrado en la realización vocacional de amplias puestas en regadío a lo largo de nuestras principales cuencas, las cuales obrarían así algún día como eficacísimos muros de contención para la constante huída del secano.

En todo esto nos ha hecho pensar detenidamente la reciente visita del ministro de Obras Públicas. Tendríamos que pedirnos a nosotros, y pedirle también a la Administración, que todo este entramado lógico no se quedara reducido a un mero pensar de momento.



## ENSEÑANZA

# Los P.N.N. de Ciencias han vuelto a dar clases

■ CONSIDERAN QUE SUS PETICIONES HAN SIDO ATENDIDAS

ZARAGOZA, 27 ("ARAGON/exprés").— Los aproximadamente 100 profesores de numerarios de la Facultad de Ciencias de la Universidad de Zaragoza que se declararon en huelga y dejaron de impartir sus clases el pasado día 18, han vuelto esta mañana a la actividad académica después de recibir promesa formal de que sus peticiones habían sido atendidas y serán solucionados sus problemas. De esta forma, tras más de una semana de irregularidades en la actividad docente de la Facultad de Ciencias, se ha vuelto a la normalidad.

La decisión de los PNN de Ciencias fue adoptada ayer tarde, tras la reunión que una comisión mantuvo con el rector de la Universidad, doctor Vicente y Gella, en la tarde de ayer, una vez que el rector regresó de Toledo donde, durante el último fin de semana, el Consejo de Rector presidido por el Ministro de Educación y Ciencia, ha tratado diversos problemas de la actualidad educativa.

Según nuestras noticias, los PNN de Ciencias han recibido la seguridad de que sus sueldos van a ser incrementados. Como ya informamos



anteriormente, los PNN recibieron el anuncio de que sus sueldos iban a aumentar este año, pero luego se dio marcha atrás en esta decisión. Al parecer, las actuales perspectivas son positivas y parece que se seguirá la primera decisión de aumentar los salarios. En cuanto a



Para las "amas de casa", todo lo que pasa a la hora de la compra, adquiere una importancia decisiva.

Desde hace un mes

# Escasea el aceite de semillas (en el mercado)

EL "AMA DE CASA" SE VE OBLIGADA A COMPRAR ACEITE DE OLIVA QUE ES MUCHO MAS CARO

**Y**A que la "congelación" salarial es una realidad y la elevación del coste de la vida otra, cuando se habla de las cosas del "mercado", y sobre la "bolsa" de la compra, estamos tocando una temática demasiado seria y grave, dada su incidencia en la economía de los españoles. Aquí en Zaragoza, no hay día que no haya una subida de precios en los productos de alimentación. Y me parece que no es descubrir ningún secreto. Lo que pasa es que estas oscilaciones de los precios no son significativas, porque de vez en cuando también bajan las cosas. Un día sube el azúcar, otro día baja. Lo uno vaya por lo otro.

### LA OFERTA Y LA DEMANDA

El lector, pero sobre todo, nuestras lectoras, que hacen cada día la compra, saben que así anda el mercado y que la cosa es pasable, siempre que se mantenga la "coyuntura" entre unos índices numéricos que se ajusten a los salarios "congelados". Desde hace unos días se ha venido

apreciando en los mercados una notable ausencia del aceite de semillas. Así las cosas se agravan, ya que si la elevación de la vida mientras se estabilizan los salarios es uno de nuestros males endémicos nacionales, el asunto adquiere características más graves, porque la escasez de un bien económico de la magnitud del aceite, bien puede trastocar y desnivelar, si es posible hacerlo todavía

más, la cuestión de los precios y por consecuencia el coste de la vida.

Razones de orden económico capitalista, y esto es de todo el mundo conocido, hacen que las leyes de oferta y demanda hagan polvo las "economías" de muchos hogares.

No se trata de ningún alarmismo. Hoy en las tiendas se puede encontrar aceite de orujo a 52 pesetas el litro, de oliva a 66 pesetas. Según don Juan Antonio Miguel, encargado del establecimiento que tiene FAU en la calle Cortes de Aragón, número 21, desde hace un mes no hay aceite de semillas en venta. Hay demanda, eso sí, cada mañana y cada tarde, a la hora de la compra y la clientela tiene que "pasarse" al aceite de oliva que está a unos precios excesivamente privativos, hablando desde la óptica de una familia que tiene sus ingresos congelados y ve con un cierto asombro y con amargura que la vida sube.

### EL ACEITE BARATO

El aceite de soja iba hasta su subida; a 32 pesetas el litro, el de cacahuete a 47 cincuenta, el de girasol a 35 pesetas. Vino la subida, se produjo inicialmente un cierto retraimiento, pero el aceite no ha desaparecido de la bolsa de la compra, si no

se suministra aceite de semilla, el ama de casa se ve obligada a con aceite de oliva que es mucho más caro.

Es muy peligroso que desaparezca el aceite de semilla de los mercados, porque eso es condenar a los consumidores a una nueva subida, aparte de la ya autorizada. El ama de casa se ve obligada a comprar el aceite de oliva. Eso se llama una "nueva" subida.

### ASEGURAR EL ABASTECIMIENTO DE MATERIAS BASICAS

Pienso que no sólo se debe efectuar una política de regulación de precios como cada gobierno viene propiciando desde hace unos años en nuestro país. Hay que controlar el mercado, y en este caso, muy concretamente el abastecimiento de materias básicas. En una publicidad del aceite de oliva en TV se utilizaba la canción "tres cosas hay en la vida" a la que se añadía con poca gracia, una cuarta "cosa": "el aceite de oliva". Detrás de una publicidad mal planteada, sin embargo, se encerraba la realidad de que el aceite es algo imprescindible en nuestra alimentación. La vida es muy cara, pero necesitamos comer.

Juan José MORALES

POR UNA PESETA DE ANTES DE LA GUERRA

**P**OR un casual tú eres de...?  
 —Del mismo lugar que tú. ¡Cabuenla, Fernández, gólvete a ver...! Y qué pincho vas tan mudao.  
 —Si tú no me paras, ni te hago la conocencia, Coarasca. Ya estamos hechos dos agüelos. Desde hace veinte años que vine a comparme calcero no había estáu en Zaragoza.  
 —¿Y cómo es que tan dejao vinir tan solo?  
 —He venido con mi nieta, que estaba en estáu y ha bajao esas escaleretás porque tenía una necesidá. Ahura te la presentaré.  
 —Y tabrá traído en su coche.  
 —No, que hemos llegáu en el auteocar de "La Oscense".  
 —¿Y qué hay en el pueblo?  
 —Lo de siempre: Hierba pa los conejos y hortigas. Lo único que ha cambiáu allí muchas veces es el cura. Ahora tenemos uno que está hecho un pezolaga. Le pasa como a los otros dos de enantes. Que tira pal monte.  
 —¿Cazador?  
 —No, chiqué, otro quihacer más sano.  
 —Ya, que coge el jadico y se va a picar.  
 —Tú si que estás picando esustanciáu. Este, como los otros mosenes, no han venido al pueblo a bodear a los demás; sino a casase él.  
 —¡Tú no gibés!  
 —En toda la redolada te lo dirán. No falla. Cura que viene a nuestro pueblo, mosén que se nos casa. Ya llevamos tres en nueve años. Pero eso sí, son mu güenas personas. Pedrican con el ejemplo y talludan a recoger la oliva y si hace falta se echan un trago con tú. La gente dice que son cumunistas y eso es una trola. Lo que les pasa es que vienen a casase allí.  
 —¿Y por Huesca vas alguna vez?  
 —Pa San Lorenzo, a comer pan de Quicena y longaniceta de Graus.  
 —¿Te acuerdas de cuando estuvimos de soldáus en el Cuartel de la Estación?  
 —Menuda mimoria tengo. Antes de tocar diana ya pasaba chuflando "La Magallanes" que era una maquina que echaba mucho humo y nos despertaba a todos.  
 —Yo de lo que más me acuerdo es de que eras más malo que una pedregada cuanto te quitaba una moceta.  
 —No digas fatezas que a todos nos han gustao las mozas.  
 —Pero aún me debes una peseta de cuanto te la dejé pa que entraras a la Plaza Toros cuando fue a Huesca a tocar el saxofón en Negro Aquilino.  
 —Tómala. Ya no me acordaba. Como ha pasáu tanto tiempo.  
 —No, no. Esta no vale. Vaya unas trazas de mirar por yo. Me tiene que degolver la misma. Gueno, la misma o otra igual. Aquella era de plata.  
 —¿Como te voy a dar una peseta de plata si ahura no hay? Si quieres te la deguelvo con redito. Toma un duro.  
 —O me das aquella peseta o te eslomo, mocé.  
 —A mí no me pegues chilos en Zaragoza que desde que te fuiste del pueblo ya eres un cheposo más.  
 —Y tú un espiazú y un tramposo. Ya me paiceba a mí que no eras de fiar.  
 Dos ancianos de 72 y 69 años, coincidieron en Zaragoza, nacidos ambos en un mismo pueblo, bien cercano a Huesca. El uno había venido con una nieta a hacer unas compras y el otro lleva ya muchos años en Zaragoza.

Pues bien, se encontraron en los bancos de los jardincillos que hay detrás del Palacio de La Lonja, y allí estuvieron hablando de sus cosas hasta que uno de ellos le recordó al otro que hace muchos años le había dejado una peseta y aún no se la había devuelto. Este, inmediatamente quiso hacerlo, pero el otro arguyó que él le dejó una peseta de plata y quería que también se la devolviera de plata.  
 Total que no hubo acuerdo y se dieron unos empujones, a consecuencia de los cuales uno de los ancianos sufrió una caída, de la que tuvo que ser inmediatamente asistido. Y menos mal que la cosa no fue a más, porque la nieta de uno de ellos, que había bajado a los servicios, puso paz al subir, aunque en realidad no pudo hacer otra cosa que llevar a curar al antiguo compañero y paisano de su abuelo.

EXPRES/003

Los P.N.N. del "Pignatelli" en su tercer día de paro

**L**os profesores no numerarios del Instituto mixto "Ramón Pignatelli" continúan esta mañana en su actitud de paro, por tercer día consecutivo, al no haber recibido satisfacción a la serie de peticiones expresadas en su escrito del día 11, dirigido al director general de Personal del ministerio de Educación y Ciencia. Como ya informamos, la Delegación Provincial del Ministerio prometió formalmente en el curso de la semana pasada que las irregularidades en el pago de los sueldos a estos profesores serían corregidas de inmediato, motivo por el cual, el paro de estos 56 profesores se retrasó hasta el pasado lunes. Al no recibir las cantidades atrasadas, y tras una asamblea celebrada el viernes último, la actividad del Instituto Pignatelli quedó prácticamente paralizada por la postura de paro académico, adoptada por la gran mayoría de los P.N.N. del citado centro.  
 En el tercer día de inactividad docente, hemos hablado con un grupo de estos profesores para conocer la situación actual.

—¿Han recibido promesa, una vez iniciado el paro, de que se solucionarían todos sus problemas?  
 —Sí, el lunes pasado, día 25, la Delegación habló con la dirección de Instituto para que nos comunicara la inmediata solución del problema a través del pago de las cantidades que se nos adeudan. Sin embargo, nada de esto se ha hecho, ya que en la central de la Caja de Ahorros a través de la cual se nos paga, no saben nada de que se nos hayan impuesto las cantidades adeudadas.  
 —¿Cuál es esa cantidad y en concepto de qué?  
 —Se nos debe dinero del curso pasado, 1972-73 y de este año se nos debe parte de los sueldos de los primeros meses del curso. En total, la deuda supone 1.150.000 pesetas aproximadamente para los 56 profesores, entre no numerarios y profesores de religión.  
 —¿Qué repercusiones académicas está teniendo este paro?  
 —Es el tercer día de anormalidad para 2.000 alumnos, tanto del turno de día como del nocturno. Las clases correspondientes a los profesores no numerarios no se imparten, y el resto, con bastantes anormalidades en lo que se refiere a la asistencia de los alumnos.  
 —¿A qué se dedican durante las largas horas de la jornada los profesores que no imparten sus clases?  
 —Los profesores no numerarios y los de religión estamos durante toda la jornada en la sala de profesores trabajando en seminarios de pedagogía, psicología, literatura, etc. Celebramos coloquios sobre distintos temas de carácter pedagógico y docente para aprovechar el tiempo.  
 —¿Han desarrollado todas las gestiones posibles para conseguir cobrar los retrasos sin recurrir al paro?  
 —Pensamos que ya hemos agotado todos los cauces; pero, por lo demás, continuamos completamente abiertos a cualquier iniciativa de diálogo para la mejor solución de nuestro problema.  
 —¿Cuándo concluirá esta situación?  
 —Nuestra situación se normalizará sólo cuando se nos haya pagado absolutamente todo lo adeudado a todos los profesores. Y esto porque, si ahora se nos paga sólo el sueldo base, la deuda irá aumentando cada mes mucho más. Pedimos, por tanto, la eliminación de los atrasos y la regularización de los pagos.  
 Los profesores no numerarios del Pignatelli recuerdan una vez más su situación general:  
 —Nuestro contrato es anual, es rescindible y nunca se tiene la seguridad de que se vaya a prorrogar; no tenemos seguro de desempleo, ni retiro. El verdadero riesgo es el mismo hecho de trabajar como P.N.N.

—¿Cuándo concluirá esta situación?  
 —Nuestra situación se normalizará sólo cuando se nos haya pagado absolutamente todo lo adeudado a todos los profesores. Y esto porque, si ahora se nos paga sólo el sueldo base, la deuda irá aumentando cada mes mucho más. Pedimos, por tanto, la eliminación de los atrasos y la regularización de los pagos.  
 Los profesores no numerarios del Pignatelli recuerdan una vez más su situación general:  
 —Nuestro contrato es anual, es rescindible y nunca se tiene la seguridad de que se vaya a prorrogar; no tenemos seguro de desempleo, ni retiro. El verdadero riesgo es el mismo hecho de trabajar como P.N.N.

Con la defensa nacional como tema

EL CESEDEN SE REUNIO AYER EN ZARAGOZA



Un aspecto del Salón de Actos durante la solemne sesión de ayer del CESEDEN

Hoy el CESEDEN tiene por misión primordial la de estudiar en su conjunto toda la problemática que afecta a la defensa nacional y la de orientar la enseñanza militar superior de las fuerzas armadas españolas. Está en relación directa con el jefe del Alto Estado Mayor, quien depende tanto en la forma administrativa como en el fondo doctrinal.

UNA CONCIENCIA DEFENSIVA NACIONAL

En esta segunda etapa se ha puesto especial interés en reforzar los lazos con diversos centros y organismos civiles que desempeñen una misión fundamental en

el desarrollo económico y político del país, tanto para conseguir una mayor efectividad en el caso de una movilización general ante un estado de emergencia, como para lograr crear una fuerte conciencia defensiva a nivel nacional.

Precisamente en este sentido disertaron ayer el director de la C.T.N.E. y aragonés ilustre don Santiago Galindo Herrero, y el general Cuartero Larrea. El Sr. Galindo Herrero explicó una maestra lección sobre el "Concepto civil de la defensa", y el general Cuartero se ocupó del tema "Concepto y condicionamiento de la defensa nacional". En la sesión intervino asimismo el almirante Martel Viniegra y el capitán general de Aragón teniente General Bochs de la Barrera que pronunció las palabras de clausura.



El director general de la Compañía Telefónica y descollante figura aragonesa, don Santiago Galindo, durante su intervención

ZARAGOZA, 27. — ("ARAGON/exprés").— El Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional celebró ayer tarde una sesión de trabajo en nuestra ciudad, bajo la presidencia del capitán general de Aragón, señor Bosch de la Barrera, y con la asistencia del director del CESEDEN, almirante Martel Viniegra, del director de la Compañía Telefónica Nacional de España, señor Galindo Herrero, y del secretario permanente del Instituto Español de Estudios Estratégicos, general Cuartero Larrea.

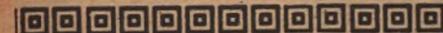
En el acto académico, que se celebró en la Caja de Ahorros y Monte de Piedad de Zaragoza, Aragón y Rioja, se encontraban presentes las primeras autoridades civiles y militares de la provincia.

DIEZ AÑOS FUNCIONANDO

El Centro Superior de Estudios de la Defensa Nacional fue creado en 1964 por lo que este año cumple diez de funcionamiento. Seis años después Seis años después, concretamente en 1970, el centro fue sometido a una adecuada reorganización, a la vista de la experiencia adquirida en los años anteriores.



La petición de no tener que esperar a la firma del contrato para disfrutar los beneficios de la Seguridad Social, también ha sido lograda. El resto de las peticiones, dependientes directamente del ministerio, serán tratadas en el próximo consejo de Rectores.



Carta con 1.000 firmas

## Los alumnos NOCTURNOS del PIGNATELLI y la HUELGA de sus PROFESORES

Recibimos por su publicación la siguiente carta firmada por casi un millar de alumnos del Instituto Pignatelli.

Los profesores no numerarios del instituto mixto RAMON PIGNATELLI se han declarado en huelga, como consecuencia de la falta y el retraso de sus honorarios por parte del Ministerio de Educación y Ciencia.

Ante este hecho a los alumnos se nos plantea una situación problemática. Realizando una pequeña visión de lo transcurrido del curso vemos:

I- Que los programas son muy amplios y los tiempos lectivos para su desarrollo son, de por sí, cortos, en una evolución normal del curso.

II- Este problema se agudiza de una manera evidente en los cursos nocturnos, debido:

a) Al carácter obrero del alumnado y por tanto la limitación de tiempo para dedicarlo al estudio.

b) Al excesivo retraso del comienzo del curso (8 de Noviembre).

III- Al carácter de la improvisación y desconcierto que está creando la Ley General de Educación.

Al conocer la determinación de nuestros profesores, de recurrir a la huelga como último recurso para conseguir sus derechos, los alumnos, planteamos la discusión global sobre el problema que nos crea la interrupción de las clases, de cara a adoptar las posturas que creemos más convenientes a nuestros intereses como alumnos.

Estas posturas son:

I- Solidaridad total con el problema de nuestro profesorado, por cuanto las consecuencias nos afectan de una manera directa.

II- No admitir ninguna solución que no sea la planteada por el profesorado.

III- Rechazo de toda medida coactiva sobre cualquier profesor o alumno.

IV- Elevar este problema a la autoridad competente, y someterlo a la opinión pública.

Creemos que es vital, —por la visión del desarrollo del curso— la reanudación de las clases. Por ello pedimos, por medio de este escrito, la rápida solución del problema.

NOTA: Aprovechamos este escrito para comunitar a nuestros compañeros que vuelvan a las clases.

ESTUDIANTES DEL NOCTURNO DEL INSTITUTO MIXTO PIGNATELLI

## EXTRAÑA SOLIDARIDAD

**N**O numerarios, paros parciales de estudiantes y profesorado, carteles diversos, son temas normales en estos días en la Universidad. Se mueve, actúa, señales irrefutables de su vivir. Que está viva, a la luz de su actualidad, nadie puede dudarlo.

Los alumnos de Filosofía, han planteado ya algunas reivindicaciones, por llamarlas de algún modo, sobre diversos temas. Unos, los recién llegados a la Universidad, los de primer curso, consideran que este año, la Administración, les ha gastado una mala pasada. Tras haber estado unos meses sin clases por el retraso del calendario impuesto por el anterior equipo ministerial, este nuevo ministerio, ha vuelto las aguas a su cauce tradicional, y ha vuelto a reimplantar de nuevo el viejo y tradicional calendario escolar.

Los universitarios se sienten lesionados en sus intereses y fundamentalmente están muy preocupados por su suerte a fin de curso, haciendo ver su descontento, aunque ésta quizás no sea la verdadera definición, y la real, sea inquietud. Inquietud ante los exámenes de Julio, y unos programas demasiado apretados según ellos.

En Filosofía y Letras, y en segundo curso, los alumnos han realizado ya algunos paros de tipo diverso y un tanto confuso. Paralizan sus actividades en virtud de movimiento de solidaridad con los no numerarios en paro —al menos sin cobrar— y en solidaridad, y aquí viene lo que no entendemos, con los alumnos de Magisterio y en general con los maestros que con las recientes normas ministeriales, y según ellos, se ven perjudicados.

Lo que verdaderamente no comprendemos, es como los estudiantes de Filosofía, que ahora ven restituidas en parte sus posibilidades de postgraduados con las normas ministeriales, protesten y se solidaricen con los maestros o profesores de E.G.B. que son los que anteriormente copaban un tanto los puestos de los Licenciados tras la Ley de Educación.

Con la implantación de dicha Ley, los Licenciados que antes daban clase en

Bachillerato desde primer curso hasta el viejo Preu, ahora COU, vieron cómo los puestos hasta cuarto curso los ocupaban los maestros —profesores de E.G.B.—, en detrimento de los licenciados.

En aquella ocasión, los estudiantes de Letras no protestaron, cuando se lesionaban sus intereses y se disminuían sus posibilidades de empleo, y lo hacen ahora precisamente, en solidaridad con los de E.G.B., cuando el Ministerio pretende apoyar o al menos ayudar algo a los Licenciados. Francamente no lo entendemos. Hay solidaridades que no nos caben en la mente. ¿Será que no se dieron cuenta de lo que esto significa? ¿Será que no les importa verse privados de una buena porción de puestos de trabajo? En fin, cuando se aclare esperemos entenderlo, pero ahora nos parece una solidaridad un tanto intempestiva.

MARNO

### ● "EL ORDEN PUBLICO" EN LA SEMANA JURIDICA DEL "PIGNATELLI"

Dentro de la semana jurídica que se está desarrollando en el Colegio Mayor "Pignatelli", hablará esta tarde el catedrático de Derecho Administrativo de nuestra Universidad, don Lorenzo Martín Retortillo.

La conferencia versará sobre el tema "La cláusula de orden público como límite, impreciso y creciente, al ejercicio de los derechos", y comenzará a las ocho de la tarde en el salón de actos de dicho centro.

El esquema de la disertación del doctor Martín será el siguiente:

- 1.- Sistema de atribución general de Derechos.
- 2.- El respeto al orden público como límite al ejercicio de los derechos.
- 3.- Evolución del concepto de orden público, ampliación y trivialización, y
- 4.- Ejemplos de la Jurisprudencia.

## Entrega del premio

## "EL BATALLADOR"

## a don Genaro Poza



En un acto íntimo celebrado ayer en el Hotel Corona de Aragón, tuvo lugar la entrega del Premio "El Batallador" instituido por "Turismo Zaragoza S.A." al ilustre escritor y juriconsulto aragonés don Genaro Poza.

Al acto, que por expreso deseo del homenajeado tuvo carácter íntimo, asistieron únicamente los dos "Batalladores" anteriores y el Consejo de Administración de Turismo Zaragoza. Hizo la entrega del premio don Santiago Parra de Mas, en nombre del presidente del Consejo don Jose Parra Mateo.

El acto muy sencillo, al que pertenecen las "fotos" que publicamos, puso de relieve una vez más los grandes afectos con que cuenta don Genaro Poza en nuestra ciudad.

(Foto. G. Luna)

### ULTIMA HORA ZARAGOCISTA

## Nieves y Ocampos vuelven al equipo

Después del entrenamiento efectuado por la plantilla del Real Zaragoza esta mañana en el campo de La Romareda, los jugadores han quedado concentrados en el Hotel Ruiseñores.

Carriega ha facilitado la alineación de nuestro equipo que es la siguiente: Nieves, Rico, González, Blanco, Planas, Violeta; Rubial, García Castany, Ocampos, Arrúa y Soto. En la lista figuran como suplentes los

jugadores Villanova, Molinos, Diarte y González II. Las novedades en la referida alineación están en que Nieves volverá a ocupar la portería y en que Felipe Ocampos volverá a dirigir con el nueve el ataque zaragocista.

Se sabe del Real Madrid que ha de llegar esta noche en tren y que su entrenador aún no ha facilitado la alineación, aunque en ella se anuncian bastantes novedades y la segura baja del central Benito.

# A TODA CAMARA

## ◆ Franco y los Ex-alumnos de la Academia de Zaragoza

MADRID.— S.E. el Jefe del Estado durante la audiencia concedida en el Palacio de El Pardo a la comisión de Jefes y Oficiales de la 7.ª Promoción de la Academia General Militar. (Foto Cifra Gráfica)



## ◆ El encuentro Mao-Bumedian

PEKIN.— Mao Tse-Tung ha recibido en su despacho al presidente argelino, Huri Bumedian, que actualmente visita la República Popular china. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)



## ◆ Distinción a Cruz Martínez Esteruelas

MADRID.— El ministro de Educación y Ciencia, don Cruz Martínez Esteruelas, ha recibido en su despacho a una comisión de la Asociación Pro-Música de Cámara de Galicia "Manolo Quiroga", quienes le hicieron entrega del nombramiento de Presidente de Mérito de la citada Asociación, y uno de cuyos momentos recoge la fotografía. (Foto Cifra Gráfica)



## ◆ "Mercurio-Kissinger", con Sir Alec

LONDRES.— El Secretario norteamericano de Estado, Henry Kissinger se ha entrevistado en el Foreign Office con su colega británico, Sir Alec Douglas Home, y con el Secretario para la Energía, Lord Carrington, Kissinger se entrevistará también con el Primer Ministro Edward Heath, y con el jefe de la oposición, Harold Wilson. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)



## ◆ Tapadas y a votar

MEERUT.— India. Mujeres con el rostro cubierto, esperan su turno para votar, en el Estado natal de Indira Gandhi, el de Uttar Pradesh, que es uno de los más populosos del país, con 90 millones de habitantes. Una derrota en él, minaría el prestigio de la Primer Ministro, que había prometido importantes reformas sociales desde 1966. (Telefoto Cifra Gráfica-Upi)

# GALERIAS de ARTE

## GALERIA PRISMA

EL MIERCOLES  
EXPONE:

VICENTE VELA

CALLE DEL TEMPLE, 10

## SALA NAHARRO

MANIFESTACION, 9

PROXIMA SUBASTA  
DE ARTE

HOTEL DON YO

## SALA N'ART

ABRAIN -- ALBAREDA AGUERAS -- ARANSAY -- BAYO  
BORREGUERO -- BUÑUEL -- CASEDAS -- DE ARCE  
DUCE -- MARTINEZ TENDERO -- RUIZ ANGLADA y otros

Manifestación, 9

## LA TAGUARA

PRIMER ARTE - BAR  
DE ZARAGOZA

EXPONE:

PAU ROC

FITA, 8 - 14

## SALA LIBROS

EXPONE:

NATY CAÑADA

FUENCLARA, 2

## ATENAS

EXPONEN

VILADECANS - DUCE - MINGUEZ

JIMENO - RALLO

PAZ, 7

EN EL AIRE...

# radio Juventud

... Y PARA USTEDES

MAÑANA, JUEVES:

Novela: "Soledad", a las 16,30.  
"Ronda hispanoamericana", a las 19,00.  
"Antena de la OJE", a las 20,30.  
"La jornada deportiva" a las 21,00.  
"La Voz de la Ciudad", a las 21,30.  
"Ajedrez radiofónico", a las 22,30.



UNA SINTONIA AMISTOSA

SOLDADURA MODERNA

MARFEL

# Félix MARUGAN

LAGASCA, 17 -- TELEFONOS: 229150 y 229423

## RECIBALO EN SU CASA

ARAGON  
expres

se agota frecuentemente en  
muchos sectores de la Ciudad

SUSCRIBASE Y LO RECIBIRA  
EN SU CASA CADA TARDE

D. ....

domicilado en ....., calle .....

....., núm. ...., se suscribe por un

trimestre prorrogable al diario "ARAGON/expres".

Precio por trimestre: 360 pesetas.

Envíe este Boletín a Marcial, 2 - Zaragoza

# nacional

# KISSINGER

## Y SUS VIAJES "PING-PONG"

● DE DAMASCO A ISRAEL

DAMASCO, 27. (Efe-Reuter).— El secretario de Estado norteamericano ha llegado esta noche por vía aérea a Damasco, procedente de Londres, para celebrar unas conversaciones con el presidente de Siria, Haféz al Assad, sobre la separación de fuerzas sirias e israelíes.

El doctor Kissinger, que luego se dirigirá a Israel, hace este viaje en un intento de conseguir un éxito semejante al ya conseguido respecto a la separación de fuerzas egipcias e israelíes en el otro frente de la última guerra de octubre.

Fue saludado a su llegada al aeropuerto por el ministro sirio de Relaciones Exteriores, Abdel Halim Jaddan y por otros altos funcionarios sirios, todos los cuales se dirigieron luego en una comitiva integrada por unos sesenta coches al chalé Al Rawda, donde Kissinger se alojará esta noche.

El chalé es un antiguo edificio destinado a los dignatarios visitantes y dista aproximadamente unos cien metros, del palacio presidencial, situado en el centro de Damasco.

Las fuentes sirias han dicho que se espera que el doctor Kissinger comenzará las conversaciones con el presidente Assad y con el ministro de Relaciones Exteriores Jaddam, esta misma noche.

No se le ha tributado un recibimiento triunfal con alharacas previas al momento de su llegada y durante su paso, ni se ha anunciado con grandes caracteres la visita del Kissinger, en la prensa siria.

### ISRAEL

JERUSALEN, 27 (Efe-Reuter).— El secretario de Estado norteamericano, Henry Kissinger, se dirigirá hoy a Israel, siendo ésta la primera visita, de las dos programadas que efectuará al país esta semana para gestionar la separación de las tropas sirias e israelíes en el frente de los Altos de Golán. Se cree que traerá de Damasco la lista de los prisioneros de guerra israelíes en poder de los sirios.

En el caso de que Kissinger trajera la lista de



Kissinger visto por Mauldin en el diario norteamericano "Herald Tribune".

los prisioneros israelíes, Israel estaría dispuesta a iniciar conversaciones para llegar a un acuerdo sobre la separación de las tropas beligerantes en el frente de Golán.

### MENTIS ISRAELI

Portavoces de la policía y el Ejército negaron esta noche que un grupo de guerrilleros palestinos hubiera "ejecutado" a un oficial israelí en Jerusalén la pasada semana.

Según la agencia palestina de noticias Wafa, los comandos dieron muerte a un oficial llamado Yassenkher Ben David.

La policía israelí recordó que un oficial de policía de Jerusalén, el superintendente Yissachar Ben Dor, se dio muerte accidentalmente cuando se encontraba limpiando un rifle, la semana pasada, en su oficina de la sede central de la policía.

"Los guerrilleros árabes reclaman cualquier cosa como una operación suya, para conseguir que sus hombres figuren en la prensa, incluso cuando alguien se da muerte por accidente", comentó un alto oficial de policía israelí.

## LA AUDIENCIA MAS LARGA DEL PAPA A UN HOMBRE DE ESTADO

CIUDAD DEL VATICANO, 27 (Europa Press).— La audiencia privada más larga que el Papa Pablo VI ha mantenido con un hombre de Estado fue el lunes cuando recibió al presidente del Gobierno libio, Abdusalam Ahmed Jaloud. El coloquio privado duró cerca de una hora y media. Estaba presente en la audiencia el "ministro de Asuntos Exteriores" del Vaticano, monseñor Agostino Casaroli. Los temas tratados fueron la situación del Oriente Medio, con particular referencia a Jerusalén.

### FOTOGRAFIA - CINE

NUEVO ocasión. Diapositivas, películas, confección de diapositivas a partir de negativo, blanco y negro o color. Calatayud. 3.

## Víctimas del carnaval del Rio: 259 Muertos

RIO DE JANEIRO, 27. -Doscientas cincuenta y nueve personas fallecieron en varias ciudades del Brasil durante los cuatro días del carnaval, que se inició el sábado pasado, de acuerdo con las primeras cifras oficiales conocidas anoche en Río de Janeiro.

La definitiva y trágica estadística se conocerá en la noche de hoy (miércoles de ceniza), calculándose que el número de muertos en todo el país, por diversas causas, puede alcanzar a la cifra de quinientos.

En Sao Paulo, hasta el mediodía de ayer (martes), habían fallecido ochenta y cinco personas, cuarenta y dos de las cuales en accidentes de tránsito. En los demás casos, se trató de episodios de riñas estimuladas por el alcohol o de venganzas personales.

En la ciudad de Río de Janeiro, los muertos sumaron ochenta y dos. Las autoridades consideran que la cifra final podrá superar el centenar de víctimas. En el estadio de Río de Janeiro hubo treinta y tres muertos. En Brasilia, capital del país, fueron diez las víctimas. Mientras que en Fortaleza fueron trece; en Bahía, catorce, y en Recife, veintidós.

Estas cifras son consideradas como normales por las autoridades, que recuerdan que hace diez años morían en todo el país más de tres mil personas durante los carnavales, habiéndose logrado, con una tenaz campaña de educación, reducir en forma notable la triste estadística. -(Efe)

● LEA SIEMPRE "ARAGON/EXPRES"

extranjero

# Mañana, elecciones en Gran Bretaña

LONDRES, 27 (Efe).— En la víspera de las elecciones parlamentarias británicas de 1974, las últimas encuestas de la opinión pública muestran una disminución de la diferencia que ha existido a lo largo de la campaña entre conservadores y laboristas.

En las tres encuestas de la opinión pública del miércoles, los laboristas reducen su diferencia con los conservadores y los liberales también bajan en una de ellas, aunque en general conservan las ganancias de la última semana.

La "opinión serearch centre" que fue la única que predijo la victoria conservadora en las elecciones de 1970, publicó hoy su última encuesta de la presente campaña en el diario "The Times" dando a los conservadores sólo un punto y medio de ventaja sobre los laboristas. El 17 de febrero este mismo instituto de la opinión daba a los "tories" seis puntos de ventaja frente a los laboristas.

En la encuesta Harris, que publica el "Daily Express" los conservadores aventajan en 3,5 por ciento a los laboristas, pero la diferencia se ha

reducido respecto a la de días anteriores en que era de 6,5 por ciento.

Por último, la "National Opinión Poll" del "Daily Mail" da a los conservadores 2,8 de ventaja mientras el lunes les daba cinco puntos de diferencia respecto a los laboristas.

Los liberales ganan 1,5 por ciento en la encuesta del "Express"; 4,5 por ciento, en la del "Times"; y bajan 0,7 por ciento en la del "Mail".

Lo que revelan principalmente estas tres encuestas es que los votantes que se inclinan por el partido liberal lo hacen últimamente procedentes de las filas conservadoras y no de las laboristas, como se creyó en un principio. Si esto continúa el día de la elección es muy posible que ningún partido obtenga la mayoría en el Parlamento.

Sin embargo, la opinión más extendida entre los comentaristas es que el resultado del día 28 no saldrá una victoria decisiva y aplastante como predicen los conservadores, sino que el próximo parlamento puede diferenciarse muy poco del anterior en lo que a número de escaños por partidos se refiere.



— ¡Prometen cualquier cosa con tal de seguir elegidos!

(De "Jak", en "EL CORREO CATALAN")

## ● CONVERSACIONES KISSINGER - ASSAD

DAMASCO, 27 (Efe-Reuter).— El secretario norteamericano de Estado Henry Kissinger, ha reanudado hoy en esta ciudad las conversaciones con el presidente sirio, Hafez Assad, sobre la separación de las tropas sirias e israelíes del frente del Golan.

Ambos estadistas habían dialogado ya anoche, a raíz de la llegada de Kissinger procedente de Londres. Esa primera serie de conversaciones duró desde la medianoche hasta las 2,30 de la madrugada. Las conversaciones de esta mañana comenzaron a las 8,30 (hora española). Funcionarios sirios afirman que Kissinger emprenderá viaje hoy mismo a Tel Aviv a las 12,30 (hora española), para estudiar con los dirigentes israelíes este mismo punto de la separación de las fuerzas.

MIÉRCOLES, 27 DE FEBRERO DE 1974

TEATRO PRINCIPAL

MAÑANA - tarde 7,15 - noche 11  
COMPANIA RUIZ DE ALARCON

PRESENTA A

ANA MARISCAL

Y

PEDRO MARIA SANCHEZ

EN EL ESTRENO

Porvenir para un hijo

de LUIS MARTIN VIGIL

(QUE ASISTIRA AL ESTRENO)

CON

FLORA MARIA ALVARO

Y LA COLABORACION DE

CARLOS MENDY

DIRECCION

ANGEL GARCIA MORENO

(MAYORES DE 18 AÑOS)

VICTORIA HOY ESTRENO

UNA AMENAZA CRIMINAL QUE SE  
CONVIERTE EN TERROR PANICO



LEE REMICK en

UNA SECRETARIA PARA MATAR

MICHAEL HINZ

JOSE MA CAFFAREL - JORGE RIGAUD - INGRID GARBO  
DANIELLE DELORME con IVAN DESNY

5-7-9-11

(Mayores de 18 años)

Agencia matrimonial El Porvenir

MATRIMONIO ASEGURADO  
EN TRES MESES

DIRECTORA: MADAME ANGELINA

La más importante de las agencias matrimoniales en España y Europa. La más rápida y la más económica de España y Europa.

EL PORVENIR le presenta a su cónyuge en sus salones o por correspondencia; edades comprendidas de 21 hasta 70 años. De medios muy sencillos a muy elevados.

Agencias a su servicio:

MADRID: C/ Mayor, 13. Teléfono 2654812

BARCELONA: Rambla Cataluña, 29. Tel. 2218813

BILBAO: Navarra, 4. Tel. 242292

SEVILLA: Laraña, 6. Tel. 228054

VALENCIA: Játiva, 25. Tel. 215725

MURCIA: Plateria, 44

MALAGA: Barroso, 8

Zaragoza: General Franco, 63 - Tel. 213397

Máxima discreción, matrimonio asegurado.

Correspondencia en Francia, Suiza, Alemania, Italia, Inglaterra, América, Bélgica, etcétera.

INSTITUTO ARAGON/express. PAG. 13

ALTOARAGONES

Diputación de Huesca

SE ENTREVISTARA CON GROMYKO

## Egon Bahr, a Moscú

BONN, 27 (Efe).— "Egon Bahr, ministro de Willy Brandt encargado de la cooperación económica con los países del Este, ha salido esta mañana rumbo a Moscú, donde mantendrá conversaciones con el ministro soviético de Asuntos Exteriores, Andrei Gromyko.

El tema principal de las conversaciones de Bahr en Moscú será el referido a la cooperación industrial entre los dos países y los problemas relativos a la situación de Berlín occidental.

En sectores políticos de la capital federal alemana no se descarta una entrevista de Bahr, con el secretario general del partido comunista de la URSS, Leonid Breznev.

En el plano de la cooperación industrial germano-soviético, destaca el proyectado emplazamiento de cuatro centrales nucleares de patente germana en la Unión Soviética, que serán pagadas por Moscú con suministro de energía a R.F.A.

El ministro germano occidental y estrecho colaborador del canciller en materia de "Otpolitik" tratará igualmente en Moscú de la fijación de fechas de la visita que deberá realizar este año a la URSS Willy Brandt.

A CAUSA DE LA HUELGA

## El "Daily Telegraph" no se publicará hoy

LONDRES, 27 (Efe).— El periódico "Daily Telegraph" no se publicará hoy miércoles debido a la huelga de periodistas en demanda de aumento de salarios. El resto de periódicos de "Fleet Street" esta resultando afectado a consecuencia del punto muerto en las conversaciones entre la asociación de directores de periódicos y el sindicato de periodistas.

El dominical "The Observer" decidió ayer continuar su demanda salarial e iniciar también una huelga si es necesario.

POR EL ATENTADO QUE SUFRIO EN 1968

## El presidente de Corea del Norte presenta disculpas al del Sur

SEUL, 27 (Efe-Reuter).— El presidente norcoreano presentó disculpas al presidente del Corea del Sur, Park Chung Hee, por el intento de asesinato realizado por un comando norcoreano en enero de 1968, ha anunciado hoy un representante del Gobierno surcoreano.

El anuncio ha sido hecho por Chang Key Yung, segundo jefe de la representación surcoreana en las conversaciones con el norte, después de su reunión con su colega del norte, Yoo Chang Sik, en la ciudad fronteriza de Panmunjom, para discutir la reanudación de las conversaciones, suspendidas desde agosto pasado.

Chang, ha precisado que el presidente Kim presentó disculpas por el intento, llevado a cabo por un comando de 31 norcoreanos, que intentaron volar el palacio presidencial en Seul el 21 de enero de 1968, poco después de que Norte y Sur iniciaran el diálogo en 1972.

El presidente Kim dijo a los representantes del sur que el atentado había sido realizado sin su consentimiento por "elementos extremistas de izquierda".

A consecuencia del atentado, el Gobierno de Corea del Norte destituyó al ministro de Defensa, jefe del Estado Mayor de las Fuerzas Militares y del Servicio de Inteligencia, por considerarle responsable del atentado.



## 6.ª Conferencia Internacional de Mecanización Agraria

4-6 de abril de 1974

ZARAGOZA

Organizada por la Asociación Nacional de Ingenieros Agrónomos, con la colaboración del Centro de Investigación y Desarrollo Agrario del Ebro (I.N.I.A.), en el marco de la 8.ª FERIA TECNICA INTERNACIONAL DE LA MAQUINARIA AGRICOLA - FIMA

### TEMA GENERAL

### MECANIZACION DE LOS CULTIVOS HORTICOLAS AL AIRE LIBRE

ASPECTOS TECNICOS Y ECONOMICOS

#### PONENCIA 1

### MECANIZACION DE LAS LABORES PREPARATORIAS DE LOS CULTIVOS

(Preparación de semilleros y labores preparatorias en pleno campo)

**PONENTES** D. Jaime Ortiz-Cañavate - Dr. Ing. Agrónomo del I.N.I.A.  
Catedrático de Maquinaria Agrícola de la E.T.S.I.A.  
VALENCIA - España.

D. Carlos Gracia López - Dr. Ing. Agrónomo.  
Catedrático de Maquinaria Agrícola de la E.U.L.T.A.  
VALENCIA - España.

#### PONENCIA 2

### MECANIZACION DE LAS OPERACIONES DE SIEMBRA Y TRASPLANTE

**PONENTE:** Prof. Dr. Ing. H. Hege.

Institut für Technik der Fachhochschule Weihenstephan.  
FREISING - Weihenstephan - Alemania.

#### PONENCIA 3

### Mecanización de las labores de cultivo

(Tratamientos antiparasitarios y cecardas)

**PONENTE:** D. Agustín Alfaro - Dr. Ing. Agrónomo.  
Catedrático de Fitopatología de la E.T.S.I.A.  
VALENCIA - España.

#### PONENCIA 4

### MECANIZACION DE LA RECOLECCION

**PONENTE:** Ir. J. A. Stender.

Rijkstuinbouwconsulentschap voor Bedrijfsuitrusting en Arbeidsmethoden.  
WAGENINGEN - Holanda.

#### CONFERENCIA MAGISTRAL

### EL FUTURO DE LA MECANIZACION EN LOS CULTIVOS HORTICOLAS

A cargo del Prof. A. LECRENIER.

Faculté des Sciences Agronomiques de l'Etat à Gembloux.  
GEMBLoux - Bélgica.

**INSCRIPCIONES hasta el 15 de marzo en FIMA - Apartado 108 ZARAGOZA**

EN LA JUNGLA FILIPINA

## Aparece otro soldado japonés de la II Guerra Mundial

TOKIO, 27 (Efe-Upi).— El Gobierno japonés va a enviar a un miembro del Ministerio de Sanidad a Manila, para informarse debidamente acerca de la supuesta aparición de un soldado japonés escondido en la jungla filipina, y cuyo nombre es Hiroo Onoda, informa hoy la prensa local.

Akihisa Kashiwa, alto funcionario del Ministerio de Sanidad, que ha visitado Filipinas en repetidas ocasiones para recoger restos de soldados japoneses muertos en la Segunda Guerra Mundial, saldrá pronto en dirección a Manila, aun cuando no se ha anunciado la fecha de su salida.

Onoda fue visto la semana pasada en Luvang, a 120 kilómetros al sur de Manila, por el japonés Norio Suzuki, quien informó que había hablado con Onoda en japonés y le hizo una fotografía.

La noticia fue transmitida al Ministerio japonés por la Embajada del mismo país en Manila, dicen los periódicos.

Los padres de Onoda, que viven en la ciudad Kainan, se llenaron de júbilo cuando se les anuncio que según todos los indicios su hijo había sido hallado.

"Sería maravilloso si la noticia fuera cierta" dijo el padre de Onoda, al tiempo que recordaba que hace un año efectuó un viaje a Lubang para tratar de dar con el paradero de su hijo.

## Otro secuestrado AJUSTICIADO

ACAPULCO (Guerrero-Méjico), 27 (Efe).— Raymundo Soberanes Otero, tío del gobernador de Guerrero, secuestrado en el vecino estado de Oaxaca, ha sido fusilado en días pasados, según un comunicado de sus captores hecho público hoy aquí.

Soberanes, propietario de grandes extensiones de terreno e importantes

rebaños de ganado, fue secuestrado el pasado 19 de enero en su rancho de las cercanías de Pinotepa nacional, en Oaxaca.

Los secuestradores exigieron a sus familiares —que cuenta con 75 años de edad— la cantidad de cinco millones de pesos (400.000 dólares), de los cuales al parecer sólo se habían reunido hasta hoy dos millones (160.000 dólares).

Aun cuando no ha sido encontrado el cadáver del anciano tío de Israel Nogueza, gobernador de Guerrero, se encontró ayer un comunicado en el que se dice que Soberanes "fue fusilado" ante la negativa de los familiares en entregar el dinero de rescate.

#### PISO AMUEBLADO

Cinco habitaciones, calefacción, agua caliente, teléfono y garage. Llamar al teléfono 29-38-24

## ESPAÑA OCUPA el 30 LUGAR en RENTA PER CAPITA, SEGUN el BANCO MUNDIAL

MADRID, 27 (Logos).— El Atlas del Banco Mundial que acaba de ser publicado en su edición del año 1973, confirma que el crecimiento real sobre el producto nacional bruto, población y tasas de crecimiento económico, ha continuado en el mundo en desarrollo, en muchos casos a una tasa igual o mayor que en los países desarrollados. Pero persiste el rápido crecimiento de la población en extensas regiones y siguen aumentando las diferencias del ingreso "per cápita" entre países ricos y pobres.

En el caso de España, la renta "per cápita" calculada en el año 1971, la fija el mencionado Atlas en 1.100 dólares anuales, cuyas tasas de crecimiento calculadas para los periodos 1960-71 y 1965-71, son del 5,6 y del 4,9 por 100, respectivamente. Se advierte en el Atlas la

naturalmente necesariamente tentativa de los datos, por lo que deben interpretarse con circunspección y señala que las cifras representan sólo una medida aproximada de condiciones y tendencias económicas y sociales promedio. "Poco dicen —se expresa en el prefacio acerca del estado de pobreza del mundo en desarrollo, y nada revelan acerca de la distribución del ingreso dentro de cada país".

En comparación con los países poderosamente desarrollados, la renta "per cápita" española es menor en 4.060 dólares a la de los Estados Unidos; en 3.140 inferior a la de Suecia, en 3.040, a la del Canadá; en 1.540 a la de Suiza y en 2.160 a la de Francia, países cuyas respectivas tasas de crecimiento han sido inferiores a las de España, Libia y la

República Árabe Unida superan a España conjuntamente en renta "per cápita" en 350 dólares, pero sus tasas de crecimiento para los dos periodos considerados, han sido del 17,6 y del 8,1 por 100 respectivamente.

Frente a los citados países y como dato significativo de pobreza el Atlas señala al Níger, con una renta "per cápita" de 100 dólares y un descenso de sus tasas de crecimiento de menos 2,5 y 4,4 por 100; Guinea con renta de 90 dólares y crecimientos del 0,1 y del 0,3 por 100; Somalia, con 70 dólares y descenso de tasas en menos 0,9 y 0,8 por 100, y Haití, con 120 dólares y descenso de tasas de menos 0,8 y 0,8 por 100, respectivamente, por citar los países más significativos en cuanto a su escasa renta "per cápita", que se consideran en el Atlas del Banco Mundial.

## Normas sobre el impuesto de la Renta

MADRID, 27. (Logos).— Los expedientes instruidos por la Inspección de los Tributos en base a los datos de renta declarados por primera vez por los contribuyentes, en el ejercicio 1973, por el Impuesto General sobre la Renta de las Personas Físicas, que comprendan ejercicios anteriores al citado, únicamente serán sancionados por infracción simple, en razón de falta de presentación de la declaración tributaria en plazo reglamentario, según se dispone en una Orden del Ministerio de Hacienda que hoy publica el BOE.

Esta disposición no será de aplicación a las deudas tributarias que procedan de datos no declarados expresamente por el interesado en la declaración correspondiente al ejercicio de 1973, en cuyo caso las infracciones serán calificadas y sancionadas como de omisión o defraudación, según los casos.

Cuando a causa de la comprobación de la declaración de ingresos y bienes formulados por el ejercicio de 1973, se produzca la exigencia de deudas tributarias correspondientes a ejercicios anteriores al citado, el pago de estas deudas podrá aplazarse (artículo 52 y siguientes del Reglamento General de Recaudación y las correspondientes reglas de su Instrucción).

El contribuyente que desee acogerse al aplazamiento indicado deberá manifestarlo expresamente en el propio acto de la comprobación inspectora. El pago aplazado de las liquidaciones definitivas a que se refiere esta orden se realizará por anualidades completas, a razón del ejercicio corriente y uno de los atrasados, comenzando por el más antiguo. En todo caso, las cuotas aplazadas devengarán interés de demora. La falta de pago de un plazo motivará la anulación del aplazamiento de las restantes anualidades pendientes, que se exigirán por la vía de apremio correspondiente.

## Próxima fusión de las refinerías de Puertollano y Cartagena

MADRID, 27 (Logos).— Están ya muy adelantados los trámites legales para la proyectada fusión de las refinerías de la Calvo Sotelo, en Puertollano y la de Cartagena, de la empresa REPESA, a ambas dependientes en su día, con la refinería de ENTASA que se está construyendo en Tarragona.

Según precisó el presidente de la Empresa Nacional Calvo Sotelo, el valor del complejo de Puertollano, comprendidas las instalaciones propias de la empresa, asciende hoy a 30.000 millones de pesetas, incluidas las de las sociedades subsidiarias comprendidas en el complejo Alcudía, Calatrava, Paular y Montoro, que se suministra para sus producciones de las olefinas producidas en las instalaciones de la Calvo Sotelo.

En la visita que acaban de realizar al complejo de Puertollano, el presidente de la Empresa Nacional Calvo Sotelo, Sr. Angulo Otsolau-ruchi, dijo a los representantes de la prensa financiera y económica nacional que el complejo petrolífero-petroquímico de Puertollano, aun siendo de tamaño internacional, es aún susceptible de crecimiento. "Todas las previsiones de

ampliación —añadió— se quedan por bajo ante la constante presión de la demanda y nuestra preocupación actual es que todos los sub-productos del crudo petrolífero no podrán mantener los precios que hoy rigen y necesariamente se impone una subida en fecha próxima".

Insistió el Sr. Angulo que el complejo de Puertollano está dotado de la infraestructura necesaria, no sólo para el funcionamiento de las instalaciones, ya existentes, sino para futuras plantas que se puedan montar en el mismo. El suministro de aguas está resuelto mediante el embalse situado en el río Montoro, propiedad de la Calvo Sotelo, con una capacidad de 45 millones de metros cúbicos, que permiten abastecer también a las necesidades de la ciudad de Puertollano, con más de 70.000 habitantes y a diversas localidades cercanas. Existen dos centrales térmicas que aseguran la producción de la energía eléctrica necesaria para el complejo; una de estas centrales es propiedad de la empresa nacional Calvo Sotelo con una potencia de 50.000 kw. y otra de la Sevillana de Electricidad, con potencia de 200.000 kw.

## Acto de presentación de la memoria-informe de Gesbancaya

El miércoles 20, en el salón de actos del Banco de Vizcaya en Bilbao tuvo lugar una interesante reunión cuyo objeto era presentar a los Agentes de la Bolsa de Bilbao y a los clientes de la citada Sociedad una memoria-informe correspondiente al ejercicio 1973 (tercer ejercicio completo de Gesbancaya).

El acto se inició con unas palabras de bienvenida pronunciadas por el Consejo Delegado del Banco de Vizcaya, Excmo. Sr. D. Manuel María de Gortázar, Conde de Superunda, que presidió el acto. A continuación el Presidente de Gesbancaya, D. José Bermejo, hizo una exposición detallada de algunos aspectos de gran interés relativos tanto a la Sociedad como al Banco de Vizcaya del que es Director General Adjunto y Secretario del Consejo de Administración.

Inició su charla con una referencia a la línea seguida por el Banco desde hace 10 años de presentación de servicios financieros completos a base de diversificación en Sociedades

autónomas lo que ha dado lugar a la creación, en frase del Sr. Bermejo "del Grupo Financiero español más completo". Este Grupo lo integran un Banco Industrial (INDUBAN) dos Sociedades de Cartera (FINSA y FIGRANVISA), un Fondo de Inversión (FONBANCAYA) dos Sociedades de Financiación de ventas a plazo (SOVAC-BANCAYA y COFINCAYA), una Sociedad de Tarjetas de Crédito (EUROCARD ESPAÑOLA), una Compañía de Leasing (LISCAYA), una Compañía de Seguros, la 3ª por la importancia de las primas recaudadas (PLUS ULTRA) una Sociedad de Administración de Carteras (GESBANCAJA) y una Sociedad de Administración de Patrimonios Inmobiliarios de reciente creación (BANCAJA INMOBILIARIA).

Refiriéndose al futuro del Grupo anunció la inminente iniciación de actividades relacionadas con la administración de patrimonios hereditarios y el asesoramiento contable, económico y financiero.

## China asistirá a la Feria de Barcelona

El embajador de España en Pekín, D. Angel Sanz Britz, ha recibido una comunicación del Sr. Lu Feng Chun, director de exposiciones internacionales de la Comisión Nacional de Fomento del Comercio Exterior de la República Popular China, notificando que China participará en la Feria Internacional de Barcelona.

La muestra ocupaba una superficie de 1.200 m.<sup>2</sup> y presentará maquinaria, bienes de equipo, productos alimentarios y la prodigiosa y mundialmente conocida artesanía China. Durante los días del certamen (30 mayo - 7 junio) se proyectarán documentales sobre los circos acrobáticos chinos, las técnicas de acupuntura y la economía China.

## Cambios de la sesión de hoy



FACILITADOS POR

**CAJA DE AHORROS**  
Y MONTE DE PIEDAD DE  
ZARAGOZA, ARAGÓN Y RIOJA

40 AGENCIAS URBANAS

OFICINA CENTRAL: SAN JORGE, 8

490 OFICINAS EN 5 PROVINCIAS

NUESTRO DEPARTAMENTO DE VALORES  
RESOLVERA TODAS SUS CONSULTAS

## BOLSA DE MADRID

BANCOS	Preced.	HOY
Banco Zaragozano	1.243	1.251
Banco Exterior	700	700
Banco Central	1.228	1.248
Banco Español de Crédito	922	935
Banco Hispano Americano	968	—
Banco de Santander	1.300	—
Banco Popular Español	1.216	1.228
Banco de Bilbao	1.315	1.341
Banco de Vizcaya	1.205	1.280
Banco Occidental	1.242	1.057
Banco Atlántico	1.053	872
Banco Industrial de Cataluña	795	—
Banco Ibérico	1.220	—
<b>ELECTRICAS</b>		
Hidro Española	215	212,50
Sevillana	214	215
Cantábrico	215	215
Eléctrica Viesgo	220	215
Hidro. Cataluña	163	161
Iberduero	295,50	297
E. Reunidas	131	131
Unión E. Madrileña	204,75	204,50
Fenosa	140	140
Fecsa 5.000	203	200
Fecsa 1.000	205	202
<b>MINERAS</b>		
Ponferrada	170	170
Duro Felguera	145	143
<b>SIDEROMETALURGICAS</b>		
Altos Hornos	261	259
Auxiliar F. C.	110,50	—
<b>ALIMENTACION</b>		
Azucarera	166	165
Ebro	795	800
Aguilas	245	245
<b>QUIMICAS</b>		
Petróleos	417	425
Explosivos	418	429
Energías	204	202
<b>CONSTRUCCION</b>		
Dragados	1.530	1.520
Urbis	370	372
Inmobiliaria Metro	383	385
Vallehermoso	346	348,50
<b>VARIOS</b>		
Telefónica	425	423,50
Galerías Preciados	640	645
Campsá	384	—
Tabacalera	598	—
Astilleros	148	149
Metro	228	230
Unión Fénix	665	665
Ahorrofondo	1.667,96	1.674,52
Seq1	343	345

## ASMARA

Controlada por tropas disidentes

ADDIS ABEBA, 27 (Efe-Reuter).— Los oficiales de la segunda división del Ejército etíope reclusaron ayer, su general, imponiéndole un arresto domiciliario, se hicieron con el control de Asmara, ciudad que constituye un nudo de comunicaciones, y publicaron por radio sus exigencias, según las cuales el Gobierno del Emperador Haile Selassie debe mejorar sus emolumentos.

Pero en la emisión hecha por estos militares disidentes se afirmó como preámbulo, que el personal de la división sigue siendo leal al emperador.

Los informes procedentes de Asmara, situada a setecientos kilómetros al norte de Addis Abeba, dice que la situación en ella es de calma, manteniendo el control de la población los oficiales.

El Gobierno de Haile Selassie se propone enviar una delegación para negociar hoy en los disidentes, ha dicho la radio de esta ciudad controlada por los citados oficiales.

Las tropas han arrestado al general de división Seyum Tedle Giorgis, jefe de la unidad disidente. Y se mantiene detenido en su domicilio situado cerca del aeropuerto de la ciudad.

Las tropas han radiado una declaración de veintidós puntos, a través de la emisora de Asmara, indicando sus exigencias, entre las cuales se incluyen mejores pensiones por causa de heridas, mayores beneficios por el servicio en campaña, facilidades para la obtención de buenas viviendas, y un aumento de las pagas.

Según informes procedentes de Asmara, capital de la provincia norteña de Eritrea, con una población de 400.000 habitantes, los oficiales de las fuerzas que se apoderaron ayer de la ciudad, tienen recluida a la oficialidad leal, incluido el comandante de las fuerzas armadas, dentro del cuartel general.

Las fuerzas rebeldes pertenecientes a la segunda división del Ejército, compuesta por 55.000 hombres, han tomado bajo su mando la ciudad para apoyar la petición de que se conceda aumento de sueldo y mejores condiciones a las fuerzas armadas.

Radio Asmara, bajo control de los rebeldes, dijo anoche que el Gobierno de emperador tenía que enviar hoy una delegación a Asmara para negociar con las tropas disidentes.

La rebelión se ha propagado a una unidad de las Fuerzas Aéreas y a la principal base naval del país, donde soldados y marinos amotinados se han apoderado del puerto de Nueva

## Resumen del viaje de los príncipes

**"HEMOS REAFIRMADO ANTE el MUNDO la SOLIDEZ y la GARANTIA de la SUCESION"**

En Madrás, la princesa se reunió con su madre y su hermana Irene



YEDAH, 26. (Del enviado especial de la Agencia Logos, F. L. de Pablo, en el viaje del Príncipe de España).—

LOS Príncipes de España han concluido su viaje oficial por Arabia, Filipinas y la India, con la última etapa en esta ciudad, capital diplomática de Arabia Saudita, especialmente invitados por el gobernador de la provincia donde se encuentra La Mecca, ciudad santa del Islam. Estaba previsto un paseo por el mar Rojo, pero la tormenta de arena que ayer nos obligó a realizar una escala técnica en Riad, al regreso de Madrás, redujo el programa a la entrevista entre el Príncipe y el gobernador de Yedah.

Por causa de las dificultades de transmisión existentes en Yedah, los periodistas que acompañamos al príncipe no pudimos comunicar con nuestros medios informativos. Cuando entrábamos en el espacio aéreo saudí el comandante Laseca, primer piloto del "Romero de Torres", recibió la comunicación de que una gran tormenta de arena impedía el aterrizaje, por lo que hubimos de repostar en Riad, con tan buena fortuna que, mientras se decidía si regresar a Madrid o volar a Yedah para la última etapa del viaje, llegó al aeropuerto de Riad el rey Feisal, procedente de Lahore (Pakistán), donde había participado en la conferencia de países islámicos en la que se adoptaron importantes acuerdos para el mundo árabe.

El Rey, después de recibir el saludo del príncipe heredero Khaled y demás familiares, se acercó hasta la sala de autoridades, donde saludó al Príncipe de España, mostrando su contento por el nuevo reencuentro, tras la visita oficial a Riad de hace una semana.

Por otra parte, la escala en Riad aportó otro interesante contacto político con el ministro de Asuntos Exteriores de Marruecos, Sr. Benhima, quien también había llegado de Lahore con el rey Feisal. El Sr. Benhima, después de saludar al príncipe Juan Carlos, habló con su colega español, Sr. Cortina hasta que estuvo de nuevo preparado el avión de "Iberia" para regresar a España. Pero ya en vuelo, se recibió la noticia de que el aeropuerto de Yedah se había despejado de la tormenta de arena, por lo que el comandante cambió el rumbo, aterrizando en Yedah a última hora de la tarde. En la Embajada española se celebró una recepción, a la que asistieron representantes del cuerpo diplomático acreditado en esta capital del petróleo.

Ayer por la mañana, después de la entrevista con el gobernador salimos hacia Madrid a las cuatro de la tarde hora local, dos de la tarde en España, dando por concluido este histórico viaje, del que se pueden extraer varias conclusiones, según nos comentaba a los periodistas el ministro de Asuntos Exteriores, Sr. Cortina, en los diversos contactos que con él hemos mantenido.

### RELACIONES CON USA

En primer lugar, se ha reafirmado nuestra amistad con el mundo árabe, del que el rey Feisal es un líder indiscutible, como custodio de los Santos Lugares del Islam, por su política realista y por su actitud moderadora entre los diversos pueblos que componen esta importante encrucijada del mundo que es ahora el Oriente Medio. Urge que esta reafirmación de los lazos de amistad se concreten y materialicen con otros de cooperación, para lo cual se espera ya en Arabia la llegada de la misión comercial española que vendrá el mes próximo.

En segundo lugar, los tres países que hemos visitado se han interesado por nuestro grado de desarrollo económico, de tipo medio, que por ser además reciente, se encuentra más próximo a sus necesidades. Por lo que pueden aprovechar mejor nuestra experiencia y cooperación. También se han interesado, tanto Arabia como Filipinas, por nuestra especial relación con los Estados Unidos. El ministro, Sr. Cortina, tuvo ocasión de explicar que esta relación militar no coarta nuestra independencia, ni afecta al mantenimiento de nuestra tradicional política árabe, como se ha demostrado recientemente en la guerra del Kippur, durante la cual los aviones militares norteamericanos que aprovisionaban a Israel no pudieron hacer escala en ninguna de las bases españolas de utilización conjunta.

Como ya hemos apuntado en otras crónicas, nuestra política con Oriente Medio es coincidente con la actitud que mantienen al respecto Filipinas y la India. Otro punto de coincidencia ha sido el interés mostrado por los tres países, por nuestra adelantada producción naval,

interés que se han concretado en un acuerdo de construcción de 22 pesqueros para Filipinas. Y otro posible con la India, a falta de establecer medios de pago.

### GARANTIA DE LA SUCESION

Estos doce días de viaje, ha supuesto un recorrido total de 30.200 kilómetros por tres continentes.

El príncipe ha mantenido contacto directo con los jefes de Estado de los tres países, quienes han podido conocer a quien encarna ya el futuro constitucional de España. En síntesis, como nos dijo el Sr. Cortina a los enviados especiales, este largo y agotador viaje de estado, no sólo aumenta el conocimiento del príncipe sobre la problemática política del mundo árabe y asiático, sino que ha servido para presentar a don Juan Carlos y reafirmar ante el mundo la solidez y garantía de la sucesión. Y es que, la mejor política exterior —nos comentaba el Sr. Cortina— es poder ofrecer ante el mundo una política interior sólida y progresiva. Si nuestro desarrollo económico continúa y si no hay duda en el exterior sobre las garantías de continuidad de nuestro sistema político que don Juan Carlos representa, podremos reafirmar, e incluso ampliar nuestra amistad y cooperación con países tan heterogéneos como los ahora visitados.

### LA PRINCESA CON SU MADRE

La última etapa del viaje a la India registró el encuentro de la princesa Sofía con su madre, la reina Federica y su hermana la princesa Irene, que como ya habíamos anticipado residen desde hace algún tiempo en Madrás, capital del estado de Tamil Nadu, de cuyo gobernador fueron huéspedes los príncipes. Al regreso desde Madrás se agregó a la expedición la princesa Irene de Grecia, que ha acompañado a sus hermanos hasta Madrid.

En Madrás los príncipes oyeron misa en la catedral católica de Santo Tomás Apostol, cuya tumba visitaron y pasaron la tarde del domingo en compañía de la reina Federica, que les acompañó a visitar los templos hindúes existentes en los alrededores de Madrás, que la reina conoce bien, por cuanto se encuentra realizando estudios sobre la cultura hindú.

El regreso a Madrid se hizo en seis horas y por la misma ruta de ida. Merece destacar el esfuerzo de la tripulación de "Iberia", que ha hecho posible 40 horas de vuelo técnicamente perfectas, tanto en la travesía, como en los ocho despegues y aterrizajes. Nuestras alas nacionales han tocado por primera vez en aeropuertos en que eran desconocidas.

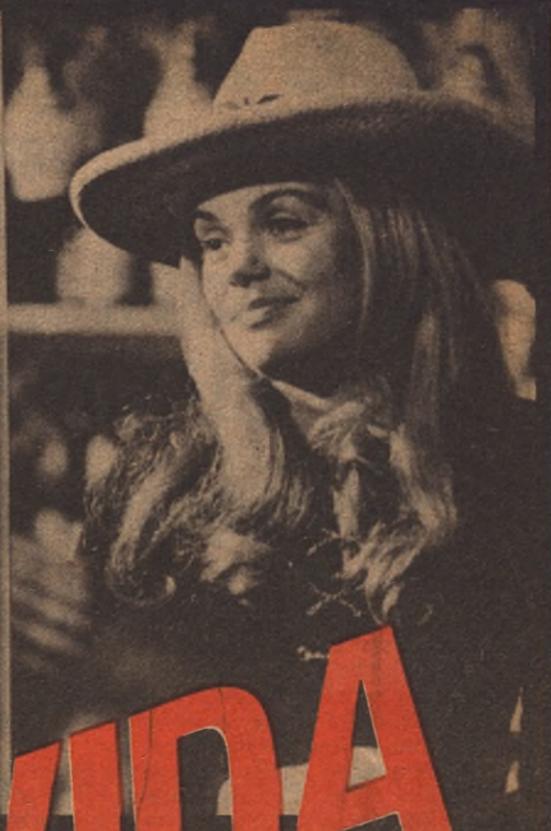
Desde el punto de vista de la seguridad del Príncipe, aumentada en esta ocasión, ha funcionado perfectamente. En los países por los que pasábamos se le ha ofrecido a sus altezas no sólo las máximas atenciones, sino toda la protección que se le dispensa a sus propios jefes de Estado, aunque no fuera necesaria. En Filipinas, donde fue mayor el despliegue de seguridad, los príncipes se mezclaron con el pueblo de Manila que les aclamó tanto a la llegada, como en la despedida. La simpatía de nuestra real pareja rompe en muchas ocasiones el embarazo del protocolo y facilita los contactos, como bien han comprobado en sus conversaciones con sus colegas los diversos ministros de Asuntos Exteriores que han acompañado a los príncipes en sus viajes oficiales por el exterior.

### LLEGADA DE LOS PRINCIPES

MADRID, 27 (Logos).— A las nueve menos cuarto de ayer noche regresaron a Madrid, a bordo del avión especial de Iberia "Romero de Torres" SS. AA. RR. los Príncipes de España, después de doce días de viaje por Arabia Saudita, Filipinas y la India, en representación de S. E. el Jefe del Estado.

Recibieron a los Príncipes sus hijos los Infantes don Felipe, Doña Cristina y Doña Elena, que subieron al avión para saludar a sus padres.

Acompañaba a Sus Altezas la Princesa Irene de Grecia, hermana de Doña Sofía, que subió al avión en Madrás, última etapa del viaje a la India, donde está residiendo con su madre la Reina Federica desde hace algún tiempo.



LA RUBIA DEL  
HOLLYWOOD 74

# VIVE UNA VIDA FASTUOSA

"Muchos que se hicieron  
millonarios aquí ahora  
son comunistas"

**ARAGON**  
expres

**HOLLYWOOD.**— (Por Roberto Cazorla de "EFÉ-Fiel" para "ARAGON/expres").— Dyan Cannon, no cabe duda, es una de las primerísimas figuras del Hollywood actual. Ha filmado unas 22 películas. Catorce de ellas como protagonista. Pero según sus propias palabras, una de las que la ha situado entre las actrices más solicitadas por los productores, y por los que escriben las primeras columnas de los Estados Unidos, ha sido "Shamus", la misma que protagonizó al lado del sobrio actor Burt Reynolds.

Hoy, nosotros hemos visitado a Dyan Cannon en su lujosa mansión de Beverly Hills. Allí, rodeada por muchos objetos de arte, por cuadros originales, libros y flores, nos recibió esta mujer rubia, de ojos expresivos y muy conversadora.

No es lo que podríamos decir "una mujer bella", tampoco sexy; pero sí encantadora. Habla cuatro idiomas. Está considerada una de las más cultas. Colecciona mecheros y estatuillas de la Libertad, ese gigantesco monumento existente en Nueva York. No le gustan los niños. "Los soporto por muy poco tiempo..., me llegan a desesperar terriblemente", nos dijo.

#### FRENTE A FRENTE CON DYAN CANNON

Cuando nos sentamos frente a la joven actriz, nos dimos cuenta que tenía los ojos verdes. "Me cambian de color de vez en cuando": nos dijo amablemente.

—¿Les apetece tomar algo?

—No, gracias, solamente deseamos hablar con usted, es algo que teníamos en nuestra mente desde hace algún tiempo.

—Pues aquí me tienen, aunque no vamos a tener mucho tiempo, pues tengo una cita dentro de media hora.

No nos importó, aquellos treinta minutos eran suficientes para saber algo sobre una de las estrellas más famosas de Hollywood. —¿Es usted orgullosa?

—Sí, de mis acciones humanas, de mi trabajo..., en fin, me siento orgullosa por muchas razones.

—¿Humilde?

—Sí, también lo soy, creo que ésa es la mejor virtud que pueda tener el ser humano.

—¿Divertida?

—No mucho.

—¿Prefiere reír o llorar?

—Depende. Prefiero llorar mirando una película. Pero no me gusta llorar por problemas personales.

—¿Prefiere el drama entonces?

—Sí, hasta como protagonista.

—Como mujer, ¿qué es lo que más le gusta?

—Sentirme admirada por los hombres..., presumir, maquillarme, estrenar vestidos, zapatos..., todo eso que va unido a lo femenino que pueda existir en toda mujer. —¿Se considera una mujer moderna?

—Sí, por supuesto que soy de esta época, aunque no estoy de acuerdo con muchas cosas lanzadas por los jóvenes actuales.

—¿Cree que podría ser "hippie"?

—No, jamás; me considero normal.

—¿Estima que aquéllos lo son?

—En parte, sí; desde luego.

A Dyan Cannon le gusta hablar. Es de las actrices que sí tiene tema. Con ella se puede mantener una conversación firme, profunda y, si se quiere, hasta frívola.

#### "VIVO EN HOLLYWOOD PORQUE ME GUSTA"

Hoy, Hollywood, ofrece un panorama muy distinto a aquel que ofrecía por los años cuarenta o cincuenta. Hoy aquellos viejos artistas se han mudado para Nueva York, o para distintos países europeos. Solamente se muestran interesados por la meca del cine aquellos que recién comienzan o los que llevan menos de diez años en el mundo del cine. Y uno de los casos se llama Dyan Cannon.

—¿Por qué vive usted aquí en Hollywood?

—Vivo en Hollywood porque me gusta, porque aquí tengo a mis mejores amigos, así como mi trabajo.

—¿Está consciente de que esto no tiene nada que ver con el Hollywood de hace quince o veinte años atrás?

—Sí, lo sé; y no me interesa, puesto que yo soy de ahora, no de aquellos tiempos.

—¿Qué época considera superior?

—La mía, por supuesto, ya que es la que estoy viviendo. Aquella la conozco por lo que me cuenta, y yo soy de las que le gusta ver para creer.

Si alguna actriz existe en la meca del cine que se preocupa diariamente porque Hollywood no desaparezca, ésa se llama Dyan Cannon. Ella, junto a otros compañeros, ha iniciado una fuerte campaña en contra del cine erótico y el de violencia. Con frecuencia se presenta en programas de paneles donde expone sus fuertes ideas y críticas en contra de los que dominan el supuesto imperio cinematográfico.

Recientemente, en una de sus apariciones ante las cámaras de televisión aseguró: "No creo que exista otro lugar superior a Hollywood".

—¿Por qué su amor por esta ciudad?

—Porque soy agradecida, porque de aquí saco mi dinero para vivir y porque sé que muchos, después que se han enriquecido, han "disparado" en contra de Hollywood. Hoy, después de que muchos se hicieron millonarios aquí, resulta que ahora son comunistas y presumen de cosas que no tienen ni pies ni cabeza.

Aunque podríamos afirmar que es una muchacha revolucionaria, no lo es, simplemente es de las que sí se preocupan por un bienestar para todos, y de que muchos no lancen sobre Hollywood tanto fango y tantas críticas injustas. "Aquí se vive como en cualquier otro rincón del mundo, lo que pasa es que todo lo que se publique relacionado con nuestra ciudad, produce dinero, y, desgraciadamente, todos..., la mayoría, van por el dinero".

—¿Qué palabras mejores para cerrar una entrevista?

# Partido más DIFÍCIL de lo que parece

Intentarán ganar al Zaragoza

## ¿El Madrid, con una alineación revolucionaria?

MADRID, 27 (Especial de Alfíl).— No hay alineación del Real Madrid para el partido del jueves contra el Real Zaragoza, en La Romareda. Y ello se debe a que hoy el entrenamiento lo dirigió el segundo entrenador del equipo José Morales, aquel que hizo famoso en los campos de fútbol de la década del 40 el nombre de "Moleiro", porque Luis Molowny el canario que se ha hecho cargo del equipo madridista tras la dimisión de Miguel Muñoz, no está en Madrid.

Ayer se marchó a Roma para presenciar hoy en el estadio olímpico de la Ciudad Aterna el partido amistoso entre las selecciones de Italia y Alemania Federal, equipo éste en el que jugará el alemán Gunter Netzer, que como se sabe es jugador del Real Madrid.

Molowny, después de ver en acción a Netzer y, esto es más importante, de saber cómo se encuentra tras jugar el encuentro contra Italia, sabrá si podrá contar con el alemán. Y con ello y tras el entrenamiento que los madridistas efectúan mañana por la mañana en el estadio Santiago Bernabeu, se sabrá no sólo los que viajen por la noche a la capital aragonesa, sino el once inicial de los madridistas.

No se puede adelantar nada, por lo que se refiere a alineación, porque el partido del sábado contra Alemania en Sarriá, que hizo que la liga se suspendiese, a trastocado los planes de todos los equipos, al tener que jugar este miércoles. Si se dijese que el Madrid va a sacar en el campo zaragocista una alineación revolucionaria, tras la debacle frente al Barcelona, quizás se acertase. Si se afirma que jugarán casi los mismos que perdieron frente al líder, también. No se puede decir nada, hasta que venga Luis Molowny y dirija el entrenamiento de mañana. Aunque quizás al término del mismo, el canario se limite a dar la lista de los quince jugadores que viajan por vía aérea a las siete de la tarde de hoy para Zaragoza, que serán más probable, ya que Luis Molowny querrá estudiar hasta el último momento cuáles son los hombres más capacitados para tratar en Zaragoza de conseguir los dos puntos, que pongan al Madrid otra vez sin negativos en la clasificación. Que es la meta con la que va el equipo madrileño al difícil terreno aragonés.

El Madrid sabe que tendrá un rival muy difícil. Siempre lo ha sido el equipo maño y más lo será en esta ocasión. Porque hay dos motivos fundamentales. El equipo de Carriega, por un lado querrá seguir en esos primeros puestos de la tabla y, de otro, querrá vengar aquel 4 a 0 de la primera vuelta en el Bernabeu.

Estó lo sabe el Madrid, y sabe, también, que su situación en la liga no es nada cómoda y que hay que enjugar lo más rápidamente posible los negativos, para no caer en la zona mala; la zona del descenso.

El panorama para el equipo madrileño, con dos salidas seguidas, ya que tras el partido del jueves juega contra el Málaga en la Rosaleda, recibiendo al Oviedo y saliendo luego al Manzanares para enfrentarse al Atlético de Madrid y recibir a continuación, al Valencia. Hay que sacar puntos fuera y cuanto antes mejor, y si es posible en Zaragoza y a eso va el real Madrid a Zaragoza, aunque todavía no se conozcan los hombres que van a intentar la hazaña el próximo jueves

## HAY QUE BORRAR EL CUATRO A CERO DE LA PRIMERA VUELTA

**D**ESDE luego el partido del jueves con el Madrid no es un partido cualquiera.

En primer lugar porque el Madrid siempre es el Madrid. No puede así, de golpe y porrazo —por ese porrazo recibido del Barcelona—, haber perdido la entidad conseguida a lo largo de su brillante historia.

La aureola de seis campeonatos de Europa siguen siendo vigentes, aunque el deterioro del actual Madrid sea un hecho incontrovertible.

Las circunstancias en que nos visita el Real Madrid, no son las acostumbradas. Los años anteriores arrastraba el encuentro Madrid-Zaragoza una trascendencia inigualable. Las peticiones de localidades desde la capital de España eran también masivas. Caso totalmente distinto al que estamos viviendo, puesto que al obligar a jugarse el

partido entre semana, han mutilado, han cercenado, han cortado por su base el mayor interés.

Pese a todo, mirando la cosa estadísticamente, el choque de mañana no deja de ser interesante. La clasificación del Zaragoza es superior en tres puntos a la del Madrid. Quiere esto decir, que si el triunfo lo consiguiera el equipo visitante se nos adelantaría en la tabla ligüera.

No creemos que así suceda. Pero para ello, los zaragocistas de las gradas y los del césped, hemos de unirnos para conseguir no solamente la victoria. Nuestra aspiración debe de ser también la de borrar la humillación que nos infringió el Real Madrid en la primera vuelta. Aquel cuatro a cero, debe tener la debida respuesta. Confiamos en que esta esperanza se haga realidad.



**A**MBIENTE confuso ante un partido que siempre despertó la máxima expectación y nos permitió contabilizar excelentes taquillas, por aquello del cambio de fechas y tejjemanajes complementarios. Pero el agua pasada no mueve molino y lo cierto es que mañana jueves, a las ocho y media de la tarde, recibiremos en "La Romareda" al siempre temible Real Madrid, muy capaz, a pesar de los pesares, de amargarle la tarde a cualquiera. Piensan algunos, los más optimistas o excesivamente forofos, que después del serio correctivo que impuso el Barcelona a los pupilos de Molowny en el "Bernabeu", tendremos un camino de rositas hacia el triunfo seguro, pero nosotros no estamos de acuerdo y "Carriega", a juzgar por sus manifestaciones pre-partido, tampoco. Veamos...

### CON LA PLANTILLA CASI AL COMPLETO

Como de costumbre, en vísperas de partido, charlamos brevemente con el entrenador del Real Zaragoza Luis Cid, "Carriega". Pero resulta que el místico blanquillo nos sorprendió esta vez tomando la iniciativa en el diálogo, apuntando sonriente e irónico.

—El "bache" de Castellón ya pasó. Todos gozamos de buena salud y ni siquiera nos acordamos de aquella derrota. Resulta que todos nos pasamos un poco de listos. Si pierdes defendiendo un resultado, mal; si lo hace por buscar los dos puntos, peor. ¿En qué quedamos? Como si el contrario no contase en ningún caso. Qué bien se torea a novillo pasado...

—Y después de semejante preámbulo, "Carriega" nos permite tomar un respiro y va respondiendo a nuestro capítulo de preguntas. ¿Elementos de la plantilla disponibles?

—Todos pueden jugar, excepto Leirós e Irazusta, que se recuperan de sus lesiones a paso de gigante.

—¿Lista de convocados para la concentración?

—Todavía no he decidido sobre el particular. Lo haré una vez que finalice este último entrenamiento.

—Entonces, ¿nada de equipo? ...

—Diferirá muy poco del que jugo en Castellón. Los muchachos lo están haciendo bien y no hay motivos para efectuar más que los cambios precisos. (Por nuestra cuenta y riesgo afrontamos el siguiente "once": Villanova e Nieves; Rico, Manolo González, Blanco-

Planas, Violeta; Rubial, García Castany, Ocampos, Arrúa y Soto. Con posibilidades de actuar en Molinos y Simarro, quizás Royo...).

### PARTIDO DIFÍCIL E INCIERTO

Metidos ya en harina, vamos tocando un resto interesante de temas relacionados con el partido de mañana. "Carriega", tranquilo y correcto, responde sin vacilaciones.

—Difícil, encuentro erizado de complicaciones, a pesar de la opinión de los más optimistas.

El Madrid, en sus momentos mejores o peores, siempre será el Madrid. No es un tópico la respuesta en este caso.

—¿A pesar del cinco a cero que le hizo encajar el Barcelona a domicilio?

—A pesar de todo. El resultado a que usted alude fue normal a todas luces, aun partiendo de la base de que el Barcelona hizo méritos suficientes para conseguirlo.

—Así pues, ¿no se fía del Madrid?, ¿continúa pareciéndole un lobo con piel de corderillo?

—Yo no me fió de ningún equipo, pero mucho menos de conjuntos con plantilla de grandes de España. Se recuperan en cualquier momento y la organizan. Debemos tener esto muy presente.

—¿Y cómo andan sus muchachos?

—Magníficamente en todos los aspectos y con deseos de continuar ofreciendo victorias y buen juego a sus incondicionales.

### "NO HEMOS PERDIDO COMBA"

El aficionado no ha visto jugar al Zaragoza desde la tarde del Español. En este intervalo de tiempo se han producido dos derrotas, una en San Sebastián y la segunda en Castellón. En "Atocha" se jugó muy bien; en "Castalia", regular. ¿Cómo saldremos ante el Real Madrid? ...

—Repito que los rivales también cuentan y estas derrotas pueden considerarse normales. Por lo tanto, no ha pasado nada, el Zaragoza no ha perdido comba y continúa en su línea de regularidad y eficacia. Frente al Madrid saldremos a repetir éxitos anteriores en "La Romareda".

—¿Teme a determinados elementos del conjunto capitalino?

Temo al Real Madrid. Tiene motivos para mantener en plantilla excelentes jugadores y los suplentes serían titulares en casi todos los equipos de Primera División.

—Pero confía en sus pupilos, ¿no es así?

Total y absolutamente. Se están portando de maravilla y no hay razón justificada para negarles esta confianza.

—¿Su opinión sobre el posible duelo Ocampos-Benito?

—Suponiendo que jueguen los dos, será uno más entre defensa y delantero. Procuraría aleccionar a mi jugador para que nada anormal ocurriese.

—¿Qué le pediría al aficionado en este caso concreto?

—Su total y decidido apoyo, nos hará falta. Que se convierta una vez más en el auténtico jugador número doce, trece o catorce. Aunque pienso que ni siquiera hace falta pedirselo, ya que sabe cumplir como el mejor.

Y después de escuchar a "Carriega", que ha logrado "regatearnos" con su habitual destreza,

demostrando que se las sabe todas, sólo nos resta desear que se produzca el lleno en los graderíos, que el aficionado se percate de que debe apoyar a su favorito y que el tiempo acompañe. Y después, ya en el terreno deportivo, que gane el Zaragoza y gane bien, que consiga vencer y convencer ante un digno rival.

Los agentes de fútbol han de tener licencia de la U.E.F.A. y depositar cuatrocientas mil pesetas

# Con el Zaragoza hizo negocios

**H**EMOS entrevistado a uno de los hombres de negocios del fútbol español: Fernando Torcal Cabadas. El fue el que trajo al equipo húngaro Ujpest, para jugar recientemente en nuestra ciudad. Es bajote de estatura. Pero deja oír su voz, sin levantar mucho el tono. Sabe imponerse en el tema. Simpático y lo de "conocer al personal" le va estupendamente.

—¿Qué no me conoce? Mire usted. Y pronto me entregó la tarjeta que decía "Organizaciones Torcal, S.A."

Fernando Torcal Cabadas, Presidente.

—He trabajado en mis principios en la Gestoría de mi hermano. Pero a mí que esto del fútbol era lo mío. Y también estuve asociado con "El Feo", Angel Rodríguez, fue el primero. El "maestro". También estuvimos juntos Luis Guijarro y yo. Y también he estado asociado con Alfonso Aparicio, que estuvo dedicado a éstos negocios algún tiempo. Pero Aparicio es muy buena persona. No tiene además carácter para esto. Se compadece de todo el que le llora. Y en vez de ganar dinero gastaba el suyo amparando necesidades.

—¿Quién es el número uno en el mundo?

—Hay bastantes. Desde Bogosiam en adelante hay muchos. Pero el número uno es Ukrainczyk que vive en París. En América sigue Casildo Osés teniendo los jugadores más destacados a sus disposición y los mejores negocios.

—¿Y en España?

—Luis Guijarro abarca más. Obiols y yo, ocupamos los puestos por este orden.

**"HAY MUCHOS "LISTOS" QUE NO SON AGENTES Y GANAN MUCHOS MILLONES"**

Torcal estudió. Colgó los libros, trabajó en la Gestoría de la familia y se decidió a ser Agente de Fútbol.

—¿Cómo?

—Pues teniendo licencia de la U.E.F.A. que nos tiene controlados. No se puede ejercer, sin el informe de las federaciones en España, tras el cual, se hace un depósito de 20.000 francos suizos, unas 400.000 pesetas, en la misma U.E.F.A. y con la licencia puede

uno dedicarse a contratar equipos. Pero no colocar jugadores.

—Bueno, en lo de colocar jugadores, se tapaná el control.

No es fácil. Ahora mismo hay uno de los agentes en España que tiene su problema con la U.E.F.A., que le ha amenazado con quitarle la licencia. Y tiene incoado expediente. Es posible que se la quiten. No obstante, es cierto que se elude muchas veces. Y lo peor es que hay muchos "listos" que no son agentes y que ganan millones.

—¿Ha hecho negocios con el Zaragoza?

—Pues sí. He hecho negocios. No es necesario hacerlos públicos. ¿Para qué?

Me mira por encima de sus gafas oscuras para ver mi gesto. Le respondo.

—¿Para qué?

Los directivos húngaros hablan con él. Sarosi, sirve de intérprete a todos.

**"EL ZARAGOZA PUEDE OCUPAR UNO DE LOS PRIMEROS PUESTOS DE LA LIGA"**

Hablamos del Zaragoza.

—Me gusta. El club y el equipo. Hay buena plantilla. Creo que puede ocupar uno de los primeros puestos de la Liga, que le dará derecho a participar en las competiciones internacionales. Pero, sin dormirse. Pues la competición está animada.

Nos va diciendo de la renovación que precisan muchos equipos de España. Y elogia las formas de juego de Ujpest, que dejando sistemas antiguos va buscando a su tecnicismo tan acreditado mundialmente, una fuerza y velocidad que ha carecido.

—Eso es lo que les ha eliminado de los Campeonatos del Mundo. Se han dado cuenta. Y van a remediarlo. Eso es lo bueno. Saber enmendar los hierros. Y sobre todo reconocerse los defectos así mismos.

Torcal es un hombre de negocios. Pero enterado de lo que ocurre en el mundo del fútbol. En todo el mundo. ¿Que ya es decir!

## SIGILOSAMENTE

LA "GRAN" VICTORIA SOBRE LOS ALEMANES NO NOS HACE CAMBIAR DE OPINION

Ni siquiera a los que "fervorosamente" gritaban en Sarriá animando a los españoles las genialidades de Benito, que dicho sea de paso, fue el que más se "batió el cobre", ha convencido la victoria sobre Alemania en un partido "verbenero".

Hace unos días, tras el partido contra Yugoslavia, a quien no se puede considerar primera potencia en el concierto mundial del fútbol, todos estaban de acuerdo en que al fútbol español se le había parado el reloj. Y que los continuados fracasos en nuestro deporte, precisaban otros métodos más en consonancia con los empleados en el mundo entero, si es que se quiere salir de la actual mediocridad y participar alguna vez en los Campeonatos del Mundo.

Las dimisiones se anunciaban, por que las pedían, las piden los críticos de toda España, indignados. Pérez Payá y Kubala, eran señalados como baja en la plantilla de la Real Federación Española de Fútbol Y, mira por donde, ahora, ni uno ni otro, piensan dejar el cargo. Tampoco pensaban dejarlo antes, por supuesto, si no les pasaban el amable escrito agradeciendo los servicios prestados.

Se hace más pegadizo el cuerpo al sillón, después de la "gran victoria" sobre Alemania, equipo que jugó "al paso", sin la velocidad que le ha solido acreditar su juego. Y ello permitió nuevos espejismos, para que se vaya pensando que, jugadores fracasados en los partidos internacionales, vuelvan a quedar medianamente ante los ojos de los que quizá hayan podido variar de opinión.

Pero no. La verdad es que siguen siendo los mismos. Los que nos tienen estancados con un fútbol "prehistórico". Por eso mismo ese "gran triunfo" con los alemanes no nos hace variar de opinión. Hace falta "cambiar a muchos" para que cambie nuestro fútbol, sin fuerza, lento y ancestral.

ESTADIO MIRALBUENO Y LA "FIESTA DEL ARBOL"

Estadio Miralbueno envía una nota diciendo:

La Junta Directiva del Estadio Miralbueno "El Olivar" quiere agradecer desde estas columnas a todos los socios, la simpática acogida dispensada a los actos organizados el pasado domingo día 17 del actual. En el recinto del mismo, con motivo de la celebración de "La Fiesta del Arbol" y en la que contribuyeron gran cantidad de asistentes plantando su chopo. Fue un día que perdurará en el recuerdo de cuantos intervinieron y de vital importancia histórica para la vida social del Estadio.

Hacen un bien a la humanidad y además dan las gracias.

## NUEVO PRESIDENTE PARA LA FEDERACION ZARAGOZANA DE BALONCESTO

**E**L pasado sábado se celebraron las elecciones para la presidencia del baloncesto zaragozano. Dos candidatos, Enrique Sanz y Fernando Medalón, personas sobradamente conocidas, disputaron la designación. Enrique Sanz con 33 votos frente a 12 de Fernando Medalón, es pues, el nuevo presidente.

A modo de presentación digamos que comenzó su carrera deportiva en Dominicos, pasando por Helios como juvenil, jugando en el regional y dos años en el equipo de primera división. De Helios al Tritones, más tarde perteneció al Stadium Casablanca, etapa ésta en segunda división, Estrellas Verdes y por último retorno a Stadium, en donde ha causado baja finalizando así su brillante actividad como jugador. Separado ya de los terrenos de juego, inicia ahora su trayectoria de federativo como presidente. En tal situación nos responde, haciendo posible el agradable y sincero diálogo que ahora reseñamos.

—¿Qué le impulsó a presentarse como candidato?

—Tengo que decir que más que iniciativa propia, es el hecho de presentarme, fue un deseo por parte de Stadium Casablanca, Club que me presentaba y apoyaba para llevar adelante la candidatura.

—¿Cuál es la máxima aspiración como presidente?

—Está muy claro, lo que más deseo es hacer algo por y para el baloncesto de Zaragoza. Trabajar por él, y hacer todo lo que se pueda.

—¿Qué esperaba de la votación del sábado?

—Como casi todos los que estamos en el baloncesto, nos comovimos en este caso particular, los delegados, que eran, quienes votaban, esperaba más o menos lo que ocurrió.

—¿Tiene formado ya su equipo de colaboradores?

—Sí, tengo pensado los nombres que deben ser designados directamente por el presidente. Y tengo que decir, que todos ellos son chicos jóvenes, con la debida formación e ilusión, que viven y se preocupan y desean trabajar por el baloncesto.

—¿Qué es lo que más necesita el baloncesto local, y qué es lo primero que va a ofrecerle?

—Lo que más necesita son DIRIGENTES, sí, con mayúsculas, que son y serán los que pueden solucionar los problemas planteados. Como consecuencia de ello primero hay que buscar a esos dirigentes, para entre todos poder hacer algo con gran espíritu de trabajo. En concreto, puedo decir, que se van a realizar cursos de preparadores y de árbitros de inmediato.

—¿Cómo están las relaciones entre los Clubs zaragozanos?

—A nivel de diálogo, en común o digamos políticamente, son buenas; pero en la realidad, es decir en la hora de la verdad, no son todo lo buenas que deberfan y que nosotros deseáramos. Con respecto a esto, puedo decir que una de las aspiraciones de la nueva directiva será, intentar que predomine la educación deportiva entre todos y en todos. Hay que conseguir un diálogo efectivo entre Clubs. Y sobre todo tenemos que darnos cuenta, que todos luchamos por algo más grande el baloncesto, que lo que individualmente cada uno representemos. Debemos olvidarnos de las particularidades y trabajar con afán por lo que nos debe unir, el baloncesto.

—¿Cómo enjuiciaría la marcha de los equipos de categoría nacional?

—Se puede decir que están dando de sí lo que se esperaba e incluso superando las predicciones uno de ellos, el Tenis.

—¿Cómo están y cómo esperan que estén las relaciones entre su Federación y la Española?

—En principio las relaciones son inmejorables. Existe contacto presidente y secretario general de la Federación Española. En el futuro las relaciones han de ser muy intensas, pues de lo contrario no se podría conseguir casi nada.

—Hay que destacar que la Federación Española, por medio de su secretario se ha brindado a nosotros, ahora que más lo necesitamos.

—¿Qué pediría y a quiénes, colaboración y ayuda?

—Pediría ayuda y pido, a todos los que participamos en el baloncesto, enténdase preparadores, directivos, árbitros y medios informativos. En especial a estos últimos por la importancia que pueden tener en el resurgir del baloncesto zaragozano.

Creemos que no se puede pedir más. Ha llegado la hora del baloncesto en nuestra ciudad. Existen numerosos chicos y chicas practicando este deporte, y existe también, ahora, un presidente que por lo que nos ha dicho, y que todos conocen, merece el apoyo y la confianza, que va ganándose por el afán de trabajo, por la ilusión y la entrega hacia su deporte, que puede convertirle en el presidente esperado y deseado por todos.

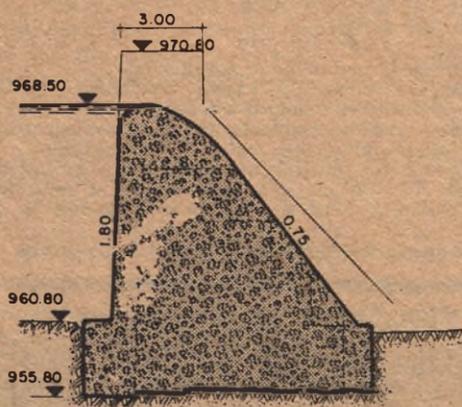
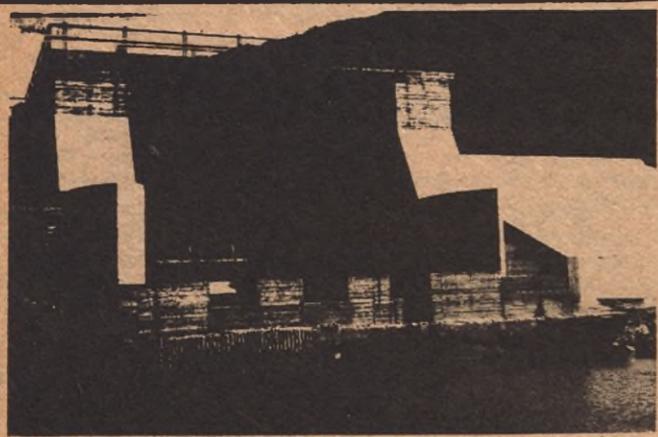
Conchita ROLDAN

## BASILIO



# Informe de las aguas del Ebro

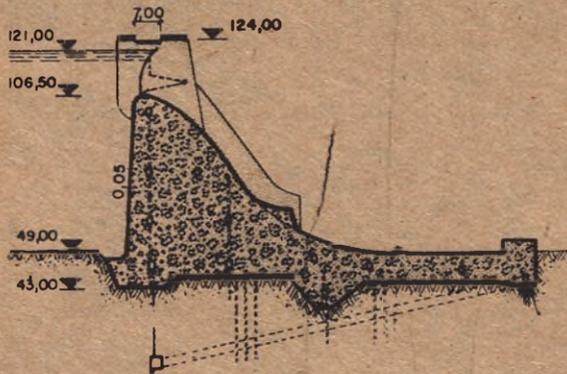
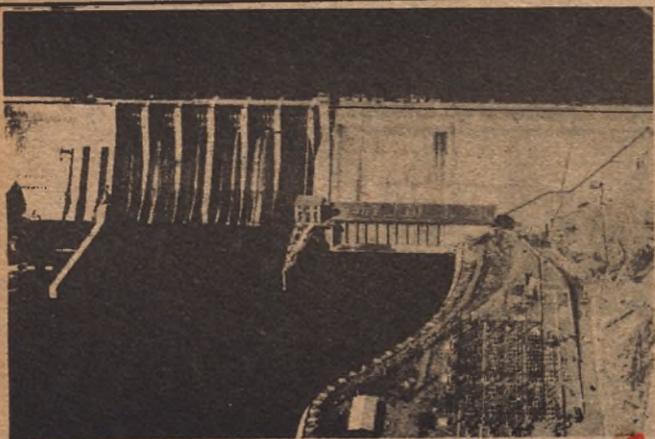
10



PRESA DE JACA

Nombre: Jaca  
 Año de terminación: 1967  
 Río: Aragón.  
 T. Municipal: Villanúa  
 Provincia: Huesca  
 Propietario: E.R.Z.  
 Constructor:

Proyectista: C. Sancho Rebullida  
 Tipo: Presa de gravedad  
 Altura (m): 15  
 Longitud coronación (m): 33  
 Superficie del Embalse (ha): 0,5  
 Destino: Electricidad.



PRESA DE MEQUINENZA

Nombre: Mequinena,  
 Año de terminación: 1966:  
 Río: Ebro  
 T. Municipal: Mequinena.  
 Provincia: Zaragoza.  
 Propietario: E.N.H.E.R.  
 Constructor: E.N.H.E.R.  
 Proyectista: M. Sánchez del Corral.

Tipo: Presa de gravedad.  
 Altura (m): 81  
 Longitud de coronación (m): 451  
 Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 1.530  
 Superficie del Embalse (ha): 7.720  
 Destino: Electricidad.

# La última nostalgia

## LOS DESTROZOS DEL DE PRIMEROS DE 191

## ¿SE HAN DOMEÑADO RIO GRANDE DE ESA

MADRID. (De nuestra redacción).— Habría que preguntarse si nos encontramos ya en la mansedumbre del Ebro. No sólo por domeñar sus colores con la multiplicación de los embalses, sino por otras acertadas medidas que señaló el entonces subsecretario de Agricultura Don Santiago Pardo Canalis en su citada conferencia.

"Sus aguas, dijo, hay que detenerlas en su origen, como a la grana hay que arrancarle su raíz para que no rebrote. Y esto es lo que quisiéramos hacer. Las medidas del Ministerio de Agricultura tienden (en 1951), entre otras cosas, a desarrollar dos ambiciosos planes en la cuenca del Ebro, tratando de frenar las escorrentías en sus orígenes y haciendo posible que el agua que tenía que lamer la anilla de nuestro puente durante unas horas, discurra a sus pies con mansedumbre en el transcurso de días y semanas. Pretendemos repoblar 330.000 hectáreas en las tres provincias aragonesas. Con ello aseguramos multiplicar por cuatro el número de horas para el discurrir de las aguas de lluvias de las que provienen de los deshielos.

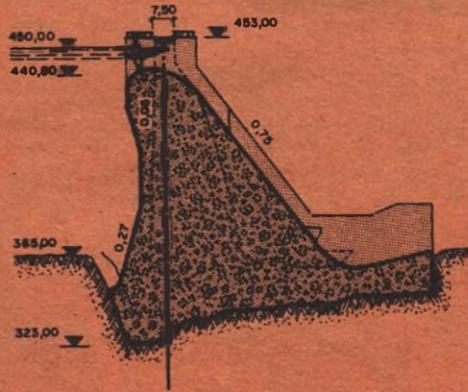
Se va a iniciar la construcción de terrenos de tipo americano, argelino y granadino, según la pendiente de cada suelo. También construir pequeñas presas de tierra.

Acababa, el señor Pardo Canalis de recordar los efectos de las riadas, las arremetidas furiosas del río.

### LA NOSTALGIA DE SUS SALVAJES FUEROS

Los brazos incansables del hombre del campo y los de aquél que sin ser campesino vive afincado sobre las tierras en producción dijo, han cumplido, con posterioridad a cada suceso, millones de jornadas de trabajo para reconstruir, y hasta mejorar, si cabe, su hacienda y su hogar. La espectacularidad de las aguas desbocadas, sobrecega y atemoriza, implica a todos y crea unos potentes y cristianos lazos de solidaridad que parecen han de ser perdurables e indestructibles. Pero vuelve a lucir el sol, las aguas rebajan poco a poco sus labios sobre las

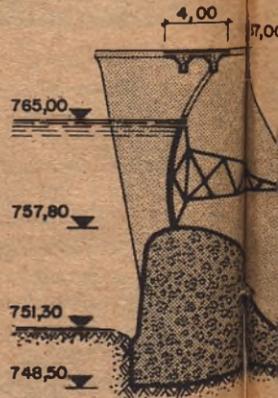
márgenes que las canalizan, y aparece esa sombra que se llama la ingratitud y que los más benévolos califican como olvido. Allí quedaron la mujer y los niños sin hogar; más allá, la casa sin las pocas gallinas que ayudaban a la economía familiar; en cualquier sitio, la tierra de plantar llena de lodo, piedras, cañas y brozas. Se han esfumado siempre esos lazos y esos juramentos de solidaridad, porque se creía que una suscripción, una prenda de ropa entregada a la Parroquia o un plato de comida servida accidentalmente a cualquier harapiento y desheredado por las aguas, había sido suficiente para paliar una tragedia bañada



PRESA DE GRADO I

Nombre: Grado I  
 Año de terminación: 1969  
 Río: Cinca  
 T. Municipal: El Grado  
 Provincia: Huesca  
 Propietario: Estado  
 Constructor: A.U.X.I.N.I  
 Proyectista: C. Mazzucheli

Tipo: Presa de gravedad.  
 Altura (m): 1302  
 Longitud de coronación (m): 958  
 Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 400  
 Superficie del Embalse (ha): 1.273  
 Destino: Riego y electricidad.



PRESA DE SABIÑÁNIGO

Nombre: Sabiñánigo.  
 Año de terminación: 1965.  
 Río: Gállego.  
 T. Municipal: Sabiñánigo.  
 Provincia: Huesca.  
 Propietario: E.R.Z.  
 Constructor: Portolés y Cía.  
 Proyectista: C. Sancho Rebullida

# ...gia de sus salvajes fueros

## ELAS INUNDACIONES

### 91 D LAS COLERAS DEL SIÑA?

en agua, tan patética como la que registrara Numancia por las lenguas del fuego.

#### LA ULTIMA COLERA

Recordó también la riada de Diciembre de 1950 y Enero de 1951 que volvió este río Ebro a sentir la nostalgia de sus salvajes fueros. Como queriendo enviar una canción de reminiscencia de las viejas tribus cántabras que afinaron un día en sus montañas de origen, sonó de nuevo el rumor embravecido del agua desbordada, de turbiones que arremeten contra las defensas de los campos y de los pueblos en nuevo intento de

allanar el patrimonio de nuestros agricultores.

La magnitud y proporciones de esta riada dijo, no tiene antecedentes, porque el archivo del Canal sólo registra una cota máxima de las aguas de 6,25 metros en marzo de 1930, contra, 6,41 metros en ese primero de enero.

Zaragoza no puede olvidar esos primeros días de 1951 donde el bramar de las aguas se confundían con el silbar de las hélices de los helicópteros en su misión de observación, vigilancia y salvamento. No puede olvidar tampoco los cuantiosos daños en las vegas y pueblos de la ribera cuyos vecinos hubieron de ser evacuados en pontones, en barcazas y en esos mismos

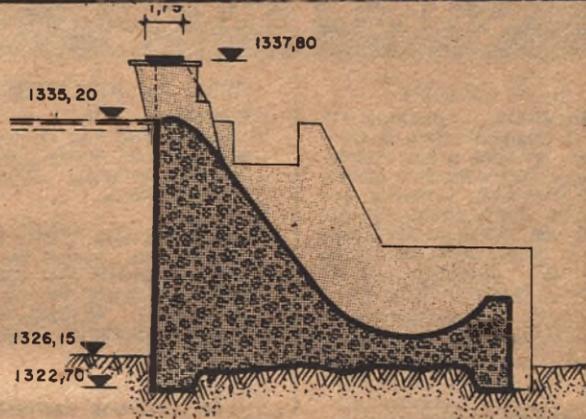
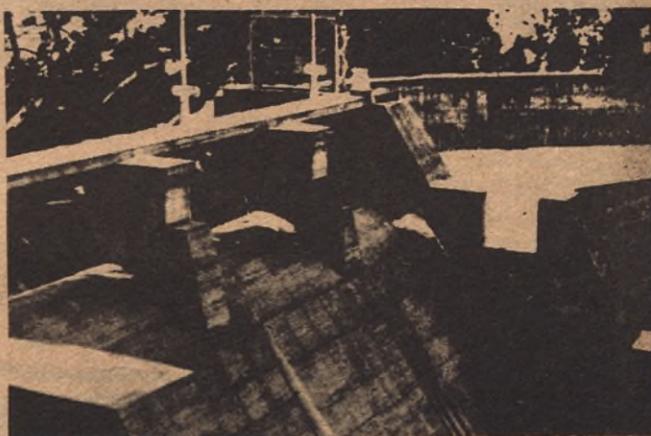
helicópteros. Junto a la gravedad de los hechos y a la triste herencia que nos legó más tarde esta iracunda gesta del Ebro, nos hallamos con un sereno comportamiento por parte de todos. Por ejemplo, pide el alcalde de Tauste sacos terreros para tajar la brecha abierta en el dique de contención que existía a la altura de Cabanillas, y se encuentra con la sorpresa de que unos minutos más tarde disponía de 10.000 sacos y 100 hombres.

Los daños sufridos por los cultivos fueron tasados en más de 97 millones de pesetas, de los que el trigo llevaba la mayor pérdida, con 42 millones y medio largos.

Las defensas, presas, instalaciones de elevación de aguas, acequias, caminos, etc. aportaban otra ingente suma de daños. En obras, simplemente, se calculó un destrozo de 150 millones de pesetas, a los que habrían de unirse más de 240 millones debidos a erosiones y arrastres de la tierra. En resumen, el Ebro, se apuntó una baja de casi 500 millones de pesetas de daños—488 millones, si hemos de dar a los técnicos la rigurosidad de sus cifras exactas.

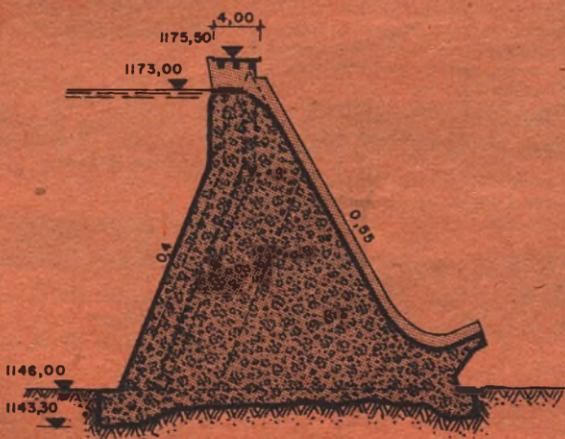
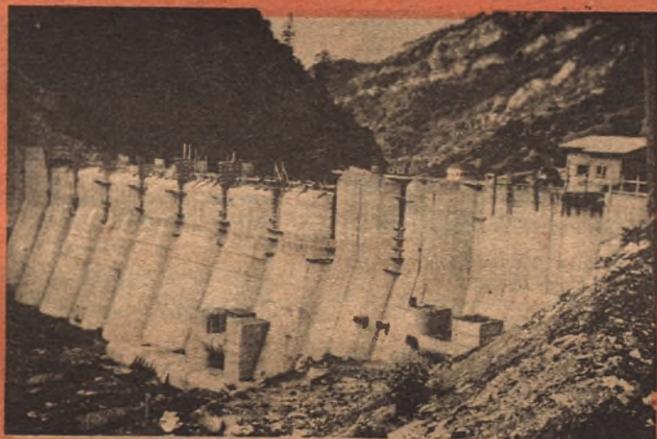
No olvidaremos las viviendas destruidas, las comunicaciones averiadas, los daños materiales acusados en Zaragoza y en toda la comarca afectada por la crecida de las aguas. La primera autoridad provincial resumió su balance con una cifra muy aproximada a los 615 millones y medio de pesetas en daños.

L.P.C.



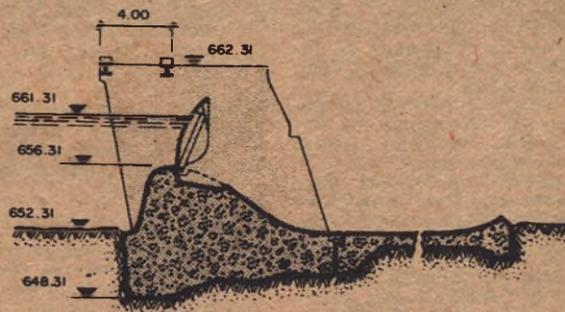
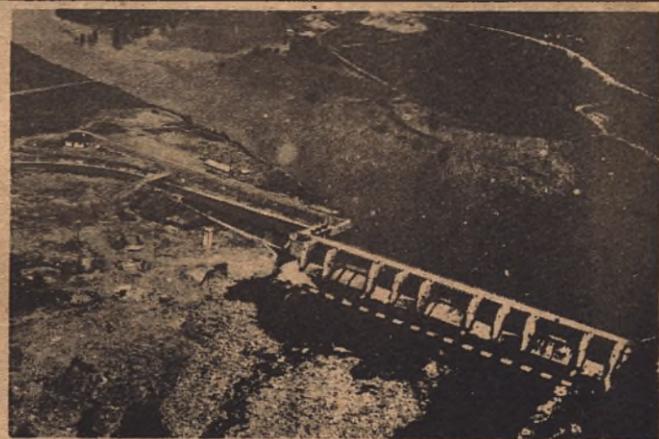
PRESA DE CANALROYA

Nombre: Canalroya	Tipo: Pres de gravedad.
Año de terminación: 1967	Altura: (m): 15
Río: Bco. Canalroya	Longitud de coronación (m): 24
T. Municipal: Canfranc	Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 0,1
Provincia: Huesca	Superficie del Embalse (ha): 0,5
Propietario: E.R.Z.	Destino: Electricidad.
Constructor: Corsán, S.A.	
Projectista: C. Sancho Rebullida.	



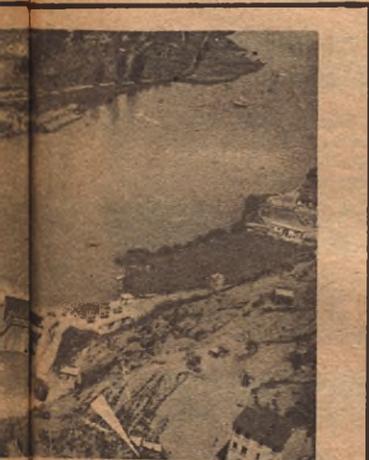
PRESA DE CANFRANC

Nombre: Canfranc	Tipo: Presa de contrafuertes
Año de terminación: 1968	Altura (m): 32
Río: Aragón	Longitud de coronación (m): 114
T. Municipal: Canfranc	Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 0,5
Provincia: Huesca	Superficie del Embalse (ha): 6
Propietario: E. Jacetana	Destino: Electricidad.
Constructor: Portolés y Cia, S.A.	
Projectista: C. Sancho Rebullida	



PRESA DE JAVIERRELATRE

Nombre: Javierrelatre	Tipo: Presa de gravedad.
Año de terminación: 1966	Altura (m): 14
Río: Gállego	Longitud de coronación (m): 118
T. Municipal: Latre	Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 0,4
Provincia: Huesca	Superficie del Embalse (ha): 13
Propietario: E.R.Z.	Destino: Electricidad.
Constructor: Técnica y Obras.	
Projectista: C. Sancho Rebullida.	



Nombre: Canfranc	Tipo: Presa de gravedad
Año de terminación: 1968	Altura (m): 19
Río: Aragón	Longitud de coronación (m): 114
T. Municipal: Canfranc	Volumen del Embalse (hm. cúbicos): 0,5
Provincia: Huesca	Superficie del Embalse (ha): 6
Propietario: E. Jacetana	Destino: Electricidad.
Constructor: Portolés y Cia, S.A.	
Projectista: C. Sancho Rebullida	

## EN RADIO ZARAGOZA HOY

13,30 ESTUDIO 7. Enrique Calvo, Chonita Carrillo, Joaquín Gazo, L. de Felipe y José J. Chicón.  
15,30 "ALDABA". Revista comarcal. Presenta L. de Felipe.  
16,00 RADIO NOVELAS  
19,30 Sintonía 3-4-4: El mundo del disco. A. García Jaime.  
21,00 MOTOR MUSICAL. Jesús Gimeno y Tere Herrero  
22,45 GENTE IMPORTANTE. Entrevistas con famosos  
23,30 HORA 25. Información y entrevistas (SER).

y en F.M. 95.4 mgc.

22,00 TROTADISCOS. Angel Casas, C. Romero y R. Turia  
23,00 SALA DE CONCIERTOS: "LOS PLANETAS", de Soltz. Presenta Alfonso Sancho.

## CARTELERIA

### TEATROS

**PRINCIPAL.** — Mañana, 715 y 11. Compañía Ruiz de Alarcón, presenta a Ana Mariscal y Pedro María Sánchez, en el estreno: "Porvenir para un hijo", de Martín Vigil, con Flora María Alvaro y la colaboración de Carlos Méndy. Dirección, Angel García Moreno (May. 18).

### CINES DE ESTRENO

**ACTUALIDADES.** — 5-7-9-11 (May. 18). Estudio amueblado 2-P. Fernán Gómez, López Vázquez, Esperanza Roy.

**ARGENSOLA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). 3.ª semana: El último viaje. Paulina Challenor, Simón Andreu, Drina Pivovic.

**AVENIDA.** — 445-7-9-11 (Mayores 18). 4.ª semana: Johnny cogió su fusil. Film de Dalton Trumbo, con Diane Varsi.

**COLISEO.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). 4.ª semana: El chulo. Javier Escrivá, Helga Line, Elisa Montes.

**COSO.** — 5-7-9-11 (May. 18). 3.ª semana: Las señoritas de mala compañía. Cinemascope - Eastmancolor. Conchita Velasco, José L. López Vázquez.

**DORADO.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). 2.ª semana: Infierno de cobardes. Clint Eastwood, Verna Bloom.

**FIETA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). 2.ª semana: Mi hijo no es lo que parece. (Acogidos con champán... y mucha música). Todd-ao - Color - Estereofónico. Celia Gámez, Esperanza Roy.

**GOYA.** — 5-7-9-11 (May. 18 y may. 14 acompañados). Vida conyugal sana. Ana Belén, José Sacristán, Teresa Gimpera.

**MOLA.** — 5-7-9-11 (May. 18). Estreno: Disco rojo. Premio Nacional a la mejor dirección y mejor interpretación femenina. Declarada de interés especial. Antonio Villar, Mara Cruz.

**PALACIO.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). Los cuatro de Fort Apache. Stephen Boyd, Gianni Garko.

**PALAFOX.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). Una dama y un bribón. Eastmancolor. Lino Ventura, Françoise Fabian.

**REX.** — 445-715 y 1045 (Mayores 18). Segunda semana: Lady Caroline Lamb. Panorámica 70 mm. - Technicolor y sonido estereofónico. Sarah Miles, John Finch.

**VICTORIA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). Hoy estreno: Una secretaria para matar. Technicolor. Lee Remick, Michael Hinz.

### CINES DE ARTE Y ENSAYO

**ELISEOS.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). Targets (El héroe anda suelto). Technicolor. Un film de Peter Bogdanovich, con Boris Karloff, Tom O'Kelly.

### CINES DE REESTRENO

**ARLEQUIN.** — 445-715 y 1045 (May. 18 años y de 14 acompañados). La huella. Technicolor. Laurence Olivier, Michael Caine.

**DUX.** — 5-7-9-11 (Todos públicos). Pero, ¿quién te ha dado el carnet? Risas continuas y... apuros de nuevos conductores. Eastmancolor. Franohi Ingrassia, Angela Luce.

**GRAN VIA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). Una chica tan decente como yo. Eastmancolor. Bernadette Lafont, Claude Brasseur.

**LATINO.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). La novia ensangrentada. Maribel Martín, Simón Andreu.

**MADRID.** — SALA 1: 5-7-9-11 (May. 18). Doctor Terallí, médico de la Clínica Villa Celeste, afiliada a la Mutua. Eastmancolor. Alberto Sordi, Evelyn Stewart.

**SALA 2:** 5-7-9-11 (May. 18). Por un puñado de dólares. Cinemascope - Technicolor. Clint Eastwood.

**NORTE.** — 5-7-9-11 (May. 18). Furia. George C. Scott, Richard Basehart.

**OLIVER.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). El magnate. Rossana Schiaffino, Lando Buzzanca.

**PARIS.** — 5-7-9-11 (May. 18). Tarots (Detrás de las cartas, el diablo). Cinemascope - Eastmancolor. Sue Lyon, Fernando Rey.

**PAX.** — 5-7-9-11 (May. 18). El gato de 9 colas. Eastmancolor. Catherine Speak.

**RIALTO.** — 5-7-9-11 (Mayores 18 y may. 14 acompañados). 007, vive y deja morir. Roger Moore, en James Bond.

**ROXY.** — 445-7-9 y 1115 (Todos públicos). También los ángeles comen judías. Eastmancolor. Giuliano Gemma, Bud Spencer.

**SALAMANCA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18 y may. 14 acompañados). Criaturas olvidadas del mundo. Julie Ege, Tony Bonner.

**VENEZIA.** — 5-7-9-11 (Mayores 18). La primera entrega. Emma Penella, Glen Lee.

### PALACIO DE HIELO

**EL IBON.** — Sesiones de patinaje: Matinal de 11 a 130. Continúa desde las 6 de la tarde hasta la 1 de la madrugada. Cafetería Formigal Hielo. Servicio de barra y platos combinados.

## Cine MOLA

● "DISCO ROJO" (LA RULETA PAULISTA)



Director: Rafael R. Marchent.  
Fotografía en color.  
Intérpretes: Antonio Vilar, Mara Cruz, Hugo Blanco, Antonio Casas y Paul Naschy.

Filme hispano-portugués que presenta la lucha contra las drogas, como "El último viaje", aunque con menos fortuna todavía. Con decir que está declarada de Interés Especial, es suficiente, si repasamos la lista de títulos premiados del cine español.

La historia tiene un corte intrigoso en el que el protagonista buscando a

los culpables de la muerte de un piloto de coche de carreras, descubre todo un tinglado muy bien organizado cuya finalidad es la perversión de los jóvenes que tienen dinero.

Rafael R. Marchent no ha dado un ritmo movido a la película, como a veces hace en sus spaguetti-westerns? Se ha limitado a fotografiar lo mejor posible el guión, con vistas a un público muy poco exigente.

A. S. M.

## TV PROGRAMAS

### PRIMERA CADENA

14,00: Carta de ajuste; 14,25: primera edición; 15,00: noticias; 15,35: buenas tardes (mundo de la mujer); 16,15: despedida y cierre.

18,30: carta de ajuste; 18,45: avance informativo; 18,50: la casa del reloj; 19,10: con vosotros; 19,25: baloncesto (Estudiantes - Steaua, de Bucarest).

21,00: telediario; 21,35: datos para un informe; 22,10: cannon (una raza a punto de extinguirse); 23,10: tiempo para creer; 23,20: resumen informativo; 23,30: despedida, oración y cierre.

### SEGUNDA CADENA

20,00: carta de ajuste; 20,30: centinelas del bosque (la tribu perdida); 21,00: beat club; 21,30: telediario dos; 22,30: estudio abierto; 23,30: última imagen.



## CADA TARDE... Discotecas... CADA NOCHE...

### "EL PAPAGAYO"

Elegante. Selecto. Distinto. "La diferencia es su ambiente". San Ignacio de Loyola, 3. Teléfono 214856.

### PARSIFAL

Próximo sábado, sesiones tarde y noche: JOAN MANUEL SERRAT. Dos únicos recitales. Sevilla, 6. Teléfono 379200.

### SAN JORGE SALA DE JUVENTUD

Noche de sábado... fiesta de noche para matrimonios jóvenes, con música incluida. Víspera de fiesta y sábados tarde, fiesta joven; jueves y viernes, cerrado por reformas. Teléfono 255184.

### ASTORGA'S

La nueva discoteca abierta de 5 tarde a 3 madrugada, vuelve a su ambiente.

### CHARLESTON AÑOS 20

"La elegancia tiene un nombre". C/. Universidad. Teléfono 299549.

### CANCELA

"LA CANCELA DE ORO MUSICAL". Royo, 5. Teléfono 211250.

### PAGO - PAGO

Disfrute Vd. de su bebida exótica o tradicional en las noches de PAGO - PAGO. Doctor Cezada, 30.

### STEREOTECA "EL FARO"

Fuera de la Ciudad y solamente a 3 minutos, donde se hace la mejor música, creando un maravilloso ambiente. Barrio de Fútbol. Teléfono 291643.

### GRAWER CLUB

Cómodo, personal y diferente, C/ Moncayo. CASETAS

### GALLERY 2

Si busca tranquilidad y reservado ambiente, tenemos lo que Vd. desea. Linañ, 8. (Detrás Telefónica S. Vicente Paul). Teléfono 291166.

### DON YO

Su Petite Boite, el lugar preferido por los que prefieren sentirse a gusto... Teléfono 226741.

### IGUANA

Juventud, ritmos, diversión. Precios jóvenes. C/ Madre - Vedruna, 11. Teléfono 217052.

### PACIFICO

Exclusivo para novios, con nuevo sonido y música de actualidad. Sesión 6 - 10. Teléfono 211137.

### STORK CLUB

El ambiente ideal para parejas en el centro de la Ciudad. Teléfono 214804.

### SENECA

Nueva dirección. Todos los días a las 6,30 de la tarde "BUSQUE LA DIFERENCIA".

### CLUB FORMIGAL

Los mejores ritmos y la más suave música para que "usted lo pase bien". (Edif. Hotel Corda de Aragón). Teléfono 224945.

### ELTON

Discoteca de la Juventud. C/ Galicia, núm. 9. Telef. 177. - CASETAS

### 1800

La música más rabiamente nueva en la discoteca con sabor internacional, Cavia, 10.



Reunión y juventud en un ambiente distinto. Recientemente, inaugurada en San Juan de la Cruz, 28.

# CASSETAS

expres

Corresponsal - Delegado: José Luis MARTINEZ  
Plaza de España s/n. 2.º A

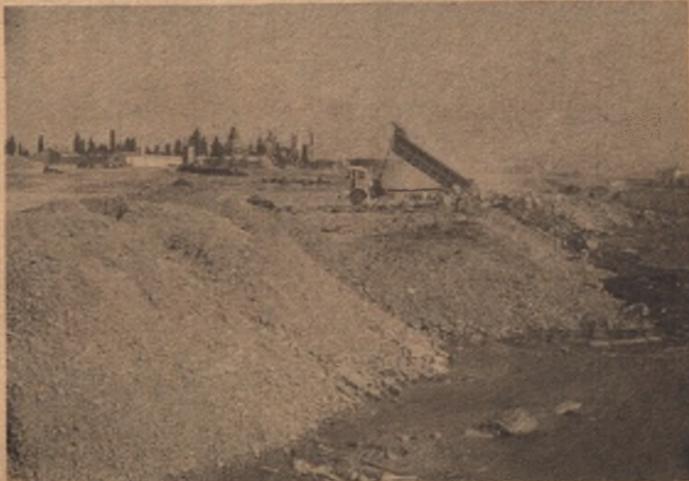
# ¡Ya tenemos campo propio!

LA DELEGACION NACIONAL DE DEPORTES CONCEDIO  
LA SUBVENCION SOLICITADA POR EL CLUB

Sí, como ya habrán podido leer en nuestras crónicas el pasado jueves, la Directiva del Casetas recibió una carta del Gobernador Civil de Zaragoza, Dn. Federico Trillo Figueroa, en la que anunciaba que había recibido notificación del Delegado Nacional de Deportes Dn. Juan Girch, informándole haber sido aprobada y concedida la subvención solicitada por la U. D. Casetas para la construcción de su campo de fútbol.

Huelga decir que la noticia se ha recibido por los aficionados locales con desbordante alegría. Aquellos que no creían que la gestión llegase a buen fin, habrán podido comprobar que el incansable hacer de los directivos ha tenido su justa compensación. Por eso queremos recalcar aquí que estos directivos merecen el total apoyo de la industria, del comercio y del Barrio en general, pues deben comprender que todo lo están haciendo en beneficio del club, más bien diríamos de un barrio, que siempre ha demostrado seriedad y gran deportividad en todas las competiciones que ha participado. Por eso pensamos que su madura afición, con más de 50 años en estas cosas del Fútbol, bien merece el justo premio de un flamante Campo de Deportes, que sea orgullo de nuestro Barrio y haga las cosas más fáciles a las nuevas generaciones.

No seríamos justos si no mencionásemos aquí a tres de las personas que a nuestro juicio han sido los gigantes de esta operación "Campo Propio" aunque reconocemos que todos los directivos han aportado su granito de arena, cada uno en la medida de sus posibilidades. Estos tres



La foto muestra los costosos trabajos de nivelación que ha sido preciso realizar para adaptar los terrenos adquiridos por el Club, para el nuevo campo

señores han hecho lo indecible en pro de esta gestión, organizando partidos Pro-Campo, hablando con todas las personas que pudiesen echar una mano, e incluso haciendo viajes por su cuenta a Madrid para tratar de agilizar los trámites. En primer lugar citamos a Dn. Enrique Verón que hasta el momento de su dimisión no cejó en el empeño. Luego, el actual Presidente Dn. José Gual Borruel, hombre de gran iniciativa cuyo último viaje a Madrid ha sido decisivo; el tercer hombre es Dn. Miguel Ferré Diez quien ideó la compra de los actuales terrenos midiéndolos y realizando el croquis de una balsa donde muy pocos podían pensar que allí se podía construir un campo de fútbol, y que una vez rellenado, tras costosos trabajos, ha sido la mejor inversión de la historia del Club.

Casetas juega en el campo de Entrerrios contra el Arenas. En nuestra opinión este es un partido que le va a nuestro equipo como anillo al dedo para quitarse 2 de esos 4 negativos que pesan como una losa. Sentimos que tenga que ser a costa del histórico club rojinegro, pero hay que vencer si se quiere marchar con tranquilidad.

Posiblemente se registre la reaparición de Bezares ya repuesto de su lesión, así como también el debut de alguno de los fichajes que se han realizado la pasada semana, siempre que Ansodi lo crea oportuno. Pero, ¡ojo!, no hay que fiarse, pues el Arenas ha experimentado una ligera mejoría y el domingo empató en el difícil campo del Tardienta.

Así, pues, hay que salir desde un principio a ganar y con el ánimo dispuesto para sufrir. ¡Suerte, chicos!

EL PARTIDO DEL DOMINGO

El próximo domingo el

ISIDORO

## SEÑALES TRAIADORAS



Hace unos días nos referíamos a la "mala intención" con que algunas señales de tráfico están colocadas en las calles del Barrio. Situadas casi en el centro de la acera —como pueden observar en la foto— constituyen un verdadero peligro para los transeúntes distraídos.

Y en efecto, días pasados, el Sr. Díaz Castillo, un buen amigo nuestro, deambulaba pacíficamente por la acera en animada charla con un vecino cuando, ¡zas!, se dio de bruces con un poste indicador.

Resultó con una herida en la nariz y aquejado de fuerte conmoción cerebral que le ha obligado a guardar reposo absoluto durante una semana.

Como el caso no es único y el "aviso" reviste importancia es de esperar que por "quien corresponda" se modifique el emplazamiento de estas señales "traidoras" dejando expedito el poco espacio que en las calles va quedando para uso de los peatones.

Por otro lado sería curioso conocer qué ocurriría si cualquiera de los accidentados por esta causa, presentara una reclamación por daños y perjuicios contra el responsable de tan desafortunada colocación de las señales. Pero, como ya sabemos, no interese en llo y rogar, por las buenas, que borren este peligro de las calles del Barrio.

## LA "OPERACION CANTERA" DA SUS PRIMEROS FRUTOS

LOS ESCOLARES DE CASSETAS VENCIERON A LOS DE EJEJA (7-1)

El pasado Sábado se celebró el primer partido de la fase preliminar correspondiente al campeonato de España de equipos Escolares.

Se enfrentaron el grupo escolar Ricardo Mur de Casetas y el grupo Inmaculado Corazón de Marfa de Ejeja de los Caballeros.

El resultado fue de (7-1) favorable a los chavales de Casetas, con algo más de envergadura y mucho mejor preparados tanto técnica como físicamente.

El entrenador de los locales es Eloy Fraca, que no es nuevo en estas lides, puesto que entrenó dos temporadas al San Miguel y en la pasada al juvenil del Arenas; por eso queremos resaltar aquí sus méritos y dedicarle nuestros mejores elogios pues comprendemos que su labor es oscura e ingrata y él la está

realizando con una gran ilusión llevado por su gran afición. ¡Animo y adelante Eloy!

Los goles de este partido fueron marcados por Matías que marcó 5, Simón 1 y Deza,

El próximo sábado se jugará en Ejeja el partido de vuelta; caso de salvar esta eliminatoria, nuestros peques se enfrentarán al equipo representativo de Lecina. Como noticia a tener en cuenta diremos que si eliminan a Ejeja, don Luis Giral, propietario del Bar Aragón, les obsequiará con unos refrescos y un aperitivo. Un ejemplo a imitar. Como verán la "operación-cantera" que con tanto cariño inició Alberto Ansodi, comienza a dar sus frutos y esperamos —por considerar que es imprescindible— que en esta gran empresa de fomentar el fútbol infantil y juvenil en el Barrio, se trabaje codo a codo y en estrecha colaboración por

todos los que de una forma u otra en ella están implicados. Todos unidos y animados por los mismos fines —elevar el nivel futbolístico de Casetas— podremos conseguir resultados muy satisfactorios.

### UNA NOVEDAD BIEN RECIBIDA

Durante la pasada semana hizo acto de presencia en el Barrio la brigada de limpieza pública que además de dejar —en lo que cabe— como los chorros del oro las calles y plazas, procedió a retirar con una moto-pala diversos depósitos de basuras y escombros.

Felicitemos al señor alcalde, al delegado de Barrios, Sr. Elroa, y nos felicitamos todos los vecinos con la esperanza de que estas visitas se repitan. ¡Muchas gracias!

## LAS ULTIMAS DIRECTIVAS DEL CASSETAS

Las cosas en el Casetas no ruedan bien a partir de la segunda vuelta de la temporada 1970-71. De forma continuada se han venido produciendo cosas raras y sorprendentes en el seno del club. ¿Cuáles son las causas? ¿Ignorancia? ¿Premeditación en los hechos?

Sean cuales fueren los motivos que han llevado a la U. D. Casetas por este camino un poco desesperante, lo cierto es que la Junta Directiva actual, tendrá que trabajar fuerte para, en lo sucesivo, convencer y satisfacer a la afición. Procurar que se borren de las mentes el absurdo e injustificado descanso de categoría, el proceder de los responsables del Club para con los que fueron entrenadores del equipo, Sres. García, (Pegaso) y más tarde, (aunque éste no de forma oficial) Arnillas; aquel carnavalesco incidente de los fantasmas del club, el "olvido voluntario" durante dos años, de la celebración de una junta general que los socios consideraban imprescindible y urgente para intentar resolver en aquellos momentos la apurada situación de la Sociedad, etc.

Sin embargo, en el hacer del expresidente Enrique Veron durante su permanencia en la Junta Directiva, debemos apuntar a su favor, que fue el motor de la

gestión "Operación Campo propio". Por ello no extrañó que estando tan avanzadas las gestiones presentase su dimisión, pese a que se conocían las diferencias existentes entre miembros de la Directiva. Por cierto que el entrenador del Casetas, Alberto Ansodi, nos decía ayer que habían llegado a sus oídos las afirmaciones que el Sr. Veron hizo en la junta general del pasado día 16, refiriéndose a la actitud del Sr. Ansodi hacia un jugador del club de forma despreciativa. Ansodi desmintió rotundamente las frases del expresidente por falta de veracidad y califica el hecho de improcedente, puesto que al no estar él presente, no podía defenderse. Estas fueron las palabras del entrenador y de la misma forma que nos las dijo las transcribimos aquí.

No cabe duda de que Ansodi se siente dolorido por esa versión, pero todo pasará, a él le encanta trabajar con la juventud en Casetas y afirma que es el punto donde fracamente puede sacarse algo positivo con tiempo y paciencia.

¡Pues adelante, y que así sea!

Máximo SERAL GARIN

## SALIDA CON RIESGO



Hay un problema en Casetas del que ya nos ocupamos en otra ocasión y es la difícil salida de los vehículos a la carretera por la calle de Huesca. Este problema se intensifica a la hora de salida de las fábricas, sobre todo de POTAIN y TUSA, todos los días se organiza una larga fila de vehículos sin poder salir; además, no es sólo la difícil salida sino, sobre todo, el peligro que supone, pues los coches han de sacar el "morro" para tener visibilidad. Esto ha supuesto varios accidentes en este lugar.

Nos parece —y también a los amigos y amables lectores que nos han indicado la conveniencia de reiterar este tema— que la solución es fácil y poco costosa. Consiste simplemente en sincronizar los dos semáforos existentes, con lo cual ganaría fluidez la circulación en la carretera, ya que en la actualidad, casi siempre, cuando se abre un semáforo se cierra el otro, y se han de hacer dos paradas en unos

doscientos metros. Por otra parte los que intentan salir, si tienen cerrado un semáforo, el otro está cerrado, y tampoco hay posibilidad de salida. Sincronizando los dos semáforos, problema resuelto, así de sencilla; para mejor solución colocar a la salida de la calle Huesca otro semáforo conectado con los anteriores, con lo que no tendrían que sacar el "morro" del coche como ahora, con el peligro —que ya ha ocurrido varias veces— que alguno que viene por el carril derecho se lo lleve por delante.

Si ahora no ocurren más accidentes en este punto es gracias a los Guardias Municipales, los que pueden atestiguar la lógica de la petición, y a los cuales no nos cansaremos de agradecer los servicios que están prestando en el Barrio.

Muchas gracias en nombre de los conductores y en el nuestro propio si esta sugerencia no cae en saco roto, y se soluciona el problema.

# TARAZONA

## expres

CORRESPONSAL - DELEGADO:  
BALBINO SERRANO GRIMAL  
Capuchinos, 4 - Teléfono 266

## Reparto de trofeos en el "Hogar Juvenil Moncayo"



Un momento de la entrega de trofeos, acto, celebrado en el "Hogar Juvenil Moncayo".



Y a continuación el "vino de honor" con una mesa bien surtida en el que todos los asistentes, demostraron agilidad, velocidad de reflejos y... buenas vísceras gástricas.

El pasado domingo y en los locales del "Hogar Juvenil Moncayo", tuvo lugar la entrega de trofeos a los ganadores de los diferentes juegos de hogar que nuestra Organización Juvenil Española ha venido realizando los últimos meses. Los locales llenos de muchachas y muchachos de O.J.E., fueron testigos de la entrega de sus copas deportivas a los campeones.

Presidieron el acto el Delegado Local de la Juventud, el Concejal Presidente de la Comisión de Educación, Cultura y Arte, D. Benito Pérez Lahera, y la Junta Juvenil. Los resultados técnicos de estos juegos han dado como vencedores a:

Ping-Pong, individuales: Bautista Domínguez Albericio, Campeón. Ping-Pong, por parejas, Bautista y Feliciano Domínguez Albericio, Campeones. Ping-Pong, Individuales, Ismael Jiménez Villamayor, Subcampeón. Juego de Damas, Bautista González Albericio Campeón. Ajedrez, Bautista González Albericio, Campeón.

Todos los Trofeos fueron donados por "Crédito y Previsión".

### EL AYUNTAMIENTO POR DENTRO

A causa del exceso de original de actualidad, nos vemos obligados a aplazar la publicación del último comentario sobre la constitución del nuevo ayuntamiento que les ofreceremos en nuestro próximo número, fieles a nuestros propósitos de despertar el interés de los ciudadanos por las cosas que afectan a la comunidad.

Cooperativa de Crédito, que ya lleva años en nuestra ciudad, dando prueba de su total entrega a todo aquello que supone Educación, Cultura y Arte.

"TARAZONA/express", felicita a todos los campeones de O.J.E., sobre todo a ese multicampeón, Bautista Domínguez Albericio y al Jefe de Hogar, Pablo Serrano Lamarca, por la perfecta organización que han tenido estos juegos de O.J.E.

Al finalizar la entrega de copas deportivas, tuvo lugar un simpático vino de honor y por la tarde, en los locales de la O.J.E., se celebró un gran baile de sociedad entre todos los afiliados de este "Hogar Juvenil Moncayo".

## Amplia transformación del "HOGAR DOZ"

SE CONVERTIRA EN RESIDENCIA DE ANCIANOS, IMPORTANDO LAS OBRAS DE LA PRIMERA FASE 35.000.000 DE PESETAS

Volviendo a nuestra labor informativa en orden a esta tan importante obra para Tarazona y la provincia en general, queremos hoy ampliar lo que, en el anterior TARAZONA-EXPRES, decíamos en orden a esta construcción.

Con fecha 21 de Febrero de 1974 y a tenor del contenido del Informe-Moción sobre visita girada al "Hogar Doz" de Tarazona por el Presidente de la Diputación, Dr. Malumbres Logroño, se dice: El Hogar "Doz", Residencia para ancianos, se encuentra situado en el centro de la Ciudad, en un amplio terreno, propiedad de la Diputación.

En conjunto, las instalaciones son buenas, pero desfasadas para la época presente y en este sentido por decreto de la Presidencia se encomendó al Arquitecto provincial, la redacción de un proyecto para la reforma del Establecimiento.

En la visita girada se puso de manifiesto las grandes posibilidades de convertirlo en un Establecimiento Modelo.

### ANTEPROYECTO PRESENTADO

En el anteproyecto que se presenta, se estudian tres fases, de las cuales, la primera es la más urgente, ya que sin su realización no pueden continuarse las siguientes.

En esta primera fase de las obras tendrían acogida 128 ancianos, de ambos sexos y cinco matrimonios, siendo la superficie a construir de unos 4.500 metros cuadrados, con un presupuesto aproximado de 35.000.000 de pesetas.

La segunda y tercera fase cubrirían unas necesidades similares y su presupuesto en el día de hoy, sería del mismo orden.



Durante su reciente visita a Tarazona el Dr. Malumbres, presidente de la Diputación, comprobó sobre los planos la gran reforma proyectada para el "Hogar Doz"

Con independencia de ello se están realizando obras urgentes de mantenimiento y en cuanto a la Iglesia del "Hogar" han quedado desiertas las obras de reparación, siendo conveniente su adjudicación directa.

En la misma moción se acuerda en su apartado segundo: Aprobar el anteproyecto que presenta el Sr. Arquitecto provincial de reestructuración del Hogar "Doz" de Tarazona y encargarle la redacción del proyecto definitivo.

### TENAZ LABOR DE NUESTRO ALCALDE

Debemos dejar constancia en este nuestro reportaje, que la iniciación de esta tan importante obra fue hecha por moción que nuestro alcalde y Diputado Provincial, D. Jesús Tomás Zueco Barba, presentó al Pleno de la Diputación, con fecha de 18 de Mayo de 1970.

Ya en aquella fecha el Sr. Zueco Barba decía: "Si partimos de que esta Residencia tendrá unos fines sociales,

el alojamiento de ancianos de ambos sexos, con determinada capacidad económica, su misión más específica sería la de cubrir las exigencias de esa falta de asistencia personal en que hoy en día se van encontrando la mayoría de jubilados, quienes al disfrutar de unas pensiones insuficientes quedan a merced de la caridad de sus familiares o de algún vecino, produciendo en ellos un sufrimiento moral que impide terminar sus días con felicidad y alegría; ingrata compensación hacia unos seres humanos que han dado los mejores años de su vida al desarrollo y perfeccionamiento de la comunidad social en que vivimos".

Nos congratulamos todos los tarazonenses, que por el trabajo, interés y gestiones de la Diputación Provincial, sea muy pronto una realidad la construcción en nuestra Ciudad de una Residencia Social que tanta y tanta falta están haciendo en Zaragoza y su provincia. ¡Que la veamos en funcionamiento en plazo breve!

## EL DOMINGO en "SANTA ANA"

★ EN UNA BUENA ACTUACION, EL EUREKA LOGRO UN VALIOSO PUNTO

El domingo nos desplazamos a Tauste para ver este interesante partido; como siempre un viaje "rapidísimo" con Viseras a bordo de su 1.200 y en esta ocasión con la compañía de "Pedrín".

Nos gustó enormemente nuestro Eureka, volvió por sus fueros y nos quitó el mal sabor de boca del día del Calatayud. Por cierto que algo tendrá este conjunto en los momentos presentes, ya que tras marcarnos aquí cinco "Collitas" el pasado partido en el último encuentro en su casa logró ocho soberbios goles.

Nuestro "míster", Vicente Arilla, trazó un planteamiento del encuentro certero y a punto estubo de lograr para él y sus muchachos los dos puntos.

El público de Tauste sencillamente colosal, para nosotros el mejor que hemos visto hasta ahora en Primera Preferente. Cuando hay deportividad,

es hermoso el fútbol.

Mucho viento en "Santa Ana" que hizo se deslavazase el juego y no viésemos el buen encuentro que presentamos cuando salimos de la Ciudad del Queiles.

Nos tocó como árbitro de turno, el Sr. Martínez Mayoral que lo hizo muy bien y sin complicaciones, dicho sea de paso, puesto que la deportividad por parte de los dos conjuntos fue total y completa.

En el Tauste juega Encontra. Fue "magnífico", nadie lo pone en duda, pero en los momentos presentes no pasa de ser una medianía. Nos gustaría que pudiera recuperar su extraordinaria forma y juego.

El gol del Tauste, marcado en la primera parte, fue obra de Balaguer que supo aprovechar un pase, sin mucho peligro que la hizo Encontra.

El nuestro fue obra de Marcellán, que sigue en línea de insustituible titular; lo consiguió en la segunda mitad.

Del Tauste no gustaron: Miguel Angel, Ismael, Lorente y Balaguer.

Del Eureka Tarazona: incommensurable Asensio que hizo grandes paradas, dándolo todo, como siempre, estuvo Latorre, ¡un gran capitán!; de Marcellán ya hemos hablado y sólo nos queda que destacar también a Sanz.

El próximo domingo viene el Fraga. ¿Susto como con el Calatayud? Después, dos desplazamientos seguidos a Almazán y Escatrón. ¿Conseguiremos 4 puntos entre los tres partidos? ¿Que así sea!

El Eureka Tarazona se alineó así: Asensio, Jiménez, Sevillano, Latorre, Royo, Sanz, Terrado II, Vijuesca, Marcellán, José Luis y Lapuente. En la segunda mitad salió Sainz de extremo derecha.

INFORMACION GRAFICA DE ANGEL

## JUEGOS NACIONALES ESCOLARES

El pasado sábado, día 23 de febrero, dieron comienzo las fases clasificatorias previas a la fase provincial, entre los distintos centros de enseñanza de la Provincia.

En Tarazona se celebraron los siguientes encuentros:

### INFANTILES:

Baloncesto: Colegio Sagrada Familia, 18; San Gabriel de Zuera, 6. Baloncesto. Allué Salvador de Tarazona 22; Calvo Sotelo de Borja 16. Fútbol: Instituto de Tarazona 0; San Gabriel de Zuera 6.

### CADETES:

Baloncesto: Sagrada Familia de Tarazona, 46; San Gabriel de Zuera, 16. Instituto de Tarazona, 21; Instituto de Calatayud, 17. Fútbol: Colegio Seminario de Tarazona 2; San Gabriel de Zuera, 0

## UNA GRAN MEJORA EN MARCHA

★ TENDRA CONSIDERACION DE MIXTO EL AMBULATORIO DE LA SEGURIDAD SOCIAL

En recientes gestiones hechas por el Gobernador Civil, D. Federico Trillo Figueroa y Vázquez, cerca del Ministro de Trabajo, nos consta que nuestra primera autoridad ha logrado que entre en Cartera Ministerial la conversión del actual Ambulatorio de la Seguridad Social de la ciudad del Queiles, en la consideración de Mixto, para lo cual será dotado de las suficientes camas y otros servicios de interés por los que tanto han clamado los productores tarazonenses a través de sus Consejos Económicos Sindicales Comarcales y demás Organismos de consulta y representatividad.

La futura existencia en Tarazona de un Ambulatorio Mixto, con todas las ventajas que ello supone, ha sido acogida en Tarazona con vivas

muestras de satisfacción sobre todo entre el mundo del trabajo, que de esta forma, y gracias a las personales gestiones de nuestro Gobernador, verán culminadas unas aspiraciones largamente sentidas.

No nos queda sino agradecer el interés puesto por el Sr. Trillo Figueroa en la resolución de este tan vitalísimo problema social que tenemos planteado los tarazonenses.

Suponemos que a través de las mejoras introducidas en nuestro centro asistencial, los "tarazonicos" del futuro podrán llegar al mundo arrullados por el Queiles en lugar de ser acariados por el viento zaragozano o los aires de la mejana. De verdad, de verdad que la conversión en Mixto de nuestro Ambulatorio acabará con muchas molestias que ahora se veían obligados a soportar nuestros trabajadores.